



สารทุรเมย์

ปีที่ 10 ฉบับที่ 38 และ 39 มกราคม - มิถุนายน 2551 ISSN 1513 - 105X

ถ้อยแต่ง



สวัสดีปีใหม่ครับท่านผู้อ่านหนังสือวิทยุสารัญร่มย์

ก่อนอื่นขออวยพรให้ผู้อ่านทุกท่านมีความสุข ร่าเริงกัน ถ้วนหน้าในปี 2551 นี้ นะครับ หนังสือวิทยุสารัญร่มย์ฉบับที่ 38 และ 39 นี้ก็เป็นฉบับที่ 2 แล้วนะครับที่ผมดูแลการจัดทำ ก็ถือโอกาสอ古ดัว ณ ที่นี่ เลยนะครับว่าถึงที่พอมพบคือ การทำหนังสือเป็นอะไรที่มีความลับซับซ้อน และยุ่งยากกว่าภาพทั่วไปที่เผยแพร่มืออยู่ แต่ความยุ่งยากที่พบนี้ถือเป็น ประสบการณ์ใหม่และเป็นความท้าทายความสามารถที่จะพัฒนาคุณภาพ ของวารสารของเราให้มีคุณค่าควรแก่การอ่าน รวมทั้งสะท้อนงานของ กระทรวงการต่างประเทศอันที่จะมีประโยชน์อื้อ กับประชาชนชาวไทยให้ มากที่สุด ทั้งนี้ เป้าหมายแรกที่ถือเป็นความท้าทายที่ยากที่สุดในการทำ หนังสือทุกประเทชของทางราชการ คือ การพยายามทำให้หนังสือออกตาม เวลาหรืออย่างน้อยก็ลดความล่าช้าให้มากที่สุด เนื่องจากเรามีมีนักเขียน ประจำและผู้ที่เราไปให้หัวเรื่องเขียนเรื่องแต่ละเรื่องก็ล้วนเป็นผู้ทรง คุณวุฒิที่มีภารกิจประจำทางราชการอยู่มาก ก็ต้องขอขอบพระคุณผู้เขียน บทความแต่ละเรื่องของเรามา ณ ที่นี่ ด้วยใจจริง

ตามที่ได้เกริ่นไว้ตั้งแต่ฉบับที่แล้วว่า นอกจากการผลิตหนังสือ วิทยุสารัญร่มย์และการผลิตรายการวิทยุที่ออกอากาศทางสถานีวิทยุสารัญร่มย์ ทางคลื่น AM 1575 kHz แล้ว เรายังเริ่มเข้าไปสู่สื่อโทรทัศน์ โดยร่วมมือ กับ อ.ส.ม.ท. สนับสนุนรายการสารคดี “แม่น้ำโขง : มหาที่แห่งชีวิต” ซึ่ง จะเริ่มออกอากาศในปลายเดือนเมษายน 2551 ทุกวันจันทร์ เวลาประมาณ 22.00 น.

สารคดีดังกล่าวเป็นการแสดงถึงขั้นบธรรมเนียมประเพณีและวิถี ชีวิตของคนในลุ่มแม่น้ำโขงทั้ง 6 ประเทศ ซึ่งจะเป็นการช่วยส่งเสริมความ

เข้าใจอันดีระหว่างประชาชนกับประชาชนในอนุภูมิภาคลุ่มแม่น้ำโขงด้วยอีกทางหนึ่ง การเข้าไปร่วมมือกับ อ.ส.ม.ท. ครั้งนี้ทำให้ท่านจะได้พบเห็นสกุปและสปอตเกี่ยวกับงานด้านต่างๆ ของกระทรวงการต่างประเทศทางช่อง 9 อ.ส.ม.ท. ได้มากขึ้น ซึ่งถือเป็นศักราชใหม่ของการสร้างความรู้ความเข้าใจเกี่ยวกับงานการต่างประเทศ ซึ่งผมก็หวังว่าจะได้รับการตอบรับที่ดีและอบอุ่นจากท่านผู้ชม

หนังสือวิทยุสารัญรมย์ ฉบับที่ 38 และ 39 นี้ เป็นส่วนหนึ่งในการร่วมไว้อาลัยต่อการลิ้นพระชนม์ของสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิ瓦สราชนครินทร์ ผู้ทรงมีพระกรุณายิ่คุณเหลือล้นต่อพสกนิกรไทย รวมทั้งการต่างประเทศของไทยด้วย ดังจะเห็นได้จากการที่พระองค์ทรงให้ความสำคัญกับการเจริญสัมพันธไมตรีกับต่างประเทศและถ่ายทอดด้วยพระองค์เองให้ประชาชนชาวไทยรับรู้ผ่านทางโทรทัศน์และพระนิพนธ์ในพระองค์ นอกจากนี้เนื่องจากเป็นเวลาครบรอบความสัมพันธอันยืนยาวของสองประเทศด้วยกัน คือ สาธารณรัฐอเมริกา (175 ปี) และเบลเยียม (140 ปี) ทางเรามีจังหวะนำเสนอเนื้อหาสาระเกี่ยวกับความสัมพันธนี้ ส่วนในระดับภูมิภาคนี้ไทยได้มีตัวแทน คือ ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ เข้ารับตำแหน่งเลขานุการอาชีวศึกษาทางเรามีจังหวะรวมบทความเกี่ยวกับอาชีวศึกษามาดำเนินการทำผู้อ่านด้วยเช่นกัน

ท้ายนี้ ขอขอบพระคุณท่านที่กรุณาติดตามฟังรายการวิทยุสารัญรมย์และหนังสือวิทยุสารัญรมย์ด้วยดีเสมอมา และในฉบับหน้าเราจะนำความแปลงใหม่การดำเนินงานของเรามาเรียนให้ทุกท่านทราบต่อไป ในฐานะสมาชิกครอบครัววิทยุสารัญรมย์เหมือนกัน

ด้วยความปรารถนาดี



(นายสุรินทร์ พิศสุวรรณ)

นายสถานีวิทยุสารัญรมย์

ເສດຖະກິດສວດຕາລົງ

ພຣະເສດຖະກິດ
ພຣະເບຍຣີ່ທຳອຸງເກົຝັກໄກ
ພຣະຄູນສົມຕົມຢືນ
ພຣະນາມພຣະດູກິດ

ນກາດໜ້າ
ແຫດ່ງຫດ້າ
ຈົມງວຽ
ປີຮ້າງລືມເລືອນ

ຍອດຫົ່ວຫົນ
ນາມສົມປະກັດ
ເຊີ້ມສົກຄືນ
ນຳພຣະທິມພຣະດັນ
ຕາມຮອຍສມເຕືອແມ
ນຳດັງພງພນາ
ທຳນຸ້ນນຳຮັງຄູາສຕ່ຽ
ກາງງົງຮະພັນດີແຂດດນຕົວ
ແນ່ໂຄກຈະເຈີຍນໍເທົາ
ແຕ່ສວດຕິພລົນເປີການ
ນັງພິກູຈະສືນພິກ
ຂອ້າຍທັງຫລາຍຈົງ

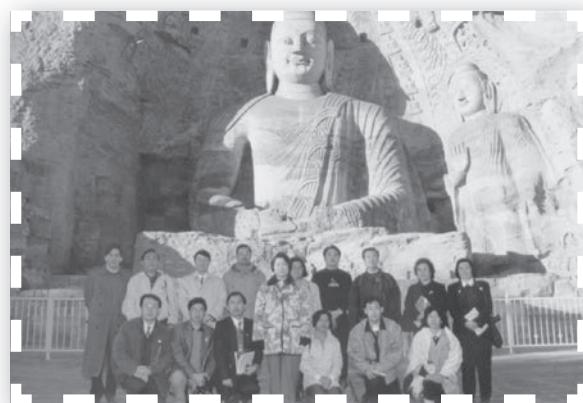
ຕົ້ນສ່ານປະເທດ
ຖຸກຄາມເຫດໜີ້ນໜີ້
ພຣະກົມກົມພົດ
ທ່ວມທົນກຽນາ
ທີ່ເສື່ອແຜ່ພຣະເມຕາ
ພຣະນາທຣາດໍວຍນິນດີ
ພດູ່ຈາຕິດໍວຍຄືດປີ
ພຣະເກົງທຽງເຊີ້ມງາງ
ແລະໜີ່ມເຕົກສົນສົ່ງຄານຕົ່ງ
ສາງກາຮົບພຣະອອົດ
ເນື່ອງຈົ່ງພົາອັນສູງສູງ
ໜ້ອມຈິຕົດງຄວາຍພຣະພຣ

ດໍວຍເກົດໍວຍກະທົ່ວມ
ໜ້າພຣະພູກຮເຈົ້າ ນາຍນະກັດສົຮ ເສົ່າງຄ
ອ໌ຄຣາຊູທູທີ່ນຶກຂາ ສການເອກອົດຮາຊູທູ ແ ກຣົງຫັນຕົ້າໂກ, ຂີດ
ໃໝ່ນາມສການວິທີ່ສະຫຼຸງຮມຍໍ

รำลึก

สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์

โดย วิญญา คุสกุล



เมื่อเช้าวันที่ 2 มกราคม 2551 ที่เวียงจันทน์ตีนนอนแต่เช้าเปิดรายการเรื่องเล่าเช้านี้ทางช่อง 3 ทราบข่าวการลั่นพระชนม์ของสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์ ด้วยความรู้สึกโศกเศร้าเสียใจที่สุด นั่งร้องไห้หน้าจอโทรทัศน์ ด้วยความรู้สึกสูญเสียอย่างยิ่ง

ก่อนหน้านั้นเพียงหนึ่งสัปดาห์ ในวันที่ 27 มีนาคม 2550 ในโอกาสเดียวกัน ประทับพระอิริยาบถที่ทำเนียบเอกอัครราชทูต ณ เวียงจันทน์ สมเด็จพระอโรสาธิราชฯ สยามมกุฎราชกุมาร เพิ่งทรงมีรับสั่ง ถ้าผู้เขียนถึงเรื่องที่เคยถวายงานสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงราชบุตรราชนครินทร์

ผู้เขียนได้มีโอกาสพำนักระยะหนึ่ง เนื่องจากในโอกาสได้รับโปรดเกล้าฯ แต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งเอกอัครราชทูต ประจำสำนักงานรัฐบาลประชาธิปไตย ประชาชนลาว ซึ่งนั้นทราบว่าทรงพระประชวร แต่เมื่อเข้าเฝ้าฯ เท็น พระองค์ทรงพระเกشمสำราญ พระพักตร์ทรงพระสรวล รับสั่งด้วยพระสุรเสียงเป็นปกติ ก็รู้สึกดีใจและอุ่นใจ ทรงรับสั่งถ้ามีชีวิตการทำงานและครอบครัวซึ่งที่ผ่านมา ทรงให้เล่าเรื่องต่างๆ ถวาย ทรงเมตตารับฟังด้วยความสนใจ ผู้เขียนชำนาญเรื่องของ พ.ญ.เยาวลักษณ์ ชาญศิลป์ แพทย์ประจำพระองค์ด้วยความเกรงใจ แต่ก็ทรงมีรับสั่งให้เล่าถวายต่อ เมื่อกราบทูลลา ทรงพระเมตตาประทานพรและหนังสือเฉลิมฯ 84 พรรษาฯ ออกจากพระตำแหน่งแล้ววันนั้นด้วยความรู้สึกปลื้มปิติแต่ก็ใจหาย

ซึ่งทรงพระประชวรประทับรักษาที่โรงพยาบาลศิริราช สถานเอกอัครราชทูตฯ ได้ส่งเป็นของถวายพระพรเยี่ยมพระอาการ โดยตั้งใจหาของที่ระลึกเกี่ยวกับพระอุปโภคสัตว์เชียงทอง หลวงพระบาง เพราะเคยรับสั่งว่า เป็นสถาปัตยกรรมที่งดงามเหลือ ในที่สุดได้เป็นกะตີ້ข้าวเหนียวเงินลักษณะ ทราบด้วยความปลื้มปิติจากนายแพทย์สุพัฒน์ วนิชย์การ ว่า ทรงหยิบขึ้นทอดพระเนตรถึงสองครั้งสองคราซึ่งระหว่างประทับรักษาพระองค์ที่โรงพยาบาลศิริราช



ทรงพระกรุณาประกอบพิธีมิ่งคลสมรสให้ผู้เขียนกับภรรยาในเดือน
ลิงหาคม ปี 2539 หลังจากนั้นโปรดเกล้าฯ ให้เข้าเฝ้าฯ พร้อมครอบครัว
ก่อนไปรับหน้าที่ในต่างประเทศเสมอมา นับเป็นพระกรุณานิคุณเป็นล้นพัน
และเมื่อผู้เขียนได้รับโปรดเกล้าฯ แต่งตั้งเป็นเอกอัครราชทูต ณ กรุง
แบกแดด ประจำสำนักงาน ณ กรุงอัมมาน ในช่วงสหัสฯ บุกอิรัก
ได้มีโอกาสเข้าเฝ้าฯ และกราบทูลเชิญเสด็จฯ จอร์แดน ทรงมีรับสั่งว่า¹
สนใจทัยเสด็จฯ อิรักมากกว่า โดยเคยเสด็จเยือนจอร์แดนแล้วเมื่อปี
2537 ซึ่งที่ผู้เขียนเป็นกงสุลใหญ่ที่คุนหมิง เคยกราบทูลเกี่ยวกับเมืองลี่เจียง
ในยุนนาน กีทรงแวงแวงแน่หัวเวลาเสด็จฯ จนได้ แต่น่าเสียดายยิ่ง ซึ่งที่
ผู้เขียนเป็นกงสุลใหญ่ที่เชียงไห้ 22 เดือน ไม่มีโอกาสจัดถวายให้เสด็จ
ເກະເຈົ້າແກ່ກວນອິມ “ຜູ້ດັວຊານ” ທັ້ງໆ ທີ່ทราบมาว่าทรงสนพระทัย

ย้อนหลังกลับไปช่วงปี 2526-2530 ระหว่างประจำการที่สถาน
เอกอัครราชทูต ณ กรุงปักกิ่ง และหลังจากนั้นได้มีโอกาสถวายงานเป็น²
ลามให้พระองค์ท่านในโอกาสเสด็จเยือนจีนหลายครั้งทุกอย่างล้วนทรง
คุณค่ายิ่งในความทรงจำ

ปักกิ่งสมัยนั้นเป็นคนละเรื่องกับปักกิ่งในวันนี้ เป็น hardship post เกือบสมบูรณ์แบบในเนื้อหา ข้าวของเครื่องใช้และอาหารการกินอัดคัด ขัดสนทุกด้าน แทนทุกอย่างต้องลังชี้อีกอย่าง ก็ไม่เว้นแม้กระหังกระดาษ ชำระหรือยาสีฟัน ร้านอาหารสำหรับคณะทูตมีอยู่ไม่กี่แห่ง พากเรคน์สิต ส่วนใหญ่ฝากท้องไว้กับโรงแรมชินเฉียวและ International Club เมื่อทรงรับทราบข้อมูลเหล่านี้ ในการเด็จฯ จีนครั้งแรก ทรงแนะนำให้หัดทำกับข้าวรับประทานเอง เช่น แนะนำผู้พ่อผู้ครัวทรงมีรับสั่งว่าไม่ยากเย็นอะไรไม่โปรดอะไรฯ ที่อาจดูเกินพอดี โดยเฉพาะในการเด็จฯ จีนครั้งต่อมา ทรงมีรับสั่งให้ผู้ตามเด็จฯ ถวายคำนับวันละสองครั้งเป็นพอก คือ ฝ่าครั้งแรกตอนเช้าและคำนับอีกหนึ่งเมื่อถวายฯ ลาตอนค่ำ ผู้ปฏิบัติเกินจะถูกปรับเข้ากองกลางครั้งละ 2 หยวน (เท่ากับ 24 บาทในสมัยนั้น) อีกด้วยว่า ของความเกินพอดี คือ ครั้งหนึ่งในการสั่ง “การบ้าน” (แบบสอบถามความรู้สึกต่างๆ ที่ผู้ตามเด็จฯ ต้องทำสั่งในแต่ละวัน) ผู้เขียนเขียนเกี่ยวกับความรู้สึกในห้องเลี้ยงที่มหาศาลาประชาชนซึ่งผู้นำจีนนายหลี่ลี่ยุ่ยหวานถวายเลี้ยงว่า รู้สึกบรรยายศาสธเนียบลงสั่นมากจนเกรงผู้นั่งข้างจะได้ยินเสียงเคี้ยวอาหารของตนเอง ทรงตรวจการบ้านอย่างละเอียดและรับลังในวันถัดมาทำนองว่าถึงขั้นนั้นเชียวหรือ

ทรงมีจิตวิญญาณของความเป็นครูและจิตวิทยาในการสั่งสอน แนะนำแบบก้าวหน้าทันสมัย ช่วงเด็จฯ เยือนจีนครั้งแรกฯ ทอดพระเนตรเห็นผู้เขียนสูบบุหรี่หลังกลับจากตรวจสอบสุขภาพที่กรุงเทพฯ ก็ทรงเล่าให้ฟังถึงเรื่องที่พระองค์ทรงเลิกพระไโอสมวนได้ ทรงแนะนำว่าการเลิกได้ก็ได้ไปหลายอย่าง เช่น ไม่ต้องวุ่นวายตามหาที่เขี่ยหรือไฟแช็ก และยังทำให้อาภัยแวดล้อมสะอาดสดใส ทรงหลีกเลี่ยงมิได้รับสั่งโดยตรงเรื่องผลเสียต่อสุขภาพ ก็คง เพราะเป็นเรื่องที่รู้ๆ กัน พระเมตตาในเรื่องนี้เป็นแรงดลใจ

สำคัญให้ผู้เขียนเลิกบุหรี่ได้เด็ดขาดในเวลาต่อมา

ด้วยความที่ทรงฝ่ารุขอ müll ข้อเท็จจริงและมีความเป็นนักวิชาการ เต็มพระองค์ ในการเด็จฯ ยุนนานครังหนึ่ง ทรงคัดเลือกนักวิชาการที่เกี่ยวข้องล้วนๆ ตามเด็จฯ ศึกษาเกี่ยวกับวัฒนธรรมและประวัติศาสตร์ ชนเผ่าในยุนนาน ทรงรวบรวมบทความวิชาการพิมพ์ออกมากเป็นรูปเล่ม หนังสือชื่อ ยุนนาน เช่นเดียวกับอีกหลายครั้งที่เด็จฯ เยือนเมืองอื่น ใน การเด็จฯ สถานที่ต่างๆ จะทรงกำชับรับสั่งให้แปลเพื่อให้มีการตอบคำ答 ตามข้อเท็จจริงอย่างตรงไปตรงมาและให้ทรงประเด็นที่รับสั่งถ้าฯ เรื่อง การโปรดให้ตอบรับสั่งอย่างตรงไปตรงมานี้ ทำให้รำลึกถึงน้ำพระทัยที่ เปี่ยมล้นยิ่งของการทรงเป็นเจ้าภาพ เช่น ครั้งหนึ่งในการเข้าเฝ้าฯ ที่พระตำแหน่งนาคราช เมื่อทรงมีรับสั่งถ้าฯ จะรับกาแฟหรือไม่ ผู้เขียนตอบ ป้ายเบียงเพราะเกรงพระทัยเมื่อไม่เห็นคุณข้าหลวงอยู่ข้างๆ ทรงย้ำถ้าฯ และทรงพระกรุณาจึงจัดประทานให้ด้วยพระองค์เอง อีกครั้ง โปรดเกล้าฯ ให้ครอบครัวได้ร่วมคณะไปพักผ่อนที่พระตำแหน่งหัวทิน ทรงเขียนกำกับการ จัดแบ่งห้องให้ด้วยพระองค์เอง ผู้เขียนยังเก็บลายพระหัตถ์บนสติ๊กเกอร์ นั้นมาจนทุกวันนี้

ครั้งหนึ่งในการเด็จฯ ยุนนาน ผู้เขียนถูกวิจารณ์ของจากผู้ตามเด็จฯ ท่านหนึ่งให้เขียน “การบ้าน” ให้เกี่ยวกับ “ก๋วยเตี๋ยวข้ามสะพาน” ทรง จับได้ โดยรับสั่งว่าจำล้านวนของผู้เขียนได้ ทรงซ่างสังเกตโดยละเอียด สามารถจดจำและตีชมแม้กระทั้งลายมือการเขียนที่เปลี่ยนแปลงไป เช่น ครั้งหนึ่งทรงมีลายพระหัตถ์ต่อผู้เขียนว่า แปลงพระทัยที่ลายมือผู้เขียน ที่เคยยุ่งเหยิงก็กลับสวยขึ้นมาได้ (...พระว่าผู้เขียนตั้งใจเขียน) รับสั่ง เรื่องนี้กับผู้เขียนต่อมาอีกสองสามครั้ง

ทรงมีพระเมตตากรุณาต่อสัตว์และสัตว์เลี้ยง โดยปี 2548 ประทาน

รายได้จากการจำหน่ายปฏิทินสุนัขทรงเลี้ยงให้คณะสัตวแพทย์ โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ เพื่อช่วยสุนัขจรจัด อีกตัวอย่าง ครั้งหนึ่งเดี๋ยวๆ สวนสัตว์นครศรีธรรมราช ตลาดล่างซี ทอดพระเนตรเห็นหมีแพนด้าตัวหนึ่งแปลงที่เป็นสีน้ำตาลอ่อนและดำเนินที่จะเป็นขาวดำดังที่พบเห็นทั่วไป ทรงสนพระทัยรับสั่งถามกับเจ้าหน้าที่สวนสัตว์ ทราบว่าแพนด้าดังกล่าวป่วยเป็นโรคชนิดหนึ่งทำให้สวนที่เป็นสีขาวเพียงเป็นสีน้ำตาล หลายปีต่อมาในการเดี๋ยวเยือนจีน เมื่อเครื่องบิน降香港ที่สนามบินชีหาน ทรงมีรับสั่งให้ผู้เชี่ยวชาญโทรศัพท์จากสนามบินถึงทางสวนสัตว์ถามถึงแพนด้าดังกล่าว ทรงยินดีที่ทราบว่าแพนด้านำมาจากจีน แต่ไม่สามารถนำกลับคืนได้ ด้วยช้าแต่เวลาไม่อำนวย สุนัขทรงเลี้ยงที่พระดำเนินก่ออดิสที่ก่อสร้างข้างต้นร่วม 50 ตัว มีพฤติกรรมที่น่าสนใจอย่างหนึ่งคือการร้องเท่าหอนประสานเสียงเมื่อได้ยินเพลงชาติเวลา 08.00 น. และ 18.00 น. ทุกวัน โดยเริ่มจากการมีตัวหนึ่งร้องนำเมื่อได้ยินเสียงเพลงชาติจากวิทยุกระจายเสียง และตัวอื่นๆ ร้องตาม ช่วงปี 2537 หลังผู้เชี่ยวชาญกลับจากประจำการสถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงวอชิงตัน เคยคิดประสานรายการ “ตามไปดู” เพื่อถ่ายทำ แต่รายการดังกล่าวล้มเลิกไปก่อน ทราบจากคุณจงรักนี้ ลังชีประลิทท์ คุณเข้าหลวงว่า หลังสิ้นสุนัขตัวร้องนำก็สิ้นสุดการร้องประสานเสียงเพลงชาติของบรรดาสุนัขทรงเลี้ยง

ครั้งหนึ่งในการเดี๋ยวๆ เยือนจีน ผู้เชี่ยวชาญทราบทูลเรื่องที่พลเอกชาติชาย ชุณหะวัน เคยก่อสร้างชั้นชุมถึงพระองค์ย้อนยุคไปว่าทรงพระสิริโฉมงดงามยิ่ง พระองค์ก็ทรงรับฟังด้วยความเป็นปกติที่สุด คล้ายทรงเห็นทะลุถึงความเป็นธรรมดaxของลิงเหล่านั้น

อันที่จริงช่วงกลางปี 2540 หลังทรงทราบเกี่ยวกับมะเร็งจากการ

รับการถวายตรวจแล้ว ทรงมีรับสั่งในวันหนึ่งที่พระตำแหน่งเลอดิลัด้วย
พระสรุรเลียงและสีพระพักตร์ที่เป็นปกติว่า เสียดายช่วงที่ผ่านมา มีพระ-
ราชกิจอิกหlaysอย่างที่ทรงประสงค์จะทำแต่ยังมิได้ทำ ผู้เขียนภารนาอยู่
ในใจเสมอให้ทรงหายจากพระอาการประชวร จากช่วงนั้นมาเป็นเวลาสิบ
ปี แม้จะทรงพระประชวรแต่พระองค์ก็ทรงงานมากมายจนอาจดูเป็นปกติ
ทรงสู้อุตสาห์รับงานเพื่อการกุศลอิกหlaysงาน แม้จะกระทั้งช่วงเดือนสอง
เดือนก่อนเข้าประทับรักษาพระองค์ ณ โรงพยาบาลศิริราช ในกลาง
เดือนมิถุนายน 2550



พระกรุณาธิคุณที่ทรงมีต่อผู้เขียนและครอบครัวมากล้นหาที่สุดมิได้

ข้าพระพุทธเจ้าและครอบครัว ขอส่งเสด็จพระองค์สู่สวรคาลัย

แหล่งที่มาของภาพ :

- หนังสือเฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา
กรมหลวงนครธิวาสราชนครินทร์ โดยสำนักงานเลขานุการกลุ่มนี้
ของชาติ สำนักเลขานุการนายกรัฐมนตรี
- เว็บไซต์ โครงการเฉลิมพระเกียรติ ๘๔ พรรษา กรมหลวงราชธิวาส
ราชนครินทร์ โดยสำนักบริหารงานโครงการเฉลิมพระเกียรติโรงเรียน
ทวีวัฒนา <http://www.hrh84yrs.org>

คุณวิบูลย์ คูสกุล
ปัจจุบันดำรงตำแหน่งเอกอัครราชทูตประจำ
สปป.ลาว



| บทความหลัก

น้องรำลึกด้วยความจงรักภักดี
ถึงพระกรณาธิคุณ
ในสมเด็จพระเจ้าพนังเรอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา
กรมหลวงนราธิ瓦สราชนครินทร์
องค์ปะรานกิตติมศักดิ์การพระราชทาน
และประดิษฐานพระไตรปิฎกสำคัญในนานาประเทศ
ในกองทุนสนับสนุนห้องเรียน
ท่านผู้หญิง หม่อมหลวง มนต์รัตน์ บุนนาค
ในพระองค์พระราชนิรมณฑล
สมเด็จพระญาณสัจจะ สมเด็จพระสัจพระราชา
สักดิมหาศัชชุมบริษัท
ต่อกระทรวงการต่างประเทศ
เมื่อวันที่ ๒ มีนาคม ๒๕๓๐

โดย เพ็ญโญ อินเจริญศักดิ์

ในปีรัตนโกสินทร์ ๑๑๙ หรือ ร.ศ. ๑๑๙ (พ.ศ. ๒๔๗๖)
พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวไดทรงโปรดให้จัดพิมพ์พระไตรปิฎก
ปาพีเป็นชุด สำเร็จเป็นฉบับพิมพ์ชุดแรกของโลก ใชเวลา ๖ ปี โดยพิมพ์
ปาพีเป็นอักษรสยามแทนการจารด้วยมือเป็นอักษรขอมลงใบลานเช่นใน
อดีต พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวไดโปรดเกล้าฯ ให้อัญเชิญ^๑
ไปพระราชทานแก่สถาบันสำคัญในนานาประเทศรวม ๒๖๐ สถาบัน ใน
๓๐ ประเทศทั่วโลก ประมาณ ๑๐,๐๐๐ เล่ม โดยพระเจ้าบรมวงศ์เธอ

กรมพระยาเทวะวงศ์โรปการ
เสนาบดีกระทรวงการต่าง
ประเทศสยามในรัชสมัย
รัชกาลที่ ๕ ทรงเป็นผู้วาง
แผนการจัดส่งพระไตรปิฎก
เป็นพระอัมมทานโดยทางเรือ
ได้สำเร็จอย่างงดงาม ในครั้ง
นั้นทรงใช้สถานเอกอัครราชทูต
ไทย ณ กรุงลอนדון สหราช
อาณาจักร เป็นศูนย์กลางใน
การจัดส่ง

แม้ความสำเร็จจาก
การพิมพ์พระไตรปิฎกจะมี
ความสำคัญยิ่งเพียงใด แต่
การเผยแพร่และการเก็บรักษาพระไตรปิฎกเป็นขันตอนที่สำคัญไม่น้อย
กว่ากัน การ “พระราชทาน” และ “การประดิษฐาน” พระไตรปิฎกฉบับ
แรก อักษรโรมัน ในปัจจุบันได้เริ่มขึ้นเมื่อ พ.ศ. ๒๕๔๔ ในวาระครบรอบ
๑๖ ปีการพิมพ์พระไตรปิฎก “จุลจอมเกล้ามหัมมิกิ มหาราช ร.ศ. ๑๖
อักษรสยาม” โดยสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวง
นราธิวาสราชนครินทร์ ทรงเป็นประธานกิตติมศักดิ์การประดิษฐานพระ-
ไตรปิฎกในนานาประเทศ ได้ทรงพระกรุณาพระราชทานพระไตรปิฎกอักษร
โรมันชุดปฐมฤกษ์ แก่ค่าลรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย หอสมุด
มหาวิทยาลัยอุปชาล่าแห่งสวีเดน และประธานอิบิบดีแห่งคริลังกา อัน
เป็นดินแดนต้นกำเนิดพระไตรปิฎกหลายลักษณะอักษร ซึ่งได้แสดงจารึกไป
พระราชทานในวันที่ ๖ มีนาคม ๒๕๔๔ ซึ่งปัจจุบันชาวคริลังกาประกาศ



ว่าเป็น “วันพระไตรปิฎกโลก”
(World Tipitaka Day)

ดังนั้น เมื่อวันที่ ๖
มีนาคม ๒๕๖๐ สมเด็จฯ
กรมหลวงนราธิ瓦สราชนค-
รินทร์ องค์ประธานกิติมศักดิ์
ได้โปรดเกล้าฯ ให้พระเจ้า

หลานເຮືອ ພຣະອງຄේຈාພ້රກිຕිຍາກາ ເສດ්ධອຸໝ່ເຊີ້ມພຣະໄຕຣປິຖຸກສາກລອກຂ່າຍ
ໂຮມນັ້ນຈຳນວນ ๓ ທຸດ ມາພຣະຣາທານແກ່ຮູ້ສູນທີ່ວ່າກຣະກຣວງກຣ
ຕ່າງປະເທດໃນຄັ້ງນັ້ນ ດື່ອ ນາຍນິຕີຍ ພິບູລສົງຄຣາມ ເພື່ອກຣະກຣວງກຣ
ຕ່າງປະເທດ ແລະຜູ້ອຸປ່ມກົງ ຈັກໄດ້ຮ່ວມກັນອຸໝ່ເຊີ້ມໄປປະດີຈູ້ານ ດນ ສາບັນ
ສຳຄັນໃນຕ່າງປະເທດ ດື່ອ ສາມາຄມພຸທຫສາສະເຖວາທຟ້ຳປຸ່ນ ສາມາຄມຫາ
ໂພທີແທ່ງອິນເດີຍ ແລະມາຫວິທາຍາລີຍລຸ່ມດີແທ່ງສົວເດີນ ຕາມທີ່ໄດ້ມີກຣາຂອ
ພຣະຣາທານມາໃນປີ ພ.ສ. ๒๕๖๐ ປັຈຸບັນພຣະໄຕຣປິຖຸກບັນສາກລ ອັກຂ່າຍ
ໂຮມນັ້ນບັນນີ້ ລື້ອເປັນ “ກຸມືປ້ອງໝາໄທສາກລ” ໂດຍກຣານໍາກຸມືປ້ອງໝາໄທມາ
ນູ້ຮາກການກັບເທດໂນໂລຢີທີ່ທັນສມຍ ດື່ອ “ເທດໂນໂລຢີຂັ້ມມະ” ເພື່ອສຶບທອດ
ພຣະໄຕຣປິຖຸກປາພີໃນຮະດັບນານາชาຕີ ຜົ່າງຈາກໄດ້ມີກຣາອນຮຸກໜີຈັດພິມພົໍ
ແລະເພີແຜໄດ້ສຳເຮົາທີ່ໃນອົດມາຈັນຄຶງປັຈຸບັນ ແລະຍັງເປັນກຣາຕາມຮອຍ
ພຣະໄຕຣປິຖຸກ

ວັນທີ ๑๐ ກັນຍານ ๒๕๖๑ ສາສຕຣາຈາຣີ ດຣ. ສມເດັຈພຣະເຈົ້າ
ລູກເຮືອ ເຈົ້າພ້າຈຸພ້າກຣນວລີຍລັກຂ່າຍ ອັກຮາຊກຸມາວີ ເສດ්ධພຣະຣາຊຕໍາເນີນ
ເພື່ອທຽບເປັນປະຫານໃນພົມພຣະຣາທານພຣະໄຕຣປິຖຸກສາກລແກ່ ๐๔ ສາບັນ
ສຳຄັນໃນປະເທດຄູ່ປຸ່ນເປັນຄັ້ງແຮກ ດນ ພຸທຫສຕານຊີເຕັນໂນຈີ ກຣຸງໂອໝາກາ
ປະເທດຄູ່ປຸ່ນ ຜົ່າງຈັດໂດຍສາມພຸທຫສາສະເຖວາທແໜ່ງຄູ່ປຸ່ນຮ່ວມກັນ
ກອງທຸນສູນທາອັນມີນໍາສຸຂະ ໃນພຣະລັງມຣາໜີບັນກົງ ຈາກນັ້ນເນື່ອວັນທີ



๑๒ กันยายน ๒๕๖๐ ทรงเด็ดฯ เป็นประธานการลงนามโภชและสังวัธายิพระไตรปิฎกสากล ณ พุทธสถานนิทไทยจิ หรือวัดถ้ำปูน-ไทย ซึ่งตั้งอยู่กลางเมืองนาโกยา และในวันที่ ๑๓ กันยายน ๒๕๖๐

ศาสตราจารย์ ดร. สมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้าจุฬาภรณวลักษณ์ อัครราชกุมารี เสด็จฯ ยังห้องประชุมคณะเกษตรศาสตร์และชีววิทยา มหาวิทยาลัยโตเกียว ณ กรุงโตเกียว เพื่อทรงเป็นประธานร่วมกับเจ้าชาย อะกิชิโนะแห่งญี่ปุ่น ในการแสดงปาฐกถาพระไตรปิฎก โดยมีผู้เข้าร่วม ครั้งนี้ประมาณ ๘๐๐ คน

ในปัจจุบัน ได้มีการจัดพิมพ์พระไตรปิฎกปาพิเป็นอักษรromannโดย ได้ใช้เทคโนโลยีต่างๆ โดยเฉพาะเทคโนโลยีสารสนเทศในการจัดพิมพ์และ สร้างเป็นฐานพระไตรปิฎกดิจิตอล ฉบับลากลชุดสมบูรณ์เป็นครั้งแรก การ ใช้เทคโนโลยีต่างๆ ที่เป็นมาตรฐานเปิด (Open Standard) ซึ่งประชาชน ทั่วโลกสามารถเข้ามายอใจได้ ทำให้โครงการพระไตรปิฎกสากลสามารถ พัฒนาได้อย่างรวดเร็ว เพราะเป็นการสร้างระบบบริการอิเล็กทรอนิกส์ที่ ทันสมัยซึ่งทำให้นักเทคโนโลยีรุ่นใหม่ทั่วโลกมีส่วนร่วมได้

โครงการพระไตรปิฎกสากลอักษรromann นับเป็นการบำเพ็ญกุศล ที่สำคัญยิ่งในพระพุทธศาสนา คือ การอนุรักษ์พระอัมม์และสืบทอดพระ ไตรปิฎกปาพิอันเป็นอัมมทานแก่นมุขยชาติ เป็นการเสริมสร้างสัมพันธ- ไมตรีทางการทูตระหว่างไทยกับนานาประเทศในระดับปัจจุบัน เพื่อความ มั่นคงอันยั่งยืนทางสังคม เศรษฐกิจและการเมืองของแต่ละประเทศ และ ประชาชนโลกทั้งมวลในปัจจุบัน สมดังพระพุทธพจน์ในพระไตรปิฎกปาพิ ว่า คือ คือพื้นฐานแห่งความมั่นคง เป็นดั่น และยังได้จัดดำเนินการเพื่อ



เฉลิมพระเกียรติสถาบัน พระมหากษัตริย์พุทธมามกะ ชาวไทยด้วย

โดยที่ข้าพเจ้าเป็น
ข้าราชการกรุงศรีธรรมราช
ต่างประเทศผู้หนึ่ง ที่ได้มี
ส่วนในการเตรียมการรับ
พระราชทานพระไตรปิฎกฯ ที่กรุงเทพฯ เมื่อวันที่ ๖ มีนาคม ๒๕๕๐ จึง
รู้สึกสำนึกราบในพระกรุณายิ่งคุณในศาสตราจารย์ ดร. สมเด็จพระเจ้าลูกເຮືອ
เจ้าฟ้าจุฬาภรณวัลลักษณ์ อัครราชกุมารี และพระเจ้าหลานເຮືອ
พระองค์เจ้าพัชรภกิติยาภา ที่หั้งสองพระองค์ทรงสืบสานพระราชสรรทิรา
ในสมเด็จพระเจ้าพี่นางເຮືອ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิ瓦ล
ราชนครินทร์ องค์ประธานกิตติมศักดิ์การพระราชทานและประดิษฐาน
พระไตรปิฎกสากลในนานาประเทศ ในมิติที่สำคัญต่อประวัติศาสตร์การ
ทูตของไทยที่ทรงนำคลังอารยธรรมทางปัญญาสูงสุดนี้ออกเผยแพร่สู่
ประชาชนโลกได้อย่างงดงาม และในช่วงระยะเวลาอันเหมาะสมยิ่ง



ท่านสามารถติดตามภาพที่ว่าพระกรณียกิจเพิ่มเติมได้จาก

<http://www.dhammasociety.org/>

คุณเพ็ญโฉม อินเจริญศักดิ์
ปัจจุบันเป็นเอกอัครราชทูตประจำประเทศไทย
สำนักงานปลัดกระทรวง





คำไว้อาลัย

สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาส
ราชานครินทร์ อันพระชนม์เมื่อวันที่ ๒ มกราคม พ.ศ.๒๕๕๐ เวลา ๒ นาฬิกา
๕๔ นาที ณ โรงพยาบาลศิริราช รวมพระชนมายุ ๘๔ ปี พระองค์ทรงบำเพ็ญ
พระกรณ์ยิ่งกิจอันทรงคุณประโยชน์ต่อประเทศไทยด้านการศึกษา
พระราชกรณียกิจนา้นักการ ด้วยพระวิริยะอุตสาหะ มีพระคุณปการด้านการศึกษา
การสาธารณสุข การสังคมสงเคราะห์ ทรงอุทิศกำลังพระวรกาย พระสดีปัญญาเพื่อ
ประโยชน์ของพสกนิกรชาวไทย จึงนับได้ว่าทรงเป็นพระบรมวงศ์ที่ปวงพสกนิกรชาวไทยเกิดทุน
ไว้ให้แก่ชาติ



พระประวัติ

สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์ ประชุติเมื่อ
วันที่ ๖ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๖๖ ณ กรุงลondon ประเทศสหราชอาณาจักร ทรงเป็นพระชนกนี
ของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว อิง ๒ พระองค์ ตลอด ๘๔ ปี ที่ผ่านมา พระองค์ทรงบำเพ็ญ
พระกรณ์ยิ่งกิจอันทรงคุณประโยชน์ต่อประเทศไทยด้านการศึกษา ทรงปฏิบัติพระราชกรณียกิจ^๑
แทนพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทุกประวัติ นอกจากนี้ยังทรงปฏิบัติพระราชกรณียกิจทั้งงาน
ที่ทรงสืบสานพระปัลชานจากสมเด็จพระบรมราชชนนีและงานที่ทรงสนพระทัยด้วยพระองค์เอง
ดังจะเห็นได้จากหน่วยงานจำนวนมาก ไม่ว่าจะเป็นภูมิชนิด กองทุน หรือโครงการต่างๆ ที่พระองค์
ทรงอุดหนักด้วยพระองค์เองและที่ทรงสนับปันส่วนตัว ด้วยพระปัลชานอันเนื่องแน่นที่จะทรง
ช่วยเหลือพสกนิกรชาวไทยและมีน้ำพระทัยเลี้ยงสละสุ่งส่ง ทรงเกี้ยวข้องอุปถัมภ์งานในหลายด้าน^๒
อย่างต่อเนื่องมาโดยตลอด และด้วยความรอบรู้ทางวิชาการและการอุทิศพระองค์เพื่อการศึกษา
จึงทรงสนพระทัยจัดสร้างเยาวชนไทยขึ้นจากการแบ่งบ้านโอลิมปิกวิชาการ พระราชกรณียกิจของ
พระองค์เป็นที่ประจักษ์ด้วยในประเทศไทยและต่างประเทศ มหาวิทยาลัยต่างๆ จึงได้ยกเกล้าฯ ถวาย
ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ในหลากหลายสาขาวิชาและทรงได้รับการเกียรติจากการรัฐบาลและองค์กร
ศึกษาวิทยาศาสตร์และวัฒนธรรมแห่งสหประชาชาติ (UNESCO) และเมื่อวันที่ ๒๕ ธันวาคม พ.ศ.
๒๕๕๐ ประธานาธิบดีของประเทศไทยร่วมกับนายอิสรา耶ล ลีวี ประธาน La Legion D'Honneur Grand
Officer ให้แก่พระองค์ นอกจากนี้ พระองค์ทรงก่อตั้งและเป็นประธานสมาคมอาจารย์สอนภาษา
ฝรั่งเศสแห่งประเทศไทยเมื่อปี พ.ศ. ๒๕๒๐ อีกด้วย

การที่สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์ทรงมี
พระกรุณาธิคุณและพระเมตตาคุณแก่ประเทศไทยและประชาชนชาวไทยมากมายนานัปการ
พระราชกรณียกิจต่างๆ ล้วนประทับใจในความทรงจำของคนไทยทุกคนตลอดกาล



ประมวลภาพการเดินทางเยือนต่างประเทศของสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ
เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิ瓦สราชนครินทร์

เมษายน ๒๕๔๘ เสด็จเยือนประเทศไทยอาณาจักรอัซไมต์จอร์แดน



Dead Sea

วันที่ ๑๖-๓๐ พฤษภาคม ๒๕๕๔
เลสต์เจเยื่องสาธารณรัฐปราชชาชน
จีน ครั้งที่ ๐ ตามคำกราบถูล
เชิญของสภาที่ปรึกษาการเมือง
แห่งประชาชนจีน (*Chinese
People's Political Consulta-
tive Conference*)



วันที่ ๘-๑๕ พฤษภาคม ๒๕๕๓
เลสต์เจเยื่องสาธารณรัฐปราชชาธิปไตย
ประชาชนเกาหลี ตามคำกราบถูลเชิญ
ของรัฐบาลแห่งสาธารณรัฐปราชชาธิปไตย
ประชาชนเกาหลี ขณะนั้นความลัมพันธ์
ระหว่างสองประเทศอยู่ในระยะเริ่มต้น
การเสต์เจเยื่องจึงเป็นปฐมบทของ
ลัมพันธ์ไมตรีที่เจริญขึ้นในเวลาต่อมา





วันที่ ๑๐-๑๔ กรกฎาคม ๒๕๓๗ เสด็จเยือน
สหภาพสาธารณรัฐลังคานนิยมโซเวียต
ตามคำกราบถูลเชิญของรัฐบาลโซเวียต
การเสด็จเยือนครั้งนี้มุ่งไปยัง “ไซบีเรีย”
อันเป็นดินแดนที่ได้ยินกันมากในเรื่อง
ความหนาวเย็นความทุรกันดาร และ
ความลำบากในการดำรงชีวิต
การเสด็จเยือนครั้งนี้แสดงให้เห็นว่า
ความแตกต่างของความเชื่อมต่อเป็น
อุปสรรคต่อการเจริญลัมพันธ์ไม่ตรี
ของทั้งสองฝ่าย



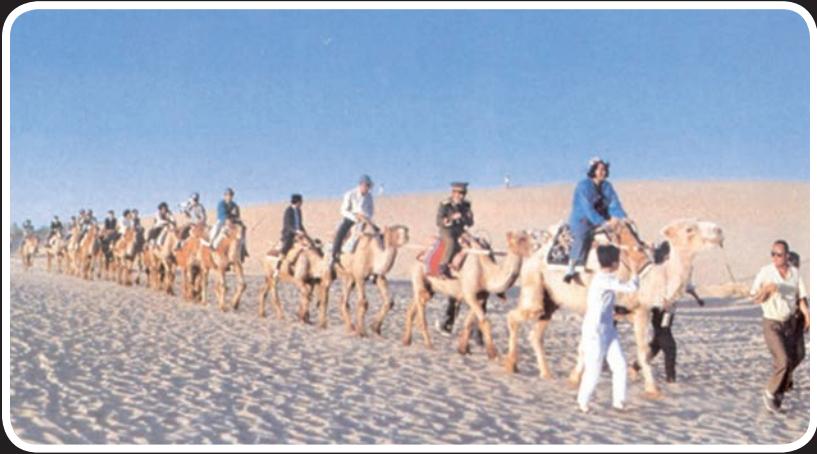
วันที่ ๓-๐๕ เมษายน ๒๕๗๓ เสด็จเยือนສារณรัฐตุรกี ตามคำกราบถูลเชิญของ
รัฐบาลแห่งสาธารณรัฐตุรกี การเสด็จเยือนครั้งนี้เป็นการเปิดโลกของทั้ง ๒ ประเทศ
ให้รู้จักกันดียิ่งขึ้น ซึ่งเพื่นได้จากการติดต่อในด้านต่างๆ เช่น การท่องเที่ยว การค้า
เป็นต้น



ที่คัปปาโดเกีย



ปามุคคาเล



วันที่ ๑๐-๙๓ พฤหัสภาคค่ำ ๒๕๗๗ เสด็จเยือนสาธารณรัฐประชาชนจีน ครั้งที่ ๔ ตาม
คำกราบถูลเชิญของรัฐบาลจีนแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีนเพื่อเสด็จเป็นองค์
ประธานพิธีเปิดการสัมมนาไทยศึกษา ครั้งที่ ๔ ซึ่งมณฑลยูนนานเป็นเจ้าภาพ



วันที่ ๒๒-๒๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๗๗ เสด็จเยือนประเทศไทยเป็นการส่วนพระองค์

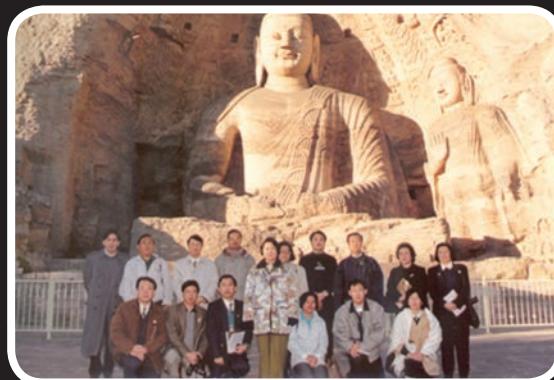


วันที่ ๒๐ พฤษภาคม – ๒ มิถุนายน ๒๕๓๗ เสด็จเยือนสาธารณรัฐประชาชนจีน
ครั้งที่ ๕ ตามคำกราบบุลเชิญของสภานักบริการเมืองแห่งประชาชนจีน เจ้าภาพ
ได้ทูลเชิญเสด็จทางผู้เดียวตอกย้ำความมุ่งมั่นที่จะสนับสนุนประเทศไทย



ทรงสนทนากับนายอู่ เซี่ยยะเฉียน
รองประธานสภาที่ปรึกษาทางการเมืองแห่งประชาชนจีน

วันที่ ๒๒ ตุลาคม -
๒ พฤศจิกายน ๒๕๓๗
เลดี้จเยอันสาบารณรัฐ
ประชาชนจีน ครั้งที่ ๖
ตามคำกราบถูลเชิญ
ของสภานักบริหาร
เมืองแห่งประชาชน
จีน เจ้าภาพได้ถูลเชิญ
เลดี้จทางภาคอีสาน
ของประเทศไทย



พระพุทธธรูปถือที่ ๒๐
สัญลักษณ์ของถ้ำหยุนกัง
เมืองต้าถง มณฑลชานชี



หน้าวิหารพระพุทธธรูปทัยก
ณ เมืองอันชาน



พ.ศ. ๒๕๔๗ เสด็จเยือนประเทศไทย
สหรัฐอเมริกา
*King Bhumibol Adulyadej
Square, Cambridge, M.A.*



พ.ศ. ๒๕๔๘ เสด็จเยือนประเทศไทยแคนนาดา

Lake Louise

พ.ศ. ๒๕๔๔ เสด็จเยือนประเทศไทยในฐานะรัฐอหารรับ อีบิปต์



(ภาพการเสด็จเยือนต่างประเทศ โดยได้รับพระบรมราชานุญาต)

| บทสัมภาษณ์



บทสัมภาษณ์

คุณนพดล ปัทมะ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

โดย อุไรวรรณ คุหะเปรมะ
ไพบูลย์ บุญปักดิค

บทนำ

วันที่ 14 เมษายน 2551 เป็นวันครบรอบ 133 ปี ของการสถาปนาการตรวจการต่างประเทศ ซึ่งทางสถานีวิทยุสารญรมย์ ออกอากาศการสัมภาษณ์รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ และการสัมภาษณ์ดังกล่าวก็ได้ออกอากาศในรายการก้าวทันโลกของสถานีวิทยุ FM 100.5 MHz ด้วย บทสัมภาษณ์ คุณนพดล ปัทมะ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ โดยนางอุไรวรรณ คุหะเปรมะ กับนายไพบูลย์ บุญปักดิค เป็นการให้ภาพงานด้านการต่างประเทศของไทยว่าตอบสนองประโยชน์แห่งชาติและให้ประโยชน์กับประชาชนอย่างไร นอกจากนั้นยังมีการเผยแพร่

ถึงประสบการณ์และทัศนะของคุณนพดลฯ หลังจากเข้ารับตำแหน่งเมื่อวันที่ 7 กุมภาพันธ์ 2551 อีกทั้งยังกล่าวถึงการบริหารกระทรวงการต่างประเทศว่าจะทำอย่างไรให้ข้าราชการในกระทรวงฯ สามารถใช้ความรู้ความสามารถที่มีอยู่ให้เกิดประโยชน์สูงสุดต่อประเทศไทย รัฐมนตรีต่างประเทศยังแสดงถึงความรู้สึกเกี่ยวกับการที่ได้รับทุนอันนั่นทดแทนและการได้รับการโปรดเกล้าฯ ให้ดำรงตำแหน่งรัฐมนตรี ต่อไปนี้เป็นส่วนหนึ่งของการสัมภาษณ์รัฐมนตรีต่างประเทศ ที่เราเห็นว่าสะท้อนความคิดด้านการทูตไทย ด้านทัศนะของรัฐมนตรีต่างประเทศต่องานที่ทำทาย และการพัฒนากระบวนการทางการต่างประเทศอายุ 133 ปี

คำถามที่ 1 : ท่านรัฐมนตรีมีความคิดว่าการต่างประเทศของไทยได้เดินไปในทิศทางที่ท่านต้องการแล้วหรือไม่

คำตอบ : การต่างประเทศเป็นงานยาก Foreign Affairs ไม่เหมือนกับงานที่มีผลเป็นรูปธรรม เช่น การสร้างถนน หรือสร้างสะพาน การทูตต้องใช้ระยะเวลา ปีที่ผ่านมาเหมือนไม่ได้ใส่เกียร์ว่าง แต่ใช้เกียร์ต่า คือยังรุดหน้าไปช้า เรายังต้องทดสอบช่วงเวลาที่มั่นหายไป รัฐบาลได้ก่อตั้งที่มาจากการยืดอ่านใจ เหมือนคนที่เป็นลิว คือ ไปจีบสาวคนกีไม่สนใจ เราต้องทำหน้าเราราให้มั่นผ่องใส พื้นพื้นความสัมพันธ์กับต่างประเทศให้ดีขึ้น โดยบอกว่าตอนนี้เราเป็นประชาธิปไตยและมีการเลือกตั้ง พร้อมจะเปิดรับนักลงทุนให้มาลงทุนในประเทศไทย ทันทีที่เรามีการเลือกตั้ง ทางสหราชอาณาจักรได้คืนความช่วยเหลือทางการทหารให้เราทันที ผสมเรื่องในการสร้างภาพลักษณ์ให้ประเทศ ให้มีความเป็นประชาธิปไตยและมีหลักยุติธรรม คือ หลักกฎหมายกลับคืนมา แล้วจะเดียวกันเชือเชิญให้นักลงทุนต่างชาติเข้ามาประเทศไทย บอกว่าเราร่วมแก้ไขกฎหมายที่เป็นอุปสรรคในการค้า การลงทุน นั่นคือเป็นงาน PR ตามพม่าการต่างประเทศเดินทาง

ไปในทิศทางที่พอใจไหม ต้องใช้คำว่า so far so good นิสัยผมคือ เรียนหนักแล้วก็เล่นหนัก ไม่งอมืออوه้า

คำถามที่ 2 : บุคลภายนอกมักจะมองว่ากระบวนการต่างประเทศเป็นหอคอของชาชัง ข้าราชการก็เป็นบุคลชนชั้นสูง ไม่ติดดิน กี๊ขอทราบทัศนะของท่านว่าหลังจากที่ท่านได้เข้าไปทำงานในกระบวนการต่างประเทศเต็มตัวแล้ว ท่านรู้สึกอย่างไรกับกระบวนการต่างประเทศบ้าง

คำตอบ : กระบวนการต่างประเทศเต็มไปด้วยข้าราชการมืออาชีพ มีความสามารถสูง คนที่จบการศึกษาดีๆ เวลาเข้ารับราชการ กระบวนการต่างประเทศก็อยู่ในลำดับต้นๆ ที่อยากจะมาทำงานอาจจะเป็นหลายล้าน ส่วนหนึ่งที่ได้ใช้ภาษาอังกฤษ มีความก้าวหน้าด้วย มีโอกาสที่จะได้เป็นเอกอัครราชทูตก็เป็นความที่ของชีวิตส่วนหนึ่ง ได้ไปต่างประเทศ พมคิดว่าเราโชคดีที่มีข้าราชการที่มีความรู้ความสามารถ

กระบวนการต่างประเทศก็มีข้าราชการที่หลากหลาย ที่มีนามสกุลชั้นสูง พากไหโซในสังคมก็เยอะ แต่ก็ไม่ใช่ความพิเศษของท่านเหล่านั้น เพราะเขาก็มารับราชการก่อให้เกิดประโยชน์แก่ประเทศชาติ แต่ตอนนี้ก็หลากหลาย ลูกชาวบ้านก็เข้ามาได้ ตอนนี้นามสกุลธรรมดารักสามารถเป็นทูตได้อยู่ที่ความสามารถ ผมคิดว่าเพื่อนข้าราชการกระบวนการต่างประเทศเขาก็พร้อมที่จะทำงานให้เกิดประโยชน์แก่ประชาชน โดยเฉพาะนโยบายของผมที่การต่างประเทศเพื่อชาวบ้าน การต่างประเทศเพื่อคนไทยเดินดินกินซ้ำแกง ผมขอให้ความมั่นใจว่าการต่างประเทศของเรายุคนี้จะเป็นยุคที่ประชาชนได้ประโยชน์และประชาชนเป็นศูนย์กลาง เป็นนายของเราอย่างแท้จริง

คำถามที่ 3 : การเข้าถึงประชาชนของกระบวนการต่างประเทศเป็นนโยบายหลักอันหนึ่ง ขอทราบทัศนะของ ฯพณฯ รัฐมนตรีในเรื่องนี้

คำตอบ : การต่างประเทศเป็นเรื่องที่ไม่ใกล้ตัวประชาชน แต่บางทีมันเหมือนอะไรที่ประชาชนไม่ค่อยเข้าใจ ประชาชนรู้จักระยะห์วงการต่างประเทศก็เรื่องพาสปอร์ต หรือว่าเรื่องของการที่จะไปทำงานต่างประเทศ มีปัญหาอะไรต่างๆ ก็ต้องให้ความช่วยเหลือ เพราะฉะนั้นผมก็เลยอยากจะดำเนินนโยบายการต่างประเทศเพื่อคนไทยเดินดิน หรือการทูตเพื่อชาวบ้าน ก็เรียกว่าได้ คือ ชาวบ้านที่กินข้าวแกงต้องได้ประโยชน์

คำถามที่ 4 : นโยบายของรัฐบาลชุดนี้ได้นำนั่งแต่ต้นว่าจะส่งเสริมภาพลักษณ์แล้วก็ทำให้โอกาสเชิงเศรษฐกิจให้ประชาชนได้ประโยชน์ในแง่ของภาพลักษณ์จากที่ท่านได้ไปพบกับทั้งคณะทูตต่างประเทศในเมืองไทย ซึ่งก็พยายามกันเข้ามาแสดงความยินดีกับท่านรัฐมนตรีในฐานะตำแหน่งใหม่ ขณะเดียวกันก็แสดงความยินดีกับประเทศไทยที่ได้คืนสู่สภากาดความเป็นประชาธิปไตย ความรู้สึกของท่านและประสบการณ์ของท่านในช่วงสองเดือนที่ผ่านมา ท่านคิดว่าต่างชาติ convinced หรือยัง

คำตอบ : วันแรกที่ผมเข้ามาทำงาน 7 กุมภาพันธ์ 2551 ตอนเย็นผมได้พบทูตอาเซียน 9 ประเทศ ซึ่งเป็นครั้งแรกที่รัฐมนตรีต่างประเทศพูดเข้ามาทำงานวันแรกกับทูตอาเซียน ซึ่งเขาก็บอกว่า มีความสุข เพราะปกติการเข้าพบรัฐมนตรีการต่างประเทศไม่ง่ายสำหรับเขา เมื่อพบทูตอาเซียนไปแล้วผมก็พบทูตหลายประเทศ เช่น สหรัฐอเมริกา จีน ญี่ปุ่น อังกฤษ ฝรั่งเศส นอกจากนั้นก็พบกลุ่มทูต EU ท่านทูตฝรั่งเศสเป็นคนที่น่ารักมาก และเป็นดาวรุ่งของระยะห์วงการต่างประเทศฝรั่งเศส แก๊ซขอบพอพ แล้วก็คุยกันดีแล้วก็คุยกันเรื่องพม่า การค้า การลงทุน ข้อตกลงต่างๆ ที่จะเดินหน้า เขาค่อนข้างโน้มน้าว ถ้าใช้ภาษาอังกฤษ convinced ก็เรียกว่า ว่าค่อนข้าง convinced เข้าก็ถูกโน้มน้าวแล้วเขาก็เชื่อว่า การเลือกตั้งมันค่อนข้างเสรีและเป็นธรรม Free and Fair พoSมควร มีการร้องเรียนอยู่

บังก์ให้ใบเหลืองใบแดงก็เป็นเรื่องปกติของการแข่งขันทั้งฟุตบอลและการเลือกตั้ง ประเทศไทยค่อนข้างเชื่อและดีใจ ลิงแรกที่เข้าเจอพม่า ขอบคุณและแสดงความยินดีที่บ้านเมืองคุณกลับสู่การเป็นประชาธิปไตย เพราะว่าหลังการยึดอำนาจจากกลุ่มประเทศไทยในสหภาพญี่ปุ่นเป็นกลุ่มประเทศไทยที่แข่งขันในเรื่องของค่านิยมประชาธิปไตยสูงสุด เทิดทูนประชาธิปไตยมาก ถือว่าประชาชนต้องมีสิทธิที่จะเลือกผู้ปกครอง เพราะอำนาจอยู่ที่ประชาชนและอำนาจประจำชาติอยู่ที่ประชาชน

ที่นี่เรื่องเสถียรภาพของรัฐบาลเข้าก้ามถึง เพราะเขายากจะรู้ว่ารัฐบาลคุณจะอยู่นานหรือเปล่า นโยบายจะเปลี่ยนอีกใหม่ แล้วมันจะมีการยึดอำนาจอะไรหรือเปล่าอะไรทำนองนี้ ผลกระทบไม่มีหรอกครับ ยึดอำนาจไม่ใช่เรื่องเหมือนไปจ่ายกับข้าวที่เกิดขึ้นได้บ่อยๆ คงไม่ใช่เรื่องที่จะเกิดขึ้นได่ง่ายๆ รัฐบาลนี้จะไม่สร้างเงื่อนไข แต่เงื่อนไขที่สำคัญที่สุด การทุจริต การคอร์ปชั่นนานาใหญ่ อาจจะทำให้เสถียรภาพรัฐบาลไม่แน่นอน เพราะฉะนั้นเราเก็บอกว่าจะตั้งใจทำงาน เราจะแก้ไขกฎหมายที่เป็นอุปสรรคในการค้าและการลงทุน พันธกรณีระหว่างประเทศไทย เราชัดมุ่งครอบครองทรัพย์สินทางปัญญา เพราะเข้าเป็นห่วงเรื่อง CL เป็นต้น ฉะนั้น มองคิดว่าเข้าก่อนข้างสนับายนิ แล้วตอนนี้การลงทุน ความเชื่อมั่นของนักธุรกิจและนักลงทุนต่างชาติสูงขึ้น แล้วก็จะมีคณะกรรมการธุรกิจไทยยกันเข้ามาจากอเมริกา สิงคโปร์ ตะวันออกกลาง อย่าง Dubai World ซึ่งเป็นเจ้าของท่าเรือ เจ้าของโครงการพัฒนาฐานที่อยู่อาศัยที่ดูไบที่มีเป็นต้นปาล์ม เข้าก์สันใจที่จะมาตรฐานความเป็นไปได้ในการลงทุน Land Bridge ในภาคใต้เชื่อมทะเล้อนدامันกับอ่าวไทย เป็นต้น

คำถามที่ 5 : จบการศึกษาด้านนิติศาสตร์บัณฑิต เกียรตินิยม จากมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ และได้รับปริญญาตรีและโทจากมหาวิทยาลัย

Oxford และเคยดำรงตำแหน่งเลขานุการรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศในสมัย ดร.สุรินทร์ฯ เป็นทนายความชั้นนำของไทย มีประสบการณ์การเมือง หลายลีบ์เหล่านี้จะช่วยในการทำงานในฐานะรัฐมนตรีต่างประเทศของท่านให้ราบรื่นได้อย่างไร

คำตอบ : คนเราต้องเรียนรู้ตลอดชีวิต ไม่มีใครที่รู้มากทั้งหมด ผมไม่ได้รู้เรื่องการต่างประเทศเท่ากับเพื่อนข้าราชการกระทรวงการต่างประเทศแต่ผมก็ต้องพยายามที่จะเรียนรู้แล้วก็ทำงานร่วมกับท่านเหล่านี้ให้ได้ ผมเป็นคนที่เวลาทำอะไรผมก็จะทำจริง อย่างผมเข้ารรมาสตร์วันแรกผมเป็นเด็กวัดอยู่ແควางกระเบื้อ ผมบอกกับตัวเองว่าต้องได้เกียรตินิยม เพราะว่าต้องทำให้คุณพ่อคุณแม่ภูมิใจ ซึ่งผมก็ทำได้ แล้วผมก็สอบชิงทุนได้รับพระราชทานทุนอันนั้นที่ดีและสอบได้ลำดับที่ 1 ในปีนั้น ตั้งใจว่าจะไปเรียนกฎหมายที่ *Oxford* ให้ได้ เพราะว่าพระบิดาแห่งกฎหมายไทยท่านจบที่มหาวิทยาลัย *Christ Church* ซึ่งเป็นวิทยาลัยที่ผมไปเรียนในหลวงรัชกาลที่ 6 ก็ทรงศึกษาที่วิทยาลัยนี้ ผมพยายามกշวนที่อังกฤษก็เลยเข้าประชาธิปไตยและมาเป็นเลขาฯ ดร.สุรินทร์ฯ 2 ปี ก็คิดว่าประสบการณ์การเรียนกฎหมายระหว่างประเทศที่มหาวิทยาลัย *Oxford* รวมทั้งการเป็นเลขานุการรัฐมนตรีต่างประเทศแล้วมาเป็นกรรมการการต่างประเทศของสถาบันราชภัฏ รวมทั้งความตั้งใจในเรื่องกิจการต่างประเทศก็น่าจะเป็นประโยชน์ในการทำงาน

การเป็นทนายความในช่วงปีกว่าที่ผ่านมาผมเป็นประสบการณ์ชีวิต เพราะว่าถูกทั้งทหารตามบ้าง แล้วก็อยู่ในช่วงหาดผาพอสมควร ทำให้เราคิดว่าชีวิตไม่แน่นอน ต้องทำงานหนัก มีคนอยู่ 5 คน แล้วคุณมีเวลา 1 นาที วิ่งเข้าไปในห้างสรรพสินค้า คุณเอาอะไรก็ได้ให้ได้มากที่สุด บางคุณอาจจะไปเอาทิชชู ไปเอกสารป้องอะไหล่ท่านองนี้ หนักๆ ามูลค่าได้ 100 บาท บางคุณไปเอาไว้ขวดละ 3,000 ไป เอาของแพงๆ มา มูลค่าได้เป็น

แสน เพราะฉะนั้นแต่ละคนจะมีความสามารถไม่เท่ากัน ผสมคิดว่าในช่วงเวลาจำกัดผลก็ต้องเร่งทำงาน คิดว่าเรานั้นอย่าประมาท อย่านึกว่าตัวเองเก่ง อย่าโอ้อวดตัวเอง แล้วต้องทำงานหนักแล้วทุกอย่างมันก็จะไปได้ด้วยดี

คำถามที่ 6 : ท่านรัฐมนตรีได้รับทุนอันนั้นทดแทน ซึ่งเป็นทุนที่มีเกียรติสูงในประเทศไทย และได้รับพระมหากรุณาธิคุณโปรดเกล้าฯ เป็นรัฐมนตรีต่างประเทศ ขอเรียนถามถึงความรู้สึกเหล่านั้น ทั้งเรื่องการได้รับทุน แล้วการได้รับโปรดเกล้าฯ

คำตอบ : คนไทยทุกคนจะสำนึกรักในพระมหากรุณาธิคุณขององค์พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและสมเด็จพระนางเจ้าฯ พระบรมราชินีนาถ และพระบรมวงศานุวงศ์ทุกพระองค์ คือ สถาบันกษัตริย์อยู่เสมอ ในเมืองที่ว่า ผู้ได้รับพระราชทานทุน เผระพ่อแม่ยกจนทำให้ไม่มีโอกาสไปเรียนต่างประเทศ ผู้เลือกที่จะรับพระราชทานทุนอันนั้นทดแทน แทนที่จะรับทุน Fulbright ที่ผู้สอนได้เช่นกันแต่ได้สละลิธีไป จึงไปเรียน 6 ปี และการที่ได้รับทุนการศึกษานั้นมันเปลี่ยนชีวิตผู้ โอกาสไปเรียนที่ดีและองค์พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงตรัสว่า “ไม่อยู่จะทำอะไรก็ได้ กลับมาขอให้กลับมาประเทศไทย จะอยู่ภาครัฐหรือภาครัฐก็ได้หมด ผู้สอนไปเรียนกฎหมายมาก แต่ที่นี้หากผู้สอนไปรับราชการผู้คนจะไปเป็นผู้พิพากษา อาจารย์ หรืออัยการทำงานองั้น เงินเดือนข้าราชการก็น่าเห็นใจ ถ้าไปเป็นผู้พิพากษาก็คงตัดสินคดี ผู้สอนจึงคิดว่าทำไม่ได้ออกกฎหมายดีๆ มาเป็นสส. รัฐมนตรีหลายคนก็จบกฎหมายแล้วก็ทำประโยชน์แก่ประเทศไทย ผู้สอนจึงเริ่มสนใจการเมืองและเข้าสู่การเมือง

วันที่เข้ามาวิถีปฏิญาณเพื่อที่จะเป็นรัฐมนตรี รับพระมหากรุณาธิคุณโปรดเกล้าฯ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงตรัสอยู่ตอนหนึ่ง

ว่า เป็นรัฐมนตรีถ้าทำงานลำเร็วแล้วมันโก้ โก้ก็คือมันเท่ห์ที่ทำงานองนี้ ภาษา
วัยรุ่นนีมันเท่ห์ ซึ่งผมถือว่าผมจำอยู่ตลอด ค่าของคนอยู่ที่ผลของการ
ผมไม่เคยคิดว่าค่าของคนอยู่ที่นามสกุล แต่อยู่ที่ความดีของคนและอยู่ที่
ผลงานของเรา เพราะฉะนั้นถ้าเราตัดสินคนจากการทำงานไม่ใช่คิดว่ามา
จากพูดเก่งจะดีก็จะเป็นประโยชน์ ผมลำบากในพระมหากรุณาธิคุณของ
พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวตลอดเวลา เพราะว่าชีวิตนี้ก็ไม่มีวันที่เราจะ
ตอบแทนพระคุณของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวหมด เราต้องทำงาน
ให้หนัก ข่วยเป็นประโยชน์ให้แก่ประเทศไทย



คุณอุรารณ คุหะเบรมะ
เจ้าหน้าที่การทูต 7
สังกัดกรมสารนิเทศ
กระทรวงการต่างประเทศ



คุณไพลิช บุญปานิช
บรรณาธิการหนังสือวิทยสารภูมิศาสตร์
และเจ้าหน้าที่การทูต 7
สังกัดกรมสารนิเทศ
กระทรวงการต่างประเทศ

เผยแพร่ สุรินทร์ นครปฐม



▷ โดย กิตติศักดิ์ กล่อมจิตต์ ▷

อีกแล้วครับ เดินสายเป็นอาชิน เพาะในช่วงวันที่ 19-21 มิถุนายน 2551 ผมไปเตร็ดเตร่ออยู่ที่จังหวัดสุรินทร์ ไปจัดการสัมมนา ลือมวลชนชายแดนไทย-กัมพูชาครับ

งานนี้มีเพื่อนๆ พี่ๆ น้องๆ สื่อมวลชน ชึ่งส่วนใหญ่เป็นนักจัด รายการวิทยุชุมชน เข้าร่วมการสัมมนาฯ ทั้งสิ้นจำนวน 120 คน จาก 4 จังหวัดตามแนวชายแดนไทย-กัมพูชา (จังหวัดอุบลราชธานี ศรีสะเกษ บุรีรัมย์ และสุรินทร์) มากันอุ่นหนาฝาคั่ง อบอุ่นดีจัง

เหมือนๆ ทุกครั้งเวลาเดินทางไปจัดกิจกรรมตามจังหวัดต่างๆ จะได้รับความกรุณาเป็นอย่างดีจากพ่อเมือง ครั้งนี้ก็เช่นกัน ท่านพูลศักดิ์ ประณุทนรพาล ผู้ว่าราชการจังหวัดสุรินทร์ กรุณาให้เกียรติเป็นประธาน

ในพิธีเปิดการสัมมนา
สื่อมวลชนชายแดนไทย-
กัมพูชา งานนี้เป็นคิว
ของข้าราชการระดับสูง
ของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
เช่น คุณตวิล เปเลี่ยนศรี
รองเลขานุการสภาพความ



มั่นคงแห่งชาติ คุณพิษณุ สุวรรณะชฎา รองอธิบดีกรมເອເຊີຍຕະວັນອອກ
ພັນເອກສີທິຫຸ້ຍ ມາກກຸລູ່ຈົບ ຜູ້ອໍານວຍກາງກອງປະຊາລັມພັນຮີ ກຽມແຜນທີ່
ທ່າර ພັນເອກຄືຣິສັກດີ ລົມບຣຣສພ ຜູ້ອໍານວຍກາງກອງປະຊາລັມພັນຮີ ການ
ກິຈການຂາຍແດນທ່າර ແລະ ອຸນສຸວັດນີ້ ແກ້ວສຸຂ ຜູ້ແກນສານເອກັດຄ-
ຮາຫຼຸດ ດັກ ກຽມພັນມເປົ້າ ຖຸກທ່ານທີ່ໄດ້ເອີ່ນນາມໄດ້ຮ່ວມກັນອົບປະກາດ
ຄວາມຄິດເທິ່ນໃນປະເທດເວັ້ງ “ຄວາມລັມພັນຮີໄທກັບປະເທດເພື່ອນບ້ານ
ໃນມິດຕ່າງໆ ແລະ ບ່າທາກຂອງສື່ມວລັນ” ເພື່ອຊ້ແຈງໃຫ້ຜູ້ເຂົ້າວ່າມລັມນາຍ
ຕະຫຼາກລົງຄວາມລະເອີຍດ່ອນໃນການດຳເນີນຄວາມລັມພັນຮີກັບປະເທດ
ເພື່ອນບ້ານ ໂດຍການດຳເນີນໂຍບາຍການຫຼຸດກາປະປາຊານເປັນລຶ່ງສຳຄັນທີ່
ຈະທຳໃຫ້ປະຊານເຂົ້າລົງຂ້ອງມູນຂ່າວສາກທີ່ຖຸກຕ້ອງ ໂດຍ “ສື່ມວລັນ” ມີ
ບ່າທາກສຳຄັນໃນການເປັນຜູ້ສັງສາກທີ່ຖຸກຕ້ອງ ຮວມທັງໝ່າຍເສີມສ້າງທັນຄົດ
ທີ່ດີຮ່ວງໄທກັບປະເທດເພື່ອນບ້ານດ້ວຍ ທາກເພື່ອນບ້ານທີ່ເປັນມິຕົກທີ່ດີຕ່ອ
ກັນຈະໜ່າຍໃຫ້ “ເຮືອໃຫ້ຢູ່ກາລຍເປັນເຮືອເລັກ ແລະ ເຮືອເລັກໄມ່ເປັນເຮືອ”

รองอธิบดีกรมເອເຊີຍຕະວັນອອກ (คุณพิษณุ) ໄດ້ກລ່າວລົງຄວາມ
ລັມພັນຮີໂດຍຮ່ວມຮ່ວງໄທກັບກັມພູ່ຈາກ ຮວມທັງພຍາຍາມສ້າງຄວາມເຂົ້າໃຈ
ໃຫ້ແກ່ສື່ມວລັນໃນທ້ອງຄືນເກື່ອງກັບປະເທດເວັ້ງເຮືອການຂັ້ນທະເບີນປະສາທ
ພະວິທາຮເປັນມຽດກໂລກຂອງຮູ້ນາລັກພູ່ຈາກດ້ວຍ ທີ່ມີຢ້າວ່າເຈຕານຮມ້ນຂອງ
ໄທຢູ່ໃນເຮືອປະສາທພະວິທາຮນັ້ນ ຕື່ອ ຕ້ອງການໃຫ້ໂປຣານສານແກ່ງນີ້ເປັນ



ลัญลักษณ์ของความร่วมมืออันดีระหว่างกัน มากกว่าจะเป็นลัญลักษณ์ของความเจ็บช้ำน้ำใจในประวัติศาสตร์ โดยมีลือมาลชนจำนวนมากให้ความสนใจ เพราะเป็นเรื่องที่จะเอียดอ่อนและกระทบต่อ

ความรู้สึกของชาวบ้านในพื้นที่

จากนั้น ผู้แทนจังหวัดอุบลราชธานี ศรีสะเกษ บุรีรัมย์ และสุรินทร์ได้ร่วมอภิปรายเกี่ยวกับบทบาทของลือมาลชนในการส่งเสริมความสัมพันธ์ระหว่างประเทศสรุปคร่าวๆ ได้ว่า

1. ผู้เข้าร่วมสัมมนาฯ เห็นพ้องกันว่า ปัญหาของลือมาลชนที่สำคัญ มี 4 ประการหลัก กล่าวคือ (1) ข้อจำกัดด้านภาษา แม้จะมีลือมาลชนไทยในจังหวัดชายแดนติดต่อกับกัมพูชาจำนวนมากจัดรายการวิทยุออกอากาศเป็นภาษาถิ่น ซึ่งเป็นภาษาเขมร แต่ก็ยังขาดความเข้าใจความหมายในภาษาเขมรที่ใช้กันในประเทศกัมพูชาอย่างถ่องแท้ ทำให้อาจกล่าวถ้อยคำที่สร้างความรู้สึกทางลบหรือความไม่พอใจแก่ผู้ฟังชาวเขมรได้ (2) อดีตของคนไทย ที่มักมองว่าคนในประเทศเพื่อนบ้านด้อยกว่า ทำให้เกิดการร้ายทางวัฒนธรรมหรือภูมิปัญญาท้องถิ่นโดยความรู้เท่าไมถึงการณ์ (3) ขาดแคลนงบประมาณสนับสนุนโครงการความร่วมมือต่างๆ ทำให้ขาดความตื่นเนื่องในการดำเนินงาน และ (4) กำลังส่งกระจายเสียงในหลายพื้นที่ยังไม่เพียงพอ (ปัจจุบันกำลังส่งของสถานีวิทยุประเทศไทยประจำจังหวัดคือหนึ่งกิโลวัตต์)

2. ผู้ร่วมสัมมนาฯ ได้แลกเปลี่ยนข้อคิดเห็นและให้ความเห็นชอบต่อแนวทางความร่วมมืออย่างเป็นรูปธรรม เช่น เสริมสร้างความสัมพันธ์

ระหว่างสื่อมวลชนไทยกับ กัมพูชา เช่น การจัดแข่งขัน พุฒอลกระซับมิตร หรือ แลกเปลี่ยนการเยือน หรือ การสร้างเครือข่ายสื่อสัมพันธ์ ขยายแคนเรหัวใจสื่อมวลชน ในห้องถีนกับภาครัฐจากส่วน กลาง โดยจะนำเสนอข้อมูลข่าวสารจากรายการต่างๆ ของสถานีวิทยุ สាស្ត្ររោម (ของกระทรวงฯ) วันละ 30 นาที – 1 ชั่วโมง



ทุกคนเห็นควรว่า จำเป็นต้องสร้างความเข้าใจที่ถูกต้องเกี่ยวกับ เหตุการณ์ต่างๆ ที่อาจบานปลายส่งผลกระทบเป็นความชัดແย়งระหว่าง ประเทศได้ โดยการนำเสนอข่าวเกี่ยวกับผลประโยชน์ที่ประชาชนจะได้รับ จากการดำเนินการของภาครัฐด้วย เช่น การสร้างสะพานมิตรภาพเชื่อมโยง ระหว่างไทยกับ สปป. ลาว ความร่วมมือในกรอบ GMS ฯลฯ ซึ่งถือได้ว่า เป็นการให้ความรู้แก่สื่อมวลชนในห้องถีนในเรื่องการต่างประเทศ เพื่อให้ ประชาชนเกิดความรู้สึกว่าการต่างประเทศเป็นเรื่องใกล้ตัว

ที่สำคัญ ทุกๆ คนเห็นพ้องกันว่า ควรสร้างเครือข่ายสื่อระหว่าง 4 จังหวัด โดยจัดทำเวปไซต์เชื่อมโยงกันโดยอาจใช้ชื่อว่า border radio โดยจะมุ่งเน้นการสร้างจิตสำนึกของสื่อมวลชนไทย และลดคดติ หรือ ทัศนคติเชิงลบกับประเทศเพื่อนบ้าน

3. นอกจากนี้ ที่ประชุมยังได้มีข้อสังเกตและข้อเสนอแนะที่น่าสนใจ อาทิ

3.1 สื่อมวลชนในห้องถีนแสดงความชื่นชมกระทรวงฯ ที่หัน มาเริ่มจัดกิจกรรมสัมมนาร่วมกับสื่อมวลชนในห้องถีนมากยิ่งขึ้น โดยแต่เดิมสื่อมวลชนในห้องถีน โดยเฉพาะในเขตห่างไกลมากจะเห็นว่ากระทรวงฯ

ปิดประดุจ และห่างเหินกับชาวบ้าน การที่กระหลวงฯ จัดกิจกรรม ส่งเสริมมวลชนสัมพันธ์กับ สื่อมวลชนในท้องถิ่นจะช่วย เสริมสร้างความรู้และความ เช้าใจที่ถูกต้องเกี่ยวกับการ ดำเนินงานด้านการต่างประเทศ ของกระหลวงฯ มากขึ้น และหวังที่จะเห็นกระหลวงฯ เช้ามามีส่วนร่วม ในการสร้างเสริมมวลชนสัมพันธ์กับสื่อมวลชนในท้องถิ่นมากขึ้นใน โอกาสต่อไป



3.2 ผู้เข้าร่วมลัมมนาทั้งภาครัฐและเอกชนแสดงความเห็น ด้วยและความพร้อมที่จะร่วมมือกับกระหลวงฯ ให้การดำเนินนโยบาย “การทูตภาคประชาชน” ที่มุ่งเน้นการมีส่วนร่วมของภาคประชาชนในการ สร้างความสัมพันธ์ที่ยั่งยืนกับประเทศไทยเพื่อนบ้าน โดยอาศัยพื้นฐาน สำคัญจากความสัมพันธ์ที่ใกล้ชิดระดับประชาชน-ประชาชน

3.3 กลุ่มวิทยุชุมชนของแต่ละจังหวัดแสดงความกระตือรือร้น ที่จะให้ความร่วมมือกับกระหลวงฯ ในกรณีนำข้อมูลจากเว็บไซต์และรายการ วิทยุของกระหลวงฯ ไปออกอากาศในสถานีของตน ซึ่งถือเป็นนิมิตหมาย ที่ดีในการดำเนินนโยบายเข้าถึงประชาชนอย่างเป็นรูปธรรมของกระหลวง การต่างประเทศ

3.4 การเปิดช่องทางติดต่อสื่อสารโดยตรงกับสื่อภาครัฐและ เอกชนในจังหวัดชายแดนไทย-กัมพูชา โดยการจัดรายการวิทยุเพื่อไป ออกอากาศพร้อมๆ กันใน 4 จังหวัดชายแดน ประจำทุกสัปดาห์ (ช่วง เริ่มต้นสัปดาห์ละ 30 นาที) เป็นช่องทางสำคัญที่กระหลวงฯ สามารถ สื่อสารทำความเข้าใจในประเด็นต่างๆ กับประชาชนในจังหวัดชายแดน

ไทย-กัมพูชาได้โดยตรง ทั้งนี้ รายการที่จะจัดทำขึ้นนั้นเนื้อหาจะไม่จำกัด เนพาระการให้ข้อมูล ข้อเท็จจริงเรื่องที่กระทรวงฯ ถูกวิพากษ์วิจารณ์เท่า นั้น แต่รวมถึงข้อมูลเกี่ยวกับผลประโยชน์ต่างๆ ที่ประชาชนไทยจะได้รับ จากโครงการความร่วมมือต่างๆ ทั้งในกรอบอนุภูมิภาคและทวีภาคี ความ เกี่ยวพันใกล้ชิดกันทางวัฒนธรรมและชนบดีและภูมิภาค ความ ร่วมมือระหว่าง คนไทย-คนกัมพูชา รวมถึงความรู้ที่นำไปใช้กับการต่างประเทศ และ กิจกรรมการดำเนินงานของกระทรวงการต่างประเทศในเรื่องต่างๆ

3.5 ความร่วมมือระหว่างกระทรวงฯ กับกลุ่มวิทยุชุมชน สามารถขยายไปเป็นการสร้างฐานมวลชนที่สนับสนุนการทำงานของ กระทรวงฯ ในรูปแบบของ Friends of MFA ต่อไปได้ในอนาคต ซึ่งจะ เป็นการดำเนินนโยบายต่างประเทศที่ให้ประชาชนเข้ามามีส่วนร่วมอย่าง เป็นรูปธรรม จึงเห็นควรให้มีการดำเนินการจัดลัมมนาในลักษณะนี้อย่าง ต่อเนื่องและสม่ำเสมอ โดยอาจพิจารณาจัดในภูมิภาคอื่นๆ ด้วย

ว่าจะเล่าเรื่อง什么样ๆ กลับกลายเป็นสาระที่อาจจะหนักไปหน่อย แต่คงไม่เป็นไวนะครับ เพราะสิ่งที่นำมาเล่านี่น่าจะเป็นประโยชน์ต่อ ความรู้ความเข้าใจในเรื่องนี้ ผมเพียงอยากเล่าให้ท่านทราบว่า ที่จริงแล้ว กระทรวงการต่างประเทศเขาทำงานกันอย่างไร ไม่แน่นะครับ ท่านอาจ ได้ยินเสียงผมเจ้อจ่ายจากทางสถานีวิทยุชุมชนที่ท่านรับฟังอยู่ก็ได้ อย่า แปลกใจที่ผมจะถือวิสาสะไปเยี่ยมเยียนท่านถึงในบ้านเลย

แล้วจะหาเรื่องดีๆ มาเล่าให้ฟังอีกครับ 

คุณกิตติศักดิ์ กล่อมจิตต์
ปัจจุบันเป็นเจ้าหน้าที่การทูต 7
สังกัดกรมสารนิเทศ กระทรวงการต่างประเทศ

| กิจวัตถุสราณรมย์



▼โดย ศุภสิริ ธนาคมย์

10 ปี ล้านิวทัชสราณรมย์ “เมื่อไทย ก้าวไกล ทันโลก”

ศุภสิริ ธนาคมย์ 41

สถานีวิทยุสรัญรมย์ได้ถือกำเนิดขึ้นโดยมีวัตถุประสงค์เพื่อ ดำเนินงานด้านการทูตเพื่อประชาชนโดยการเผยแพร่ข่าวสารและบริการ ต่างๆ ของกระทรวงการต่างประเทศ โดยเฉพาะด้านการต่างประเทศ และ ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศโดยเน้นประเทศเพื่อนบ้าน นอกจากนี้ยังมี การนำเสนอในด้านเศรษฐกิจ สังคม การเมือง และให้สาระความบันเทิง แก่ผู้ฟังทั้งในกลุ่มผู้ใหญ่และเยาวชนเพื่อส่งเสริมจริยธรรมอันดีงามให้กับ สังคม สร้างความรักในความเป็นไทยโดยการเผยแพร่เรื่องราวต่างๆ ที่ เกี่ยวกับชนบทรวมเนียมวัฒนธรรมประเพณี ศาสนา และความเป็นอยู่ ตามแบบฉบับชาวไทยไปทั่วโลก

มาจนถึงวันนี้ สถานีวิทยุสรัญรมย์มีอายุครบ 10 ปีแล้ว โดย สถานีวิทยุสรัญรมย์ได้ถือกำเนิดขึ้นเมื่อวันที่ 1 เมษายน 2541 ตลอด 10 ปีที่ผ่านมา นี้ สถานีวิทยุสรัญรมย์ได้ทำงานตอบสนองนโยบายการทูต เพื่อประชาชนและทำหน้าที่เป็นกระจากของสังคมเสมอมา ดังจะเห็นว่า สถานีวิทยุสรัญรมย์เป็นสะพานที่เชื่อมระหว่างกระทรวงการต่างประเทศ กับประชาชน ทั้งนี้การทำงานของสถานีวิทยุสรัญรมย์จะไม่สามารถ บรรลุวัตถุประสงค์ได้หากขาดความร่วมมือและความมุ่งมั่นของทุกฝ่าย รวมถึงผู้บริหารสถานีหรือนายสถานียุคที่ผ่านมา และทีมงานชั้นยอดให้การ สนับสนุนอยู่เบื้องหลัง พร้อมทั้งความเมตตาในการรับฟังและให้ข้อเสนอ แนะนำของท่านผู้ฟังทั้งในไทยและจากหลายมุมโลก

ในโอกาสครบรอบ 10 ปีนี้ นายสถานีวิทยุสรัญรมย์คนปัจจุบัน คือ คุณเจษฎา กตเวทิน ได้ให้สัมภาษณ์เกี่ยวกับการมารับตำแหน่งนาย สถานีเมื่อต้นปี 2551 และผลสำเร็จโดยรวมในรอบ 10 ปีที่ผ่านมา นี้ ซึ่ง มีสาระดังนี้

ความรู้สึกต่อการมารับตำแหน่งเป็นนายสถานี โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ในช่วงครบรอบ 10 ปี สถานีวิทยุสรัญรมย์

ตอนแรกรู้สึกหนักใจนิดหน่อย เพราะไม่เคยมีประสบการณ์ทำงานด้านนี้มาก่อน แต่พอเข้ามารับตำแหน่งแล้วก็เห็นถึงศักยภาพของสถานีวิทยุสรัญรมย์ในการที่จะเป็นเครื่องมือของการทรงกระดับประเทศในการเข้าถึงประชาชนโดยเฉพาะประชาชนในระดับราษฎร์ที่อาศัยอยู่ในต่างจังหวัดซึ่งเป็นกลุ่มเป้าหมายหลักของสถานีฯ วัตถุประสงค์ของสถานีฯ นั้นสอดคล้องกับนโยบายของกระทรวงการต่างประเทศที่จะทำให้การต่างประเทศเป็นเรื่องของประชาชนและใกล้ชิดประชาชนมากขึ้น โดยการสะท้อนความต้องการต่างๆ ของประชาชนอย่างแท้จริง ดังนั้น จึงพยายามที่จะมีการพัฒนาต่อยอดจากรุ่นที่ผ่านมาที่เคยได้ทำมาแล้ว

ความคาดหวังก่อนมารับตำแหน่งนายสถานี และประเด็นที่อยากรู้สักต่อจากรุ่นก่อน รวมถึงทิศทางการเปลี่ยนแปลงในด้านต่างๆ เป้าหมายในอนาคต และผลสำเร็จของสถานีวิทยุสรัญรมย์

อย่างท้าให้ประชาชนนรู้สึกว่าการต่างประเทศไม่ใช่เรื่องไกลตัว โดยการสร้างการมีส่วนร่วมของประชาชนให้เกิดขึ้นมากที่สุด ดังนั้นถึงที่ต้องสนใจ คือ การพยายามเปิดเครือข่ายของสถานีวิทยุสรัญรมย์ในต่างจังหวัด โดยเฉพาะจังหวัดชายแดน ซึ่งปัจจุบันนี้ที่เห็นเป็นรูปธรรม คือ เครือข่ายชายแดนอีสานใต้ซึ่งเป็นชายแดนไทย-กัมพูชา เนื่องจากเหตุการณ์เข้าพระวิหารส่งผลให้มีความจำเป็นเร่งด่วนในการสร้างความเข้าใจให้กับประชาชนในพื้นที่ พร้อมกับการพยายามที่จะใช้สถานีฯ เป็นระบบออกเสียงในการสร้างความเข้าใจและความไว้เนื้อเชือใจระหว่างประชาชนซึ่งถือเป็นพื้นฐานของความลัมพันธ์ที่ยั่งยืน ตอนนี้มีแผนโครงการขยายเครือข่ายกับไปทางอีสานเหนือ คือ พื้นที่ชายแดนไทยกับประเทศไทย

รวมถึงลงไปทางภาคใต้ที่หาดใหญ่ในอนาคตอันใกล้นี้ และภายในสิ้นปีงบประมาณนี้จะมีโครงการเดินสายชิ่งเรียกว่า 'โครงการวิทยุลัญจร' ไปที่อุดรธานี อุบลราชธานี และสงขลาเพื่อสร้างเครือข่ายกับสถานีวิทยุของรัฐและสถานีวิทยุชุมชนเพื่อให้สามารถนำรายการของสถานีวิทยุสาธารณะไปออกอากาศทางสถานีวิทยุชุมชน ซึ่งต้องอาศัยการประสานงานกับสถานีในพื้นที่ที่สามารถเป็นแม่ข่ายได้ เช่น สถานีของกรมประชาสัมพันธ์ เป็นต้น

การจัดรายการหน้าต่างโลกวิวั�

การที่มีโอกาสได้เป็นหนึ่งในบรรดานักจัดรายการหน้าต่างโลกวิวั�ประจำวันจันทร์ ระหว่าง 22.00-22.30 น. นั้น ทำให้ได้ประสบการณ์ การจัดรายการ และเรียนรู้เทคนิคของนักจัดรายการวิทยุและการเป็นนักจัดรายการที่ดี ซึ่งทำให้นายสถานีเข้าใจงานวิทยุกระจายเสียงอย่างลึกซึ้ง เหตุผลที่เลือกวันจันทร์เพราะรูปแบบรายการเป็นลักษณะที่บูรพ์พื้นให้กับผู้ฟังถึงประเด็นสำคัญของสัปดาห์ที่ผ่านมา และ highlight ประเด็นที่ควรติดตามในสัปดาห์นั้นๆ นอกจากการจัดรายการแล้วก็นำทีมงานการออกไปพบปะกับประชาชนในต่างจังหวัด ทำให้สามารถสื่อสาร และเข้าใจมากขึ้นว่าสิ่งที่เราเสนอออกไปกับสิ่งที่ผู้ฟังรับนั้นมีความสอดคล้องกันแค่ไหน

สถานีวิทยุสาธารณะได้รับการตอบรับจากผู้ฟังต่างจังหวัดที่เป็นกลุ่มเป้าหมายเป็นอย่างดี ดังจะเห็นจากผลสำรวจของ ABAC poll เมื่อต้นปีที่ผ่านมา ผลปรากฏว่ามีคนรู้จักสถานีวิทยุสาธารณะทั่วประเทศประมาณ 9 แสนคน และประมาณ 6 แสนคนรับฟังรายการ สถานีวิทยุสาธารณะเป็นประจำต่อเนื่อง ข้อมูลผลสำรวจนี้แสดงให้เห็นถึงศักยภาพในการที่จะใช้สถานีวิทยุสาธารณะในการเข้าถึงประชาชน

ได้มากขึ้น ในอนาคตอันใกล้นี้ทางสถานีฯ ตั้งเป้าหมายที่จะเพิ่มจำนวนผู้ฟังมากขึ้นโดยอย่างให้ถึง 1 ล้านคน ทั้งนี้การทำให้บรรลุตามเป้าหมายนี้ต้องอาศัยการนำเทคโนโลยีใหม่ๆ มาใช้ปรับปรุงเรื่องเทคนิคต่างๆ ด้วย เพราะยังมีพื้นที่ที่รับฟังได้ไม่ค่อยชัดเจนจึงต้องค่อยๆ ปรับปรุง และหวังว่าในการสร้างเครือข่ายในจังหวัดต่างๆ กับทางวิทยุชุมชนจะทำให้สถานีวิทยุสาธารณะเป็นที่รู้จักและประชาชนให้ความสนใจมากขึ้น และจากนี้ไปประชาชนยังสามารถรับฟังรายการของสถานีทางเว็บไซต์ www.mfa.go.th ได้อีกด้วย *

คุณศุภลิริ ธนาภูมิ
ปัจจุบันเป็นเจ้าหน้าที่เว็บไซต์
สังกัดกรมสารนิเทศ กระทรวงการต่างประเทศ



เก็บตกจากการสัมภาษณ์ **ทุ่นมหาสน์ ชูโต** นายสถาบันศึกษาและข้อมูลสารสนเทศ

โดย กิตติศักดิ์ กล่อมจิตร์



ที่มาของสถาบันวิทยุของกระทรวงฯ

ย้อนกลับไปในปี พ.ศ. 2508 รัฐบาลไทยได้เจรจาับรัฐบาล
สหรัฐอเมริกาเพื่อทำความตกลงจัดตั้งสถานีวิทยุ หลังจากนั้น ทั้งสอง
ฝ่ายได้ตกลงร่วมมือกันลงนามความตกลงดังกล่าว โดยฝ่ายไทยมี ดร. ณัด
คอมันตร์ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศกับนาย Graham
Martin เอกอัครราชทูตสหรัฐฯ ประจำประเทศไทย เป็นผู้ลงนามในความ
ตกลงฯ

ในขณะนั้นคุณมนัสพาสน์ฯ ยังคงประจําการอยู่ที่ประเทศไทยมา และภายหลังที่ได้กลับจากประจำการ คุณมนัสพาสน์ฯ ได้รับมอบหมายให้ปฏิบัติหน้าที่เป็นหัวหน้าสถานีวิทยุที่จัดตั้งขึ้นมาดๆ โดยทันที

ถ้าพูดถึงสถานีพัฟกิโลวัตต์ ท่านผู้ฟังอาจจะไม่คุ้น แต่ถ้าพูดถึงสถานีวิทยุเอเชียเรือเรือเลียงเอเชียเรือ ซึ่งเคยออกอากาศรับใช้สังคม และผู้ฟังเป็นเวลานาน หลายๆ ท่านก็คงจะพอจำกันได้

สถานีวิทยุเอเชียเรือเป็นความคิดริเริ่มของรัฐบาลไทยและสหรัฐฯ เนื่องมาจากในขณะนั้นทางรัฐบาลเห็นว่า ควรจะมีช่องทางที่จะสื่อถึงพัฒนาการที่ดีๆ หรือที่เรียกว่าโลกเสรีไปให้กับอีกฝ่ายหนึ่งที่มีความขัดแย้งกันอยู่ โดยความตั้งใจที่จะไม่ให้เป็นการต่อสู้ประจันหน้า แต่เป็นการได้เสนอข้อเท็จจริงไปน่าจะเป็นประโยชน์และทำให้ภาพพจน์ของไทยดีขึ้น โดยสถานีต้องการจะสื่อความหมายในหลายๆ ด้านของสังคมไปให้ผู้ฟังได้รับทราบ

แน่นอนที่สุดว่าส่วนหนึ่งก็ต้องการที่จะซึ่งแจงท่าทีและความรู้สึกนึกคิดของประเทศไทยเรื่องกิจการต่างประเทศ โดยให้เป็นไปตามนโยบายที่ท่าน รมหา.ณัด คอมันตร์ ได้ให้ไว คือ นำเสนอทุกอย่างไปในทางที่สร้างสรรค์ ไม่ให้ร้ายใคร และไม่โกรธใคร

บรรยายการทำงาน

คุณมนัสพาสน์ฯ เคยมีประสบการณ์ทางด้านการทำรายการวิทยุ เมื่อครั้งรับราชการอยู่ที่กรมเศรษฐกิจระหว่างประเทศไทยของกระทรวงการต่างประเทศ โดยเป็นโฆษณาของสถานีวิทยุ 20 ที่กองพลหนึ่งได้จัดตั้งขึ้นโดยผู้อำนวยการสถานีที่ต่อมารู้ได้เป็นเอกอัครราชทูต ท่านอัญชลี บุญกระพือ ได้ขอร้องมาทางกรมสารนิเทศเป็นการเฉพาะให้คุณมนัสพาสน์ฯ ไปเป็นโฆษณาให้เฉพาะในภาคภาษาอังกฤษ

การออกอากาศของสถานีวิทยุเอเชียเร็วในยุคก่อตั้งนั้นต้องอาศัยกรมประชาสัมพันธ์ซึ่งอยู่ตรงข้ามโรงแรมรัตนโกลเด้นทรีในขณะนั้นเป็นสถานที่ออกอากาศ เนื่องจากกระทรวงฯ ไม่มีอุปกรณ์ ไม่มีห้องส่ง นับเป็นการเริ่มขึ้นอย่างตามมีตามเกิด

แรกเริ่มที่เดียวการออกอากาศจะอยู่ในช่วงตอนเช้าตั้งแต่ประมาณ 7 โมงเช้า และอีกครั้งในตอนเย็น ในระยะแรกๆ ได้อาศัยข้าราชการที่มีชื่อเสียงในปัจจุบัน เช่น นิตย์ พิบูลย์สังคมรม, สนิต คงลิริ, สาระน์ ชวนะวิรัช, อภินันท์ ปวนะฤทธิ์, กอบศักดิ์ ชูติกุล รับผิดชอบในช่วงด้านภาษาอังกฤษ

ส่วนในด้านภาษาไทยให้ข้าราชการหญิงที่เสียงดีและพูดภาษาไทยได้ชัดเจน ถูกต้อง รับผิดชอบช่วงด้านภาษาไทย ซึ่งเป็นไปตามมาตรฐานเหมือนในปัจจุบันที่ผู้เป็นโฆษณาจะต้องผ่านการทดสอบจากกรมประชาสัมพันธ์

รายการของสถานีเอเชียเร็วออกอากาศทั้งภาษาไทยและภาษาอังกฤษ นอกจากนี้ ยังได้ถ่ายทอดรายการช่วงของสถานีวิทยุกระจายเสียง แห่งประเทศไทยในช่วงเวลา 2 ทุ่ม ผ่านทางวิทยุเอเชียเร็วด้วย

การออกอากาศ

สิ่งแรกที่จะได้ยินเมื่อเปิดวิทยุเอเชียเร็ว คือ การรายงานข่าวโดยลักษณะของรายการจะเป็นช่วงและบทความ แต่ในช่วงแรกค่อนข้างจะมีอุปสรรค เพราะความไม่ต่อเนื่องของเนื้อหาบทความ ส่วนที่เหลือจะเป็นการเปิดเพลงให้ฟัง

ในตอนแรกสถานีไม่มีทรัพยากร ขาดเครื่องมือ เครื่องรับข่าวทำได้เพียงอาศัยช่วงจากหนังสือพิมพ์ที่ซื้อหนังสือพิมพ์ทุกเช้า และมานั่งคัดเลือกเรื่องที่จะนำเสนอออกอากาศกันสดๆ ซึ่งหากจะเปรียบไปก็คง

คล้ายกับรายการเล่าข่าวตอนเข้าที่กำลังเป็นที่นิยมในปัจจุบันเพียงแต่จะไม่เปิดเผยที่มาของข่าว ส่วนการเปิดเพลงก็จะมีความหลากหลายต่างกันไปทั้งเพลงไทยสากล เพลงไทยเดิม เพลงสากลทั่วไป

การออกอากาศจะมีเพียงช่วงเช้าและเย็น และเพิ่มการออกอากาศ ในช่วงกลางวันหลังจากที่คุณมนัสพานิชฯ ได้ดำเนินการจัดสร้างห้องส่ง ที่กระทรวงการต่างประเทศเรียบร้อย ห้องส่งที่ว่านี้นับว่ามีความทันสมัยมากสำหรับยุคสมัยนั้น มีอุปกรณ์ครบถ้วนอย่าง และเปิดเครื่องปรับอากาศในระบบ central air ตลอด 24 ชั่วโมง เพื่อป้องกันมิให้อุปกรณ์หล่ายอย่างเลื่อมสภาพ ซึ่งคุณมนัสพานิชฯ เล่าด้วยว่าเป็นผลผลอยได้ให้นักจัดรายการวิทยุและข้าราชการคนอื่นๆ ได้แอบอนาคตัยโอลีนนีบลับอย่างมีความสุขภายในสถานีอยู่เสมอ

วัตถุประสงค์ของวิทยุเอเชียเริร์ฟ

หากจะกล่าวว่าสถานีวิทยุเอเชียเริร์ฟจัดตั้งขึ้นเพื่อวัตถุประสงค์ทางการเมือง ก็ถูกต้องแต่ไม่ถูกทั้งหมด เพราะสถานีไม่ได้จัดตั้งขึ้นเพื่อวัตถุประสงค์ทางการเมืองเพียงอย่างเดียว สถานีได้ออกอากาศรายการทางด้านอื่นที่เป็นที่สนใจของสังคมด้วย ซึ่งทางสถานีถือว่าต้องมีข้อความที่ออกไปเพื่อแสดงความรับผิดชอบต่อสังคม

ในด้านวัฒนธรรมก็เป็นเรื่องที่สถานีให้ความสำคัญไม่ใช่น้อย เพราะในช่วงเวลาหนึ่งประเทศไทยได้ร่วมกับอีก 4 ประเทศ คือ มาเลเซีย อินโดนีเซีย พิลิปปินส์ และสิงคโปร์ ตั้งสมาคมประชาชาติแห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ หรืออาเซียนขึ้น การส่งเสริมอาเซียนจึงเป็นวัตถุประสงค์ที่สำคัญเป็นอันดับแรกของสถานี โดยได้ให้ความสำคัญในงานและกิจกรรมต่างๆ ของอาเซียน เช่น เวลาที่มีการประชุมอาเซียนภายในประเทศไทย สถานีก็จะจัดรายการพิเศษเกี่ยวกับเรื่องนี้ออกสู่ประชาชนด้วย

นอกจากนั้นยังมีรายการด้านอื่นๆ เช่น รายการด้านการพัฒนาดังจะเห็นได้จากการเล็ตจพระราชนิรันดร์เปิดเขื่อนจุฬาราภรณ์ที่จังหวัดขอนแก่น ซึ่งคุณมนัสพาสน์ฯ ได้ร่วมเดินทางไปทำรายการออกอากาศด้วย โดยได้รับความร่วมมือจากการไฟฟ้าฝ่ายผลิต และได้ท่านทูตอัจฉรา เลรีบุตร ซึ่งตอนนี้เป็นเอกอัครราชทูตที่สเปนเป็นโฆษณากร การออกอากาศสดนอกสถานที่ครั้งนั้นเป็นสิ่งยืนยันว่าสถานีวิทยุเอเชียเริ่มมีความทันสมัยมาก

รายงานผลการรับฟัง

จากรายงานของผู้ฟังที่เป็นนักวิทยุสมัครเล่นที่ได้ส่งเข้ามานั้น การรับฟังการออกอากาศอยู่ในระดับที่ดี แต่ประเทศที่รับฟังได้แน่นอนคือประเทศไทยสมาชิกอาเซียน ยกเว้นประเทศไทยฟิลิปปินส์ เนื่องจากปัญหาเรื่องระยะเวลาที่ค่อนข้างไกล และวงเวียงของเสาอากาศไม่ได้หันไปทิศทางนั้น ส่วนในประเทศไทยอินโดนีเซียพอร์ทูเกียฟังได้บ้างแต่มีปัญหาเรื่องเส้นคูนย์สูตร เพราะประเทศไทยตั้งอยู่ใต้เส้นคูนย์สูตรพอดี จึงทำให้มีปัญหาทางเทคนิคในเรื่องของคลื่น ส่วนการรับฟังที่ชัดเจนอยู่ที่พม่า ลาว กัมพูชา และประเทศไทยทั้งหมด รวมไปถึงมาเลเซีย ย่องกง ซึ่งกำลังส่งพันกิโลวัตต์ หรือ 1 ล้านวัตต์นั้นถือว่าสูงมาก

ต้นกำเนิดวิทยุสรัญรมย์

กาลเวลาได้ดำเนินมาเรื่อยๆ ตั้งแต่ปี พ.ศ. 2511 จนถึงในยุคลิ้นสุดลงความเย็น ทางสถานีวิทยุเอเชียเริ่มได้ปรับเปลี่ยนและยุติบทบาทของตัวเอง และกลายมาเป็นสถานีวิทยุสรัญรมย์ในปี พ.ศ. 2541 โดยขณะนั้นคุณมนัสพาสน์ฯ อุปะหะห่วงประจําการต่างประเทศ

การเปลี่ยนแปลงครั้งนี้เป็นการเปลี่ยนแปลงเพียงแค่ชื่อแต่เนื้อหา

ยังคงเดิม สถานียังคงดำเนินการไปในทางสร้างสรรค์และหลากหลาย ให้ความรู้ความบันเทิงกับผู้ฟังทั่วประเทศอย่างเว้นกรุ่งเทพฯ ที่จะค่อนข้างลำบาก เนื่องจากสถานีวิทยุมากมายให้เลือกรับฟัง

ในวันที่ 1 เมษายน 2541 ซึ่งเป็นวันที่วิทยุสาธารณะยื่อออกอากาศครั้งแรก คุณกอบศักดิ์ ชูติกุล อธิบดีกรมสารนิเทศ ได้เชิญคุณมนัสพาสาน์ฯ มาร่วมด้วยและให้คุณจักรภพ เพ็ญแข ซึ่งรับราชการที่กรมสารนิเทศในขณะนั้นเป็นผู้ลัมภาษณ์

สถานีวิทยุสาธารณะย์ดำเนินงานโดยยังคงปรัชญาเดิม คือ การรับใช้ผู้ฟัง การแสดงความรับผิดชอบต่อสังคมในทางสร้างสรรค์ และส่งเสริมความเข้าใจอันดีในภูมิภาค ส่วนประเด็นทางการเมืองนั้นจะเป็นการแสดงความคิดเห็นเรื่องการเมืองระหว่างประเทศ ไม่ใช่การเมืองภายในของประเทศไทยประเทศหนึ่ง

บทบาทของสถานีวิทยุในเรื่องการทูตเพื่อประชาชน (public diplomacy)

คุณมนัสพาสาน์ฯ ได้ให้ความเห็นในเรื่องนี้ว่า ต้องย้อนกลับไปที่ผู้เริ่มจัดตั้งกรมสารนิเทศขึ้น ซึ่งก็คือ ดร.ณัด คอมันตร์ ที่มีความเห็นว่า การต่างประเทศจะดำเนินไปตามประเพณีที่เคยทำมาแบบเดิมๆ อย่างแน่นอนนั้นจะไม่ทันโลก รัฐบาลมีความจำเป็นที่จะต้องเผยแพร่ข่าวสารของกระทรวงฯ ออกไปให้ชาวโลกได้รับทราบด้วยหรือที่เราเรียกว่า public diplomacy หรือการทูตสาธารณะ

การทูตสาธารณะมีนัยยะที่ไม่ปกปิด เปิดเผย ไม่มีปมด้อย ในขณะเดียวกันก็ต้องการที่จะสร้างความเข้าใจที่ถูกต้องในสิ่งที่ทำ หรือแม้กระทั่งการเผยแพร่ความรู้ที่เป็นเรื่องที่จำเป็น เพาะาะการเรียนรู้ไม่มีลิ้นสุด ต้องเรียนรู้กันตลอดชีวิต โดยเฉพาะในปัจจุบันที่ข่าวสารและความ

เคลื่อนไหวของโลกได้เปลี่ยนแปลงไปอย่างรวดเร็ว เราจำเป็นที่จะต้องมีเครื่องมือที่จะสามารถสื่อสารกับโลกได้ ทั้งในแง่การซื้อขายและเทคโนโลยีที่เกิดขึ้นในประเทศไทยหรือการแสดงความคิดเห็นเกี่ยวกับเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นในต่างประเทศ

ความเห็นและข้อแนะนำเกี่ยวกับวิทยุสรัญรวมย์

คุณมนัสพานิชฯ ได้ให้ข้อชี้แนะว่า ต้องทำด้วยความทุ่มเทจริงๆ ซึ่งข้อจำกัดก็คือข้าราชการมีหน้าที่ มีงานประจำอยู่แล้ว และงานจัดรายการวิทยุเป็นงานที่เพิ่มขึ้นมาจากการกิจกรรม ซึ่งน้อยคนที่จะยอมทำจึงต้องอาศัยคนนอกในบางโอกาส ส่วนความหลากหลายที่มีอยู่ในรายการ ก็ต้องอยู่แล้ว แต่การส่งเสริมนโยบายที่กระทรวงฯ เห็นว่าเป็นประโยชน์ และสมควรที่จะได้รับการส่งเสริมและเผยแพร่เป็นเรื่องที่สำคัญ

การออกอากาศก็ไม่ต่างจากอดีตคือมีช่วงเช้า ช่วงเย็น และช่วงดึก โดยเน้นความสดเป็นลิ้งลำคัญซึ่งเชื่อว่าผู้จัดรายการของทางสถานี วิทยุสรัญรวมย์พยายามที่จะเอาข้อมูลสดมาออกอากาศ โดยผู้ฟังสามารถให้ข้อคิดเห็นมาได้ทุกรื่นเวลาแม้กระทั่งการเปิดเพลง ทางวิทยุสรัญรวมย์พร้อมที่จะตอบสนองความต้องการของผู้ฟังเสมอ และถ้าจะต้องทุ่มเทเพิ่มขึ้นเพื่อผู้ฟัง ทางผู้จัดก็ไม่ขัดข้อง เพราะเป็นการปฏิบัติหน้าที่ในฐานะข้าราชการ และเป็นความรับผิดชอบต่อผู้ฟังซึ่งกล้ายเป็นเรื่องที่ผู้จัดต้องตอบสนองให้ดีที่สุด ลิ้งเหล่านี้กล้ายเป็นความผูกพันระหว่างผู้จัดรายการ และผู้ฟังไม่ว่าจะเป็นคนไทยหรือคนต่างชาติ โดยเฉพาะคนไทยที่อยู่ใกล้บ้านหรือสถานที่ที่ระบบลือสารยังเข้าไม่ถึงและวิทยุเป็นลือเดียวที่สามารถเข้าถึงตัวผู้ฟังได้มากที่สุด

นี่ก็เป็นอีกแรงบูรณาการที่ได้คุยกันแล้วได้ใช้ชีวิตทำงานกับสถานีวิทยุสรัญรวมย์ตั้งแต่เริ่มต้นไป ดร.มนัสพานิช ชูโต นายสถานี

วิทยุคุนแรกของເອເຊີຍເສຣີ ທີ່ແມ່ວ່າທຸກວັນນີ້ສະຕານີວິທູເອເຊີຍເສຣີຈະກລາຍ
ມາເປັນວິທູສຽງຮົມຍື່ແລ້ວ ຄຸນມນັສພາສົນໆ ກີ່ຢັງກຽນາໃຫ້ຄວາມສັນໃຈ ມີ
ຂໍ້ແນະນຳທີ່ເປັນປະໂຍບນີ້ອຸ່ຍ່ເສມອ ທັ້ງທຸມດນີ້ເພື່ອຜູ້ຟັງແລະປະຊາຊົນ
ທົ່ວໄປໃນການເພີແພຣ່ຂ່າວສາຮ ດີລປະ ວັດນທຣມ ຄວາມຮູ້ທີ່ຈຳເປັນແລະ
ທລາກທລາຍ ຂຶ້ງເປັນການເປີດໂລກທັນໃຫ້ຜູ້ຟັງໄດ້ຮັບຮູ້ຂ່າວສາຮທີ່ກວ້າງຊື້ນ
ແລະທຳໃຫ້ມອງໂລກໃນແໜ່ງວກ ທັ້ງທຸມດນີ້ເປັນລິ່ງທີ່ນອກວ່າສະຕານີວິທູເລັກໆ
ແກ່ໜີ້ໄດ້ມືບທບາທແລະພຍາຍາມທີ່ຈະທຳປະໂຍບນີ້ເພື່ອຜູ້ຟັງ ສັງຄມ ແລະ
ສາຫະລັນໝນທັ້ງທລາຍໃຫ້ມາກທີ່ສຸດ *

ຄຸນກິດຕິກັກດີ ກລ່ອມຈິຕີ
ປັຈຸບັນເປັນເຈົ້າໜ້າທີ່ກາງຫຼຸດ 7
ສັງກັດກຣມສາຮນິເທດ ກະທຽວງານຕ່າງປະເທດ

นา กิจ



พิสูจน์นโยบายการปฏิสัมพันธ์ กับเพื่อนบ้านต้องดำเนินต่อไป

โดย ไพรีช บุญปาลิต
ศุภสิริ ธนาคมิ

เมื่อวันที่ 3 พฤษภาคม 2551 ในเวลาเช้ามีดินขณะที่ผู้คนส่วนมากยังนอนหลับพักผ่อน เหตุการณ์ที่ไม่คาดฝันที่คร่าชีวิตผู้คนนับแสนก็อุบัติขึ้นในพม่า พายุไซโคลนนา กิจที่มีความเร็วสูงสุดประมาณ 250 กิโลเมตรต่อชั่วโมงได้พัดผ่านทิศใต้ของกรุงย่างกุ้งทำให้บ้านเรือนและลิ่งก่อสร้างสาธารณูปโภคเสียหายจำนวนมาก แรงพายุทำให้ต้นไม้ใหญ่และเสาไฟฟ้าโค่นล้มและกีดขวางถนนหลักหลายสายที่สำคัญทำให้เป็นอุปสรรคแก่การสัญจร กระแสไฟฟ้าถูกตัดขาด ระบบลือสารขัดข้อง รวมทั้งสนามบินนานาชาติกรุงย่างกุ้งปิดให้บริการชั่วคราวและสายการบินถูกยกเลิกล่วงผลให้นักท่องเที่ยวต่างประเทศจำนวนหนึ่งตกค้างในประเทศไทย จากภัยพิบัตินี้

รัฐบาลpm่าได้ประกาศให้พื้นที่ในภาคย่างกุ้ง ภาคพะโคะ ภาคอิร่าวดี รัฐมอยุ แลรัฐภะเหรี่ยงเป็นพื้นที่ประสบภัยพิบัติ

พายุไซโคลนนาภิกทำความเสียหายให้pm่าเป็นอย่างมาก สถานการณ์ในpm่าภัยหลังประสบภัยพิบัตินั้นส่งผลให้pm่าต้องการความช่วยเหลือในการบรรเทาทุกข์ของประชาชนชาวpm่าและการบูรณะปฏิสังขรณ์เมืองที่ได้รับความเสียหายอย่างเร่งด่วนซึ่งจำพังรัฐบาลpm่า เองก็มิอาจให้การช่วยเหลือได้ทันท่วงที่ กระนั้นก็ไดรัฐบาลทารpm่าก็มิได้อนุญาตให้ชาวต่างชาติที่ประสงค์ให้ความช่วยเหลือเข้าประเทศแต่อย่างใด และยังถูกกล่าวหาจากประชามโนกาว่ากีดกันการรับความช่วยเหลือจากนานาประเทศโดยเฉพาะชาติตะวันตกเนื่องจากเกรงกลัวการแทรกแซง ทางการเมือง แต่ไทยในฐานะประเทศเพื่อนบ้านที่มีความลัมพันธ์ที่อย่างน้อยก็ใช้ได้กับpm่ากสามารถเข้าให้ความช่วยเหลือและพื้นฟูได้ทันท่วงที่ และยังเป็นประเทศแรกอีกด้วย การที่สามารถเข้าไปได้เร็วที่หมายความว่าสามารถช่วยชีวิตผู้ประสบภัยได้มากขึ้น เพราะทุกนาทีมีความหมาย ทุกภาคส่วนของไทยจากพระราชวงศ์ ภาครัฐอันได้แก่ หน่วยงานรัฐบาล รัฐวิสาหกิจ พร้อมทั้งภาคเอกชน ต่างระหนักถึงความทุกข์ยากลำบาก ที่ประชาชนชาวpm่าประสบจากภัยธรรมชาติครั้งนี้จึงได้ร่วมบริจาคเครื่องอุปโภคบริโภคและเงินช่วยเหลือแก่pm่าโดยพร้อมเพรียง ไทยได้ส่งหน่วยแพทย์ลงพื้นที่ในpm่าเพื่อรักษาและเยียวยาทั้งด้านร่างกายและจิตใจแก่ ประชาชนชาวpm่า โดยนอกจากจะเป็นการช่วยเพื่อนบ้านแล้ว ยังเป็นเรื่องของความเป็นมนุษย์ด้วยกัน (โปรดดูสรุปความช่วยเหลือจากไทยท้ายบทความ)

นอกจากนี้ไทยยังเข้ามามีบทบาทหลักอันสำคัญโดยเฉพาะด้านมนุษยธรรมในการประสานระหว่างองค์กรระหว่างประเทศ เช่น อาเซียน และสหประชาชาติ ที่ประสงค์จะจัดส่งความช่วยเหลือไปยังpm่า หาก

เปรียบกับเครื่องจักรแล้วไทยนับว่าเป็นข้อต่อที่สำคัญที่เชื่อมเครื่องจักรให้ทำงานได้ ไทยได้ให้ความร่วมมือกับสหประชาชาติอย่างใกล้ชิดในการเป็นศูนย์รวมรวมและจัดส่งความช่วยเหลือให้แก่พม่า โดยการใช้ท่าอากาศยานดอนเมืองเป็นศูนย์กลางการขนส่งทางอากาศ ยิ่งไปกว่านี้ไทยในกรอบของอาเซียนซึ่งมีพม่าเป็นสมาชิกร่วมด้วย ได้ร่วมมือกับสหประชาชาติจัดประชุมนานาชาติเพื่อระดมความช่วยเหลือแก่พม่า (ASEAN-UN International Pledging Conference) ณ กรุงย่างกุ้ง ในวันที่ 25 พฤษภาคม 2551 เพื่อจะหารือเกี่ยวกับการช่วยเหลือพม่า ไม่ว่าการเป็นศูนย์ลำเลียงสิ่งของบริจากจากไทย การช่วยเหลือในลักษณะ reconstruction fund โดยการฟื้นฟูพื้นที่เพาะปลูกข้าว เป็นต้น และการที่ไทยเป็นสื่อกลางในการประสานงานเพื่อการช่วยเหลือพม่าทำให้ไทยได้รับคำชมจากประเทศต่างๆ และองค์กรอิสระ ผู้อำนวยการส่วนภูมิภาคของโครงการอาหารโลกซึ่งอยู่ภายใต้สหประชาชาติได้ส่งสาสน์ขอบคุณยังรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ โดยกล่าวถึงบทบาทของรัฐบาลไทยและอาเซียนในการช่วยเหลือผู้ประสบภัยพิบัติและบรรเทาความเสียหายในครั้งนี้

ตลอดเวลาที่ผ่านมาคนไทยมีนโยบายที่จะร่วมมือกับพม่าทั้งในระดับทวิภาคีและพหุภาคีในการร่วมพัฒนาประเทศทั้งสองทั้งในด้านเศรษฐกิจ ด้านพลังงาน และด้านอื่นๆ การมีปัญญาสมพันธ์อันดีกันเพื่อนบ้านนั้นมีประโยชน์และมีความจำเป็นกับไทยเป็นอย่างมาก โดยนอกจากจะเป็นความสำเร็จในการให้ความช่วยเหลือประชาชนชาวพม่าด้านมนุษยธรรมแล้ว ยังเป็นการแก้ปัญหาการลักลอบเข้าเมืองอย่างผิดกฎหมายของแรงงานพม่า ปัญหายาเสพติด ปัญหาโรคร้าย และปัญหาอาชญากรรม เป็นต้น หากปราศจากความร่วมมือกับทางการพม่า ฝ่ายไทยก็ยากที่จะแก้ปัญหาข้างต้นได้โดยลำพัง ไทยมีข้อได้เปรียบแห่งความห่างไกล (luxury of distance) ในขณะเดียวกันการดำเนินนโยบายกับพม่าของไทยก็ต้อง

คำนึงถึงการที่เรามีสามารถยกประเทศนี้ไปไหนได้ (We can choose our friends but we can't choose our neighbors)

โดยสรุปการที่ไทยมีความสัมพันธ์ที่ดีกับพม่าทำให้เราสามารถพูดคุยกันได้โดยเฉพาะในยามจำเป็น และส่งผลให้ประเทศพม่าได้รับความช่วยเหลือด้านมนุษยธรรมได้เร็วขึ้น ในขณะเดียวกันไทยกับพม่าก็สามารถร่วมมือกันแก้ปัญหาชายแดนโดยการพูดคุยกันอีกด้วย

สรุปความช่วยเหลือจากทุกภาคส่วนของไทย ณ วันที่ 30 กรกฎาคม 2551

ความช่วยเหลือทั้งหมดจากไทยรวมมูลค่าประมาณ 16.06 ล้านдолลาร์สหรัฐ

- ความช่วยเหลือเป็นเงินประมาณ 800,000 долลาร์สหรัฐ
- ความช่วยเหลือเป็นลิ้งของ
 - อาหาร น้ำดื่ม น้ำมัน น้ำมันพืช เครื่องใช้ครัวเรือน เครื่องกรองน้ำ เครื่องมือที่ทำให้น้ำสะอาด
 - ยา และอุปกรณ์การแพทย์
 - เต้นท์ แผ่นรองพลาสติก อุปกรณ์ก่อสร้างและลิ้งก่อสร้าง
 - ถุงยังชีพ
 - น้ำมันดีเซล อุปกรณ์ไฟฟ้า เครื่องกำเนิดไฟฟ้า
 - โทรศัพท์มือถือผ่านดาวเทียม
 - ปุ๋ย อุปกรณ์ตกปลากล
 - เรือด่วน
- นอกจากนี้ไทยได้ส่งเครื่องบินลำเลียงลิ้งของบรรเทาทุกชิ้น รวม 42 เที่ยว บินไปยังพม่าด้วย
- ไทยส่งคณะแพทย์ 2 ทีมๆ ละ 30 คน ไปยังพม่า
- ต่อจากนี้ไทยจะยังคงให้ความช่วยเหลือในการพื้นฟูประเทศพม่าในระยะยาวโดยแนวทางพหุภาคีและระดับภูมิภาค เช่น อาเซียน

ท่านสามารถหาข้อมูลเกี่ยวกับความช่วยเหลือที่ไทยให้กับพม่าและ
ความสัมพันธ์ไทย-พม่าได้ที่ <http://www.mfa.go.th> 

คุณไเพลส์ บุญปาลิต
บรรณาธิการหนังสือวิทยุสารอยุรมย์
และเจ้าหน้าที่การทูต 7
สังกัดกรมสารนิเทศ
กระทรวงการต่างประเทศ



คุณศุภลิริ ธนาภูมิ
ปัจจุบันเป็นเจ้าหน้าที่เว็บไซต์
สังกัดกรมสารนิเทศ
กระทรวงการต่างประเทศ



| งานความสัมพันธ์

140 ปี

ความลัมพันธ์อันแน่นแฟ้น

ระหว่างสองประเทศในทุกระดับ

สรุปการให้สัมภาษณ์ของนายพิศาล มาบวพัฒน์ เอกอัครราชทูต ณ กรุงบัลลังก์เชลล์



โดย กองบรรณาธิการ
หนังสือวิทยุสารัญรัมย์



เมื่อวันที่ 25 มีนาคม 2551 นายพิศาล มาบวพัฒน์ เอกอัครราชทูต ณ กรุงบัลลังก์เชลล์ ได้ให้เกียรติสัมภาษณ์รายการก้าวทันโลก ช่องออกอากาศทางสถานีวิทยุ FM 100.5 Mhz และบางส่วนนำมาออกอากาศทางสถานีวิทยุสารัญรัมย์ AM 1575 KHz อีกด้วย เอกอัครราชทูตพิศาลได้กล่าวถึงการเฉลิมฉลองครบรอบ 140 ปีความสัมพันธ์ไทย-เบลเยียม ซึ่งมีประเด็นที่น่าสนใจดังนี้



ท่านทูตได้เล่าถึงความเป็นมาของโครงการเฉลิมฉลองการครบรอบ 140 ปี โดยได้เล่าถึงความสัมพันธ์อันใกล้ชิดระหว่างราชวงศ์ของทั้งสองประเทศ หลังจากการลงนามในสนธิสัญญาการค้าและพันธไมตรีระหว่างราชอาณาจักรสยามและราชอาณาจักรเบลเยียม เมื่อวันที่ 29 สิงหาคม 2411 และพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ได้เสด็จประพาสสูญໂປ และทรงเยือนเบลเยียม ลิบปีต่องมากษัตริย์เบลเยียมคือพระเจ้าลีโอปอลที่ 2 ได้เสด็จเยือนสยามเมื่อครั้งทรงเป็นมกุฎราชกุมาร ในปี พ.ศ. 2503 พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและสมเด็จพระนางเจ้าฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จฯ เยือนเบลเยียม สมเด็จพระราชาธิบดีใบดวงได้ถวายการต้อนรับ หลังจากนั้น 4 ปี พระราชาธิบดีใบดวงและพระราชนีฟานิโอล่า ได้เสด็จเยือนประเทศไทย ความสัมพันธ์ของทั้งสองราชวงศ์มี

ความใกล้ชิดมานานทุกวันนี้ แม้ว่าพระเจ้า
โบดงลินพระชนม์แล้วก็ตาม

ปัจจุบันมีวัดไทยในเบลเยียม 3 วัด
และในลักเซมเบร็กอีก 1 วัด ซึ่งเป็นศูนย์
รวมจิตใจของพุทธศาสนิกชนชาวไทย
และชาวเบลเยียม ศูนย์การศึกษากลาง
โรงเรียนได้จัดการสอนภาษาไทย วัฒนธรรม
ไทย และรำไทย สมาคมไทย-เบล จัด
โรงเรียนสอนภาษาไทยทุกวันอาทิตย์
สำหรับชาวเบลเยียมและเยาวชน
ลูกครึ่ง มีการสอนภาษาฝรั่งเศส
และดัชท์ให้กับชาวไทย และสอน
วัฒนธรรมไทยให้ชาวเบลเยียม
สถานทูตได้ร่วมกับสหพันธ์พุทธ-
ศาสนาในเบลเยียมเพื่อผลักดันให้
รัฐสภาเบลเยียมรับรองพุทธศาสนา
อย่างเป็นทางการอีกด้วย

ในระยะ 2-3 ปีที่ผ่านมา สถานทูตได้จัดโครงการครัวไทยสู่โลก
จัดหลักสูตรสอนทำอาหารไทย เพื่อให้คนไทยมืออาชีพเลี้ยงตนเอง หลังจาก
จบหลักสูตรสามารถทำอาหารและขนมไทยขาย ก่อนนี้ เอกอัครราชทูต
ตอน ปรัมต์วินัย ได้สนับสนุนการจัดตั้งกลุ่มเพื่อนไทย เพื่อช่วยเหลือคน
ไทยด้วยกัน เช่น ให้ความรู้ด้านกฎหมายแก่คนไทย สถานทูตได้ให้สถานที่
จัดการสัมมนาโครงการฝึกอบรมแก่ครูสอนภาษาไทย และกำลังดำเนินการ
ของบประมาณจากสหภาพยุโรปให้แก่กลุ่มหญิงไทยในยุโรป การดำเนินงาน
ทั้งหมดนี้เพื่อให้คนไทยได้อยู่ในสังคมเบลเยียมได้อย่างมีคุณค่า



ในด้านความรู้สึกของชาวเบลเยี่ยมต่อประเทศไทยนั้น ท่านทูตเล่าว่าชาวเบลเยี่ยมเห็นว่าไทยเป็นประเทศเก่าแก่ สวยงาม และมีพระมหากรุณาธิคุณที่ส่งงาม มีสถานที่ท่องเที่ยวและชายหาดที่สวยงาม และมีวัฒนธรรมอันเก่าแก่ ประเทศไทยเป็นสังคมเปิด ชาวเบลเยี่ยมนิยมชมชอบอาหารไทย และไทยเป็นจุดท่องเที่ยวที่คนเบลเยี่ยมนิยมเดินทางไปท่องเที่ยวโดยมีจำนวนประมาณ 60,000-70,000 คนต่อปี

การจัดงานเฉลิมฉลองฯ ได้รับความร่วมมือและการสนับสนุนจากทั้งคนไทยจากสมาคมไทย-เบล ซึ่งก่อตั้งมาเป็นเวลา 25 ปี ประกอบด้วยชาวเบลเยี่ยมที่มีความรักและชื่นชมต่อประเทศไทย ได้ทำงานร่วมกับสถานเอกอัครราชทูตฯ และกงสุลกิตติมศักดิ์ของไทยประจำเมืองแอนท์เวอร์ป ในการเจรจาที่ฟ่ายเมือง สำนักงานของศาลาว่าการเมืองฯ ทางเมืองแอนท์เวอร์ปได้ยกจตุรัส Groenplaats ให้เราจัดงานปีใหม่ไทยระหว่างวันที่ 12-13 เมษายน 2551 ในงานนี้ได้มีการอัญเชิญพระพุทธรูปเข้ามาประดิษฐานบนศาลาก เพื่อให้ประชาชนได้สักการะและสรงน้ำพระ มีร้านไทยเข้าร่วมกว่า 50 ร้าน นอกจากนี้มีการนำกล้วยไม้ไทยมาตั้งแสดงในงาน มีผลไม้สดนำเข้าจากประเทศไทยมาให้ทดลองชิม มีของที่ระลึกพิมพ์โลโก้ 140 ปี ความสัมพันธ์ไทย-เบลเยี่ยม หั้งเสื้อยืด ร่ม หมวก รวมทั้งกระเบื้องปั้นทำด้วยผ้าซึ่งเข้ากับกระเบื้องรักษาราстваพรวดล้อมในยุโรปไว้แจกจ่ายผู้ต้องคำตานเกี่ยวกับเมืองไทย มีการแสดงนาฏศิลป์ไทยของนักแสดงจากมูลนิธิศาลาเฉลิมกรุง เสริมด้วยการแสดงของนาฏศิลป์จาก ททท. และชุมชนชาวไทยในเบลเยี่ยม ทางการเบลเยี่ยมยังได้ให้เวทีเปิดการแสดงโขนในโรงละครโอบร่าคืนวันที่ 17 เมษายน 2551 อีกด้วย

ส่วนทางกรุงบรัสเซลล์ก็ได้ยกจตุรัส Grand Place ซึ่งถือว่าเป็นจตุรัสที่สวยงามที่สุดในยุโรปให้จัดการแสดงโขนคณะมูลนิธิศาลาเฉลิมกรุง

ในคืนวันที่ 19 เมษายน 2551 และยกห้องโถงใน Hotel de Ville ตึกที่ เก่าแก่และสวยงามให้จัดงานเลี้ยงรับรอง ชื่นนายเกศมนตรีกรุงบราสเซลล์ ได้ให้เกียรติมาในพิธีเปิดงานพร้อมทั้งสนับสนุนค่าเครื่องดื่มในงานนี้ด้วย

นอกจากกิจกรรมในวันต่างๆ ดังที่กล่าวมาแล้วยังมีนิทรรศการ เกี่ยวกับประวัติศาสตร์ความล้มเหลวไทย-เบลเยียม ในช่วงการเจรจาต่อรอง กับมหาอำนาจตะวันตกเพื่อปักป้องผลประโยชน์ของสยาม ซึ่งได้นำออก แสดงในงานและกิจกรรมต่างๆ ของสถานทูตตลอดทั้งปี

สุดท้ายนี้ท่านทูตกล่าวถึงประโยชน์ของการจัดโครงการเฉลิมฉลอง การครบรอบ 140 ปี ว่าเป็นผลพลอยได้ของการนำศิลปวัฒนธรรมไทย เข้ามาเผยแพร่ในเบลเยียมและเป็นการสร้างความซึมลึกโดยใช้จุดแข็ง ของไทยให้เป็นประโยชน์ในเบลเยียม สถานทูตจึงได้เชิญบุคคลสำคัญใน คณะกรรมการบริหาร วุฒิสภา คณะกรรมการธิการสหภาพยุโรป สส. และข้าราชการ สหภาพยุโรป สื่อมวลชน ภาครัฐ และเอกชน มาชุมจำนานามาก รวมทั้ง ประธานสภาผู้แทนราษฎร และ สส. เบลเยียมและสภายุโรปด้วย ไทยจึง ควรใช้ความล้มเหลวันเก่าแก่ทั้งในระดับราชวงศ์ และประชาชนของ ทั้งสองประเทศดังกล่าวเป็นประตูสู่ยุโรป เพื่อนำไปสู่โอกาสทางการค้า การลงทุน และการท่องเที่ยว ผ่านประเทศที่ถือเป็นประตูสู่ยุโรป ซึ่งก่อ ให้เกิดความสามัคคีในหมู่คนไทยในเบลเยียมทุกสาขาอาชีพ เนื่องจาก กรุงบราสเซลล์เป็นศูนย์กลางของยุโรปและเป็นที่ตั้งขององค์กรระหว่าง ประเทศและคณะกรรมการทูตที่ใหญ่ที่สุดในโลก เป็นที่รวมของสื่อระหว่างประเทศ มีบรรณาธิการชั้นนำด้วยภาษาไทยในเบลเยียมมาก ดังนั้นจึงเป็นยุทธ- ศาสตร์ที่สำคัญของโลกที่จะผลักดันผลประโยชน์ของการนิยมไทยโดย ผ่านการเผยแพร่ศิลปวัฒนธรรมและอาหารไทย การจัดงานในเบลเยียม จึงเป็นเรื่องยุทธศาสตร์ต่อยอดไปถึงประเทศทั้ง 27 ประเทศในประชาคม ยุโรป

ท่านผู้อ่านสามารถติดตามข่าวสาร บทความ รวมถึงชมบันทึกภาพกิจกรรมต่างๆ ได้ที่ <http://thaiembassy.be/>

ผู้ให้สัมภาษณ์ : ฯพณฯ พิศาล มาโนวพัฒน์

ปัจจุบันดำรงตำแหน่งเอกอัครราชทูต ณ กรุงบัวร์ลีเชลล์
และหัวหน้าคุณะผู้แทนไทยประจำประชาคมยูโรป
เคยดำรงตำแหน่งรองปลัดกระทรวงการต่างประเทศ
ทำหน้าที่หัวหน้าคณะเจรจาเขตการค้าเสรีไทย-ญี่ปุ่น
อธิบดีกรมเศรษฐกิจระหว่างประเทศ
และรองอธิบดีกรมอาชีวศึกษา

เคยประจำการที่กรุงโตเกียว กรุงกัวลาลัมเปอร์ และกรุงวอชิงตัน ดีซี



Notes for the Special Lecture on the Occasion of 175 Years of Thai-US Relations By

**Dr. Manaspas Xuto,
Former Ambassador to the United States
At the Armed Forces Research Institute of
Medical Sciences (AFRIMS)**



Your Excellency General Boonsang Niampradit,
Supreme Commander of the Royal Thai Armed Forces,
Your Excellency Eric G. John, Ambassador of the United States,
Lt. General Sahachart Pipithkul (พลโทสหชาติ พิพิธกุล), Director General, Phramongkutklao Medical Center,
Major-General Krisada Duangurai (พลตรีกฤษฎา ดวงอุไร), Director General, RTA-AFRIMS,
Colonel James W. Boles, Commander, USAMC-AFRIMS,
And Esteemed Members of the AFRIMS,

- I thank the AFRIMS for kindly inviting me to be guest lecturer today on the subject of the 175th-year anniversary of Thai-US relations. As a **former Ambassador to Washington**, it is an honour for me to share with you my thoughts on this topic.
- As some of you may know, **Thailand is the first country in Asia with which the US established diplomatic relations in 1833**. A **Treaty of Amity and Commerce** was signed between our countries during the reign of King Rama III and the presidency of Andrew Jackson.
- But contacts with our American friends began long before that important milestone when in 1821, during the reign of King Rama II, **the first American ship reached Bangkok** carrying flintlock guns, items of particular interest to the Siamese Government. **The first American missionary, Reverend David Abeel, visited Bangkok in 1831**. The friendly reception accorded to him encouraged others to travel to Thailand, including the renowned missionary **Dr. Dan Beach Bradley four years later** who gave a lot of **medical assistance** to the Thai people and helped set up a printing press to print the first monthly newspaper in Thailand, along with many other achievements.
- Those **early people-to-people contacts** were by no means one way. In 1828, an American cargo ship carried the first Thai travelers to the United States, the famous '**Siamese Twins'** Eng and Chang (ອິນ-ຈັນ). They made their historic voyage to Europe and the United States and were naturalized as American citizens in 1839, adopting the name of Bunker.
- Thus, throughout the past 175 years, **our two countries and peoples have enjoyed positive and uninterrupted relations**.

Indeed, we can call each other friends. Although there have been some ups and downs, and some moments of tension, our friendship has never wavered. And why is this so? Why have we been able to sustain our friendship for all those years? It is because we share a unique and special relationship **characterized by the following highlights**.

A Firm Foundation for Thai-US Relations

- **His Majesty the King is the only Monarch who was born in the US**, at Mount Auburn Hospital in Cambridge, Massachusetts. And thus our ties were strengthened even further. His Majesty received a very warm reception by the US Government and the American people during his visits there in 1960 and 1967. Indeed, the US Congress has passed resolutions on several occasions honouring both His Majesty the King and Her Majesty the Queen, the most recent of which was this year's **Congressional Resolution** to mark the 175 years of our relations and to note the auspicious occasion of His Majesty's 80th Birthday.
- Thailand is **one of five US allies in Asia and the Pacific** and is also the **US's Major Non-NATO ally** since 2003. Thailand joined the Allies and Associated Powers during the First World War and Thai soldiers have fought side by side with their American comrades in many wars from Korea to Vietnam. Even during the Japanese occupation of Thailand during World War Two, the Thai Ambassador in Washington refused to deliver the declaration of war on the US and the **Free Thai movement** was set up to assist the Allies in Southeast Asia.
- During the Cold War, Thailand and the US were closely

linked through **SEATO** and the **Manila Pact**, and we contributed troops to the Korean and Vietnam wars. Since 1974, we have held annual joint military exercises through **Cobra Gold** continuously, without any let up, even during the 2006 coup in Thailand. Let me remind you that these exercises are the largest military exercises that the US has in Asia.

- And even in this decade, Thai soldiers have supported US operations in **Afghanistan and Iraq** through our reconstruction and humanitarian missions there. We are also close partners in the fight against **international terrorism and transnational crime**.
- The fact that President George W. **Bush chose Bangkok** to deliver his last major **foreign policy speech on Asia** during his recent visit here (6-7 August 2008) was another assurance that the US continues to see Thailand as an important partner in Asia.
- In **economic** terms, the **US is and has been Thailand's largest export market**. In 2007, Thailand exported 19.2 billion US dollars' worth of goods to the US or 12.6 per cent of all our exports. The **US is also Thailand's major investor**, investing 46.7 million US dollars in the first half of this year alone. Chevron, AIA, Ford, General Motors, Dow Chemicals and General Electric are just a few of the major US companies that have been drawn to Thailand's healthy investment climate. I believe that many more will follow. The same can be said for **American tourists**. Last year alone, more than 600 thousand (623,638) Americans visited Thailand, ranking 8th in the number of foreign visitors.
- Thais themselves have also long attracted to the

United States. Last year, there were nearly 60 thousand (58,817) **Thai visitors to the US. The Thai community in the US is also the largest** outside of Thailand, numbering approximately 300,000 or more. The great cities of Los Angeles, San Francisco, Washington, D.C. and its metropolitan area, New York, and Chicago, to name a few, have all benefited from their Thai communities both in terms of healthy delicious food and cultural enrichment. These Thai communities are one significant backbone to Thai-US relations and I envisage them playing an increasing role in strengthening our friendship.

- Another significant backbone enhancing our relations comprise the **Thais who have studied in the US**, myself included, who not only brought back knowledge to help develop the country but also strong ties with America and lasting friendships with her people. Last year, nearly 9 thousand (8,765) Thais studied in the US and **Thailand ranked 10th in the number of foreign students studying there**. We also have Thai IMET (International Military Education and Training) cadets studying at US military and naval academies and institutions. We see the need, though, to increase the number of military personnel under the IMET programme.

Overcoming Differences

- So far I have outlined the positive, but as in all relations, there are **differences of opinion and hurdles to overcome**. The fact that the US is a major world power whilst Thailand is at best a small regional power means that we cannot avoid having some different opinions and interests. It also means that **our relationship is far from symmetrical**.
- The **global reach of US power** implies that the US maintains

interests worldwide and in an extensive range of areas. **Thailand's immediate concerns are our neighbours and stability in our neighbourhood.** Regarding the US, Thailand also needs to overcome language and cultural barriers, to bridge geographical distances, and to deal with the strong US democratic system, in which there are many movers and shakers, and focal points of power and interests; from Capitol Hill to the White House, from NGOs to think-tanks and exiles, and also from State Governments to the Federal Government.

- From the perspective of a small power like Thailand, all this makes it more **difficult to manage relations with the US**. We often face **policy dilemmas** when the US launches policies which have a global impact, like the war on terror and the war in Iraq. We are faced with a dilemma because, as an old US ally, the US has high expectations of us, but often without taking into account the unique circumstances and constraints Thailand is under.
- This is especially so on such issues as **Myanmar and displaced persons** like Laotian Hmongs and Karenns. The US sometimes forgets that Thailand borders these countries and that these peoples are our neighbours. We cannot choose our neighbours and thus we **have to deal with them pragmatically** and in our own way. And we do not see the US sanction law against Myanmar - such as the recently-enacted Blocking Burmese Jade Act - as pragmatic. This only hurts Thai manufacturers and ordinary Myanmar traders without significantly affecting the military junta.
- On another vein, **Western values** cannot simply be imposed on other cultures, as the war in Iraq testifies. Democracy has

to be nurtured into life with the consent and understanding of the people of that country. **Thailand shares the same values and goals with the US**, of for instance seeing a democratic Myanmar, but we have **different approaches**. Despite all this, Thailand always stands ready to cooperate with the US on these matters with the hope of finding a mutually acceptable way to achieve our common ends.

On-Going Cooperation

- And we also stand ready to cooperate on much more for our mutual benefit. Our **engagement has been comprehensive and timely** as Thai-US cooperation in **disaster management** in the aftermath of the 2004 tsunami and Cyclone Nargis in Myanmar testify. The US Trade Development Agency (USTDA) has also assisted us in setting up a National Disaster Warning Center. We also have longstanding cooperation on **health** and have collaborated on tackling HIV/AIDS, avian Flu, tuberculosis, and SARS. The US also helped us set up the regional center for studying new contagious diseases, the first of its kind in the world. AFRIMS' works in medical research provide another example of beneficial cooperation at work.
- The US has also been a long-time partner in assisting Thailand's development through **USAID**, which started after the Second World War. Despite ending its assistance in 1995 due to the elevation of Thailand's development status, USAID still uses Thailand as its base to help assist Thailand's neighbours through, for instance, the **Kenan Institute**. This year, USAID also opened in Thailand a Regional Distribution Center of assistance and equipment to tackle avian flu in Asia.
- We have also cooperated on **science and technology**, the

US being a world leader in this field. Thailand hopes to have an agreement with the US soon on cooperation on space technology, biotechnology, nanotechnology, renewable energy, and life science, to name a few. We have also exchanged scientific information, and scientists and researchers.

- Indeed, we both view the **advancement of human resources** as a common goal. We have promoted **education** via the Thailand-US Educational Foundation, or **Fulbright**, from which many Thais and Americans have benefited. At present, the Foundation has around 95 scholarships and projects in place to promote the exchange of Thai and American students and researchers. And I am glad to say that this is truly a partnership between us as our governments both contribute funding to this outstanding venture. I am also pleased to have served as **Chairman of the Board of Fulbright Thailand** which is commemorating its 60th anniversary in 2010.
- And through other projects such as the **US Peace Corps**, **the Asia Foundation**, **Thai Studies programmes** in various US universities, as well as an **American Studies Programme at Chulalongkorn University**, Thais and Americans have grown to understand each other better, which will undoubtedly move the momentum of our relations forever forward.
- We have also cooperated closely to mark our **175th anniversary of diplomatic relations this year by organizing several activities** such as the Planting Ceremony at Chatuchak Public Park in March, a mural painting at the US Embassy in January, a ‘Walk-Run Charity Competition’ in June, a Thai-US Business Summit in April, and a forthcoming Think Tank Summit in October.

ASEAN-US Relations

- As **ASEAN Chair**, Thailand is also committed to moving ASEAN-US relations forward. We see the **US playing a positive role** in the region and in ASEAN's move towards forming an **ASEAN community**. The US can play a significant role in the realisation of all 3 major pillars towards this aim – of forming a **security community, an economic one**, and a socio-cultural one. Thailand sees the appointment of Ambassador **Scott Marciel** as the first US Ambassador for ASEAN Affairs and the **Plan for Action** for the implementation of the ASEAN-US Enhanced Partnership as good examples of US commitment to engage with ASEAN. But more could be done.
- Thailand encourages the US to accede to the **Treaty of Amity and Cooperation** in Southeast Asia and to explore the opportunity for the **first ASEAN-US Summit**. Thailand also encourages the US to see ASEAN as a common market, as we are on our way to becoming a **single economic entity**, opening up new vistas of economic cooperation and opportunities for the US. Thailand further encourages the US to work closely with us to **advance democracy and civil liberties**, values that we share. We are moving towards establishing an **ASEAN Human Rights Body** and Thailand hopes to have this in place by the end of our chairmanship at next year's end.
- With the **upcoming US Presidential elections**, we hope that the new US administration will give our aforementioned proposals serious consideration. We understand that both presidential candidates, Barack **Obama** and John **McCain** have personal history with Southeast Asia (Obama spent part of his

childhood in Indonesia and McCain was a POW during the Vietnam War), and we hope that this would help put Southeast Asia and Thailand on the US radar permanently, but for positive reasons of course. While both candidates have many foreign policy advisers, there are unfortunately few who are experts on Asia, and even less so on Southeast Asia.

- In forming policy towards Thailand and this region, we therefore **encourage policymakers to come and learn** from first-hand experience of the region and her people. Perhaps with better understanding of Thailand and her needs and circumstances, US policymakers would be able to better fine tune their policies to sweep away our differences for the benefit of both countries.
- To sum up, **whatever administration comes into power, Thailand stands ready to fully cooperate** with the US on issues of mutual concern for our mutual benefit both bilaterally and regionally. Our Thai-US friendship has successfully weathered the storms for 175 years and I am certain that this **friendship between our countries and peoples will endure, for the benefit of future generations to come.** 

การทูตศาสบสัมพันธ์ เพื่อสันติสุข

โดย วนิดา พหลพพญานา

เมื่อแรกที่ได้รับมอบหมายให้เป็นผู้แทนกรมสารนิเทศเดินทางไปประเทศไทยอีกปีต่อเนื่อง สำหรับภารกิจเดินทางไปกับคณะสังฆ นำโดย พระธรรมโภค沙จารย์ อธิการบดีมหาจุฬาลงกรณ์ราชวิทยาลัย (มจร.) ก็มีคำถามในใจหลายข้อ เช่น ว่าประเทศไทยอีกปีต่อเนื่องนี้จะมีความเปลี่ยนแปลงอย่างไร พระสงฆ์จะไปทำอะไร และเราจะสนทนากับพระสงฆ์อย่างไร การใช้คำพูด การระวังกิริยา ฯลฯ ดูจะเป็นเรื่องไม่คุ้นเคยสำหรับเจ้าของภาษา

ได้คำตอบสำหรับทุกๆ ประเด็น แล้วว่า ทางสถานเอกอัครราชทูตฯ กรุงไคโร ได้จัดโครงการนำพระสงฆ์ไทยเยือนอียิปต์เพื่อไปพบปะผู้นำทางศาสนาต่างๆ ระหว่างวันที่ 9-13 มีนาคม 2551 ซึ่งเป็นโครงการสืบเนื่องมาจากการพบปะหารือระหว่างการเยือนไทยของ ดร.มุหัมมัด ภูอันภูวี ผู้นำสูงสุดของศาสนาอิสลามในอียิปต์ (Dr. Muhammad Sayid Tantawy, Grand Imam of Al Azhar) ทางการอียิปต์ให้เกียรติท่านสูงมาก (ถ้าจะเทียบกันถือว่าท่านมีศักดิ์ฐานะในทางพิธีการทูตหรือ

- สถานเอกอัครราชทูตฯ เรียกสั้นๆ ว่า สถานทูตฯ
- ทำเนียบเอกอัครราชทูตฯ (บ้านพักเอกอัครราชทูต) เรียกสั้นๆ ว่า ทำเนียบฯ
- ฯพณฯ เอกอัครราชทูตฯ เรียกสั้นๆ ว่า ท่านทูตฯ

ทางโลก เท่ากันนายกรัฐมนตรีหรือรองนายกรัฐมนตรี) และสมเด็จพระ-พุฒาจารย์ ประทานผู้ปฏิบัติหน้าที่แทนสมเด็จพระสังฆราช เมื่อเดือนมิถุนายน 2550 ซึ่งครั้งนั้น Grand Imam ได้เชิญสมเด็จพระพุฒาจารย์และคณะภิกษุสงฆ์ไทยเดินทางเยือนอียิปต์เพื่อตอบแทนการเยือนและสนับต่อความร่วมมือด้านการศึกษาและศาสนาระหว่างกัน

โครงการนี้จึงเกิดขึ้น การเยือนครั้งนี้นับเป็นการเยือนครั้งแรกในประวัติศาสตร์ความสัมพันธ์ระหว่างไทยและอียิปต์ โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อสนับสนุนการปฏิสัมพันธ์และการติดต่อระหว่างผู้นำทางศาสนาของทั้งสองประเทศ เพื่อกระชับความร่วมมือด้านการศึกษา ศาสนา และวัฒนธรรม ซึ่งจะเกื้อกูลต่อการแก้ไขปัญหาจหัดชายแดนภาคใต้และให้คณะสงฆ์ไทยเป็นสื่อกลางในการทำความเข้าใจซึ่งต่อผู้นำศาสนาผู้นำทางความคิด และศาสนาikhwanกลุ่มต่างๆ ในอียิปต์ ให้ทราบว่า รัฐบาลไทยมีนโยบายและการปฏิบัติของไทยต่อชาวไทยพุทธและชาวไทยมุสลิมอย่างเท่าเทียมกัน และสนับสนุนการอยู่ร่วมกันอย่างสันติระหว่างชาวไทยทั้งสองศาสนา รวมทั้งเป็นการเสริมสร้างความเข้าใจที่ถูกต้องต่อพื้นเมืองในโลกมุสลิมเกี่ยวกับหลักคำสอนของพุทธศาสนาที่สนับสนุนและส่งเสริมการอยู่ร่วมกันอย่างสันติของศาสนาikhwan และให้เห็นว่าศาสนาทุกศาสนาต่างมีจุดมุ่งหมายเดียวกันในการส่งเสริมความสงบสุขของลังคม

ทราบมาอีกว่า Grand Imam ท่านนี้ เป็นผู้นำทางความคิดที่มีบทบาทสูงและได้รับการยอมรับนับถือมากในโลกอิสลาม พันเลยอาณาเขตประเทศของท่านไปอีกไกล แม้กระทั่งในเมืองไทยของเรางานนี้มีพื้นเมืองไทยมุสลิมที่เป็นลูกศิษย์ท่านหรือสถาบันของท่าน (คือ มหาวิทยาลัยอัลลอห์ซึ่งถือว่าเป็นสถานศึกษาที่เก่าแก่ที่สุดแห่งหนึ่งในโลกมุสลิม) นับเป็นพันๆ หมื่นๆ คน

คณะเดินทางประกอบด้วย พระสงฆ์จำนวน 5 รูป จากมหาจุฬาลงกรณ์ราชวิทยาลัย โดยมีพระธรรมโกศาจารย์ อธิการบดีมหาจุฬาลงกรณ์ราชวิทยาลัย เป็นหัวหน้าคณะ ซึ่งมีเจ้าหน้าที่จากการสารนิเทศ 1 คน

เจ้าหน้าที่จากการเมืองเชียได้ฯ 1 คน นักข่าวและช่างภาพจากช่อง 9 อสมท. นักข่าวจากไทยรัฐ เลขานุการท่านอธิการฯ และฝ่ายประชาชนพันธ์จากมจธ.

ในระหว่างการเยือน คณะพระสงฆ์จะพบปะกับ Grand Imam ผู้นำสูงสุดของศาสนาอิสลาม Pope Shenouda ผู้นำศาสนาคริสต์นิกาย Orthodox ของอียิปต์ด้วย เพราะในอียิปต์มีชุมชนชาวคริสต์ที่เก่าแก่อよฉุ่ยร่วมกับชาวมุสลิมมานับพันปี (อดีตเลขาธิการสหประชาชาติชาวอียิปต์นายบรูโตรส-กาลี ก็นับถือศาสนาคริสต์นิกายนี้) เพื่อเป็นการเสริมภาพลักษณ์ของไทยในเวทีระหว่างประเทศในการแลกเปลี่ยนประสบการณ์ การสร้างความสามัคันที่ในสังคมที่มีวัฒนธรรมที่หลากหลาย (สังคมพหุวัฒนธรรม) เพื่อให้เกือกถูลต่อการแก้ปัญหาในจังหวัดชายแดนภาคใต้

คณะทั้งสองฝ่ายชาวสเดินทางลึกลงกรุงไคโร ประเทศอียิปต์ในวันที่ 9 มีนาคม 2551 ซึ่งเป็นครั้งแรกของคณะเราทั้งหมดที่เดินทางมาประเทศอียิปต์ (ยกเว้นท่านอธิการฯ) ฯพณฯ นายนพดล เทพพิทักษ์ เอกอัครราชทูต ณ กรุงไคโร ได้มารอรับคณะฯ ที่สนามบิน จากสนามบินเราก็นั่งรถบัสเล็กที่สถานทูตฯ เช่าไว้ให้ ระหว่างทางจากสนามบินไปที่พัก ก็ตื่นตาตื่นใจกับสภาพบ้านเมืองกันพอดู เพราะบ้านเมืองเค้ามีเอกลักษณ์เฉพาะตัว ตึกรามบ้านช่องเป็นผู้ๆ ธรรมชาติๆ (ไม่ได้ทาลี) คงศิลปะสถาปัตยกรรมแบบโบราณเอาไว้เป็นอย่างดี ถนนหนทางทันสมัย แต่ลึ่งหนึ่งที่ไม่ชนคือรถติดมาก และการจราจรเป็นแบบโครงการดีโครงได้ นึกอย่างจะไปกีบี บีบแต่เรเลียงดังลั่น ไฟจราจรไม่มีความหมาย ทำให้คิดถึงการจราจรที่รถติดอย่างเป็นระเบียบของเมืองไทยขึ้นมาตະหິດๆ กວ่าจะลึ่งโรงเรมที่พักก็เล่นเอาใจหายใจคำว่าที่เดียว ลักประมวล 40 นาทีลึ่งโรงเรมฟلامิงโกซึ่งทางสถานทูตฯ จองไว้ให้ โรงเรมอยู่ไม่ไกลจากทำเนียบเอกอัครราชทูตฯ (บ้านพักของท่านทูตฯ) ใช้เวลาเดินประมาณ 10 นาที เท่านั้นเอง

กำหนดการเดิมคือการเข้าพบ Sheikh Ali Gouma, Mufti of

the Arab of Egypt แต่บังเอิญมีเหตุขัดข้องนิดหน่อยจึงเลื่อนกำหนดการออกไปเป็นวันอื่น เรายังต้องเปลี่ยนโปรแกรมไปชุมพิพิธภัณฑ์แห่งชาติอียิปต์ ซึ่งมีม้มีของจริงให้ชมกันนี้แหละ รถบัสทุกคันต้องปล่อยผู้โดยสารลงหน้าประตูใหญ่ แล้ววนไปทางที่จอดที่อื่น ทำให้มีนักท่องเที่ยวmany ล้อมกันเพื่อเข้าชมารถคว้าชาร์บาร์ดโดยสารແນ່ນໜັດ กฎอีกข้อที่สำคัญคือห้ามน้ำกลองถ่ายรูปเข้าไปถ่ายภาพข้างในพิพิธภัณฑ์เด็ดขาด อนุญาตให้ถ่ายได้เฉพาะสวนรอบๆ ด้านนอกเท่านั้น และต้องนำกล้องไปฝากไว้ที่เคาน์เตอร์รับฝากของทางสถานทูตฯ ได้ติดต่อเจ้าหน้าที่ของทางพิพิธภัณฑ์เป็นผู้บรรยายและนำคณะชมพิพิธภัณฑ์ เจ้าหน้าที่เดินบรรยายข้างๆ ท่านอธิการฯ พากเรบางคนมัวแต่มองซ้ายมองขวา ผู้คนเบียดเลียดແນ່ນໜັດเดินตามเจ้าหน้าที่ทันบ้างไม่ทันบ้าง ได้แต่ผล่ๆ ดูตามตู้กระจก สุดท้ายท่านอธิการฯ เห็นว่าไม่ค่อยมีใครได้ดูอะไรงักจึงขอให้เดินมาถึงพร้อมๆ กันแล้วท่านจึงถ่ายทอดสิ่งที่เจ้าหน้าที่ทันมุ่งเล่าให้เราฟังอีกที

การทำม้มีเกิดจากความเชื่อว่า ฟาโรห์เป็นที่สักดิของดวงวิญญาณหรือค่า (KA) อันเป็นเหมือนกายทิพย์ที่ซ่อนอยู่ในกายที่เป็นเนื้อหันงายนะที่ฟาโรห์มีชีวิตอยู่ และคาดจะดำเนินสภาพราบร้าที่เนื้อกายนั้นยังคงอยู่ ดังนั้นจึงต้องมีการรักษาร่างกายของฟาโรห์ไว้ด้วยกรรมวิธิพิเศษ โดยนำอวัยวะภายในออกตากศพไว้ 40 วัน โดยมีการรอย geleio จากนั้นนำศพไปท่าน้ำมันตกแต่งด้วยผ้าพันชั้นนอกชโลมด้วยน้ำผึ้ง และแปะผ้าให้ติดกันด้วยวุ้นเจลาติน ส่วนหน้ากากที่คลุมหน้าและส่วนอกทำด้วยผ้าลินินพอกปูนปลาสเตอร์ สรุปใช้เวลาทำทั้งหมดประมาณ 70 วัน จากนั้นนำม้มมีนีบรรจุลงในหีบ หีบชั้นนอกสุดจะเป็นหิน Jarvis คาดเพื่อพิทักษ์ป้องดวงวิญญาณขณะเดินทางสู่ปรโลก

ลองพระศพของฟาโรห์มีหั้งหมด 3 ชั้น ลองชั้นในสุดของตุตันคามenen ทำด้วยทองหนัก 110 กิโลกรัม เพื่อแสดงแสนยานุภาพในความเป็นเจ้าแห่งนครตามธรรมเนียม

“ตุตันคามenen” (หรือตุตันคามุน : Tutankhamun/Tutankhamen)

เป็นฟาโรห์องค์ที่ 12 ในราชวงศ์ที่ 18 ของอียิปต์ ทรงขึ้นครองราชย์ด้วยพระชนม์เพียง 10 ชั้นชา ทรงเป็นกษัตริย์อียิปต์โบราณในช่วงปี 1334-1323 ก่อนคริสต์กาล ก่อนหน้าขึ้นครองราชย์ใช้พระนามว่า “ตุตันคาเดน” (Tutankhaten) อันหมายถึง เทพอาเดน (Athen) หรือสุริยเทพอาทิตย์ ลงมา

ตุตันคาเมนสื้นพระชนม์เมื่อ 18

ชั้นชาโดยไม่ทราบสาเหตุ แต่เชื่อกันว่าฟาโรห์หนุ่มองค์นี้ถูกกลบฏปลงพระชนม์โดยลัง琊ราช้อัย (Ay หรือ Ai) ซึ่งต่อมาสถาปนาตัวเองเป็นฟาโรห์สืบราชสมบัติ และด้วยระยะเวลาอันสั้นในการครองราชย์ของกษัตริย์พระองค์น้อย ทำให้ทรงไม่มีภารกิจใดมากนัก ที่สำคัญหลังสื้นพระชนม์ทรงถูกกษัตริย์องค์ต่อมาลบทุกสิ่งทุกอย่างรวมทั้งพระนามของตุตันคาเมนออกจากรายนามพระมหากษัตริย์และราชวงศ์ ทางคำและของมีค่ามาก many จึงรอดพ้นเงื่อมมือโจทก์คอยปลันและทำลายสุสานไปได้ และทำให้ทุกอย่างยังคงสภาพที่ล้มบูรณา

มัมมีฟาร์ห์ตุตันคาเมนที่ค้นพบปรากฏว่ายังคงสภาพสมบูรณ์ที่สุด จนมาทั้งถึงปัจจุบัน และยังเก็บรักษาพระภัยไว้ในห้องเก็บพระศพในวิหารบริเวณทุนผากษัตริย์ มัมมีของพระองค์จัดเป็นมัมมีที่แห้งสนิทที่สุด ผ้าพันพระศพแข็งและหนาประมาณ 3 เซนติเมตร และเรียบเสมอ กันตลอด พระศีริโอลั้นเนื่องจากโภคภัณฑ์ที่หันหน้าไปทางขวา จากการตรวจสอบยังไม่มีข้อมูลใดๆ ระบุว่าพระองค์ทรงสวรรคตเนื่องด้วยเหตุใด แต่พบรอยแผลเล็กๆ บนพระปูรงค์ด้านซ้ายเท่านั้น

เดิน (ชะเง้อ) ชมกันประมาณ 1 ชั่วโมงก็รับพิพิธภัณฑ์ทั้ง 3 ชั้น ด้วยความเหนื่อยอ่อนเพราะผู้คนเบียดกันแน่นจริงๆ พากເຮັກເດີນອอกมาถ่ายภาพที่ระลึกกันหน้าพิพิธภัณฑ์ที่เป็นสวน มีลົງຈູນจำลองนอน



อญี่ 2-3 ตัว นักท่องเที่ยวเยอะมากจนมองแทบไม่เห็นวิว มีนักท่องเที่ยวชาวยุโรปหลายคนมาขอถ่ายภาพและจับมือกับคณะพระสงฆ์ของเรา คงคิดว่าเป็นหลวงจีนมาจากเส้าหลิน ตามภาพพยนต์ซึ่งดัง เรายังต้องเข้าไปอธิบายว่าเป็นพระสงฆ์จากเมืองไทยและท่านล้มผัสด้วยไม้ไผ่ได้ เพราะถือว่าผิดศีล เขาก็ถูกระจาดเข้าใจกว่าเห็นท่านแต่งตัวกันแบบกๆ ดีจึงอยากขอถ่ายรูปด้วย

บ่ายวันนั้นก็ได้กลับไปทานอาหารไทยกันที่ทำเนียบฯ และได้ลัมภากษณ์ท่านทูตฯ เกี่ยวกับความลัมพันธ์ระหว่างไทยและอียิปต์และการดำเนินงานของสถานทูตฯ ใน การส่งเสริมความลัมพันธ์ระหว่างกัน ทั้งด้านการค้า การลงทุน โครงการแลกเปลี่ยนนักศึกษา ฯลฯ ซึ่งท่านทูตฯ ได้เล่าให้ฟังอย่างละเอียด และได้อัดเสียงไว้ออกรายการทางสถานีวิทยุสรัญญอมย์ด้วย

วันรุ่งขึ้นก็ต้องตื่นกันแต่เช้ามืด เพราะมีการทำบุญเลี้ยงพระที่ทำเนียบฯ โดยมี พบ.ทบ. พลเอกอนุพงษ์ เผ่าจินดา และคณะชั้นเดินทางมาหารือข้อราชการกับกระทรวงกลาโหมอียิปต์ เช้าร่วมในพิธีทำบุญด้วยคณะนักข่าวเดินไปที่ทำเนียบฯ กันก่อน อาการสาย เช้าแรกที่กรุงโคลีโตรสดชน์เย็นสบาย ไม่ร้อนอย่างที่คิด เห็นจะเป็นพระร漾ไม่เข้าฤดูร้อนเดินกันไปคุยกันไปเพลินๆ ลักษ 10 นาทีก็ถึงทำเนียบฯ ซึ่งมีคุณไทยทั้งนักศึกษา พ่อครัว แม่ครัว จากร้านอาหารไทย แรงงานไทย ช่างหดงานประจำกันมาช่วยกัน คนละไม้ละมือหั้งจัดสถานที่ เตรียมภาชนะ ทำกับข้าว น่องนักศึกษาชาวไทยมุสลิมก็มาช่วยกันทำข้าวหมกแพะ (ซึ่งอร่อยมากไม่มีกลิ่นระคายจมูกเลย) แม่ครัวไทยจากโรงแรมชื่อดังในกรุงโคลีโตรสชั้นนำของการทำอาหารมาหมดๆ ก็หดงานมาช่วยทำกับข้าวไทยรสเด็ดฯลฯ บรรยายกาศเหมือนงานบุญที่เมืองไทยไม่มีผิด เห็นแล้วก็ชื่นใจว่า คนไทยอยู่ที่ได้ก็มีความเป็นคนไทยอยู่ดี ไม่ว่าจะศาสนาใด คนไทยเรารอยู่ในสังคมที่สมัครสมานสามัคคีเกือกถูลกันทั้งในและต่างประเทศ การทำบุญเลี้ยงพระและ การแสดงพระธรรมเทศนาของพระธรรมโกศาจารย์และ

คณะสังฆ์เป็นที่ประทับ
ใจแก่ชาวไทยในอียิปต์
ไม่รู้ลืม

หลังจากพิธี
การเสริจลั้น ญาติโยม
ชาวไทย ทั้งข้าราชการ
แรงงานไทย นักศึกษา
นักข่าวก็ร่วมทานอาหาร
ร่วมกันอย่างเอร็ดอร่อย
นักข่าวถือโอกาสสัมภาษณ์
แรงงานไทยน้องๆ นักศึกษา
เพื่อนำไปทำสัญญาข่าวพิเศษ
 เพราะอียิปต์เป็นศูนย์กลาง
การศึกษาอิสลามซึ่งเป็น
ที่นิยมของนักศึกษาไทย
มุสลิม



ช่วงบ่ายทางสถานทูตฯ ได้เชิญคณะนักข่าวไปชุมการแข่งขัน
ฟุตบอลกระชับสัมพันธ์ประจำปีระหว่างนักศึกษาไทยในอียิปต์ที่สนาม
ฟุตบอลใหญ่ ในปีนี้ท่าน ผบ.ทบ. ได้ให้เกียรติมาชมและมอบรางวัลให้แก่
ทีมชนะเลิศด้วย น้องๆ นักศึกษาเล่นกันกระชับสัมพันธ์กันอย่างสนุกสนาน
สามัคคี ที่เหลือเป็นกองเชียร์ รวมน้องๆ ทั้งหมดร่วมพัฒนาได้ น้องๆ
ผู้หญิงทำลูกชิ้นปิ้ง น้ำดีม น้ำแข็งใสมาตั้งโต๊ะวางขายหน้าสนาม เพื่อนำ
รายได้สนับสนุนกิจการนักศึกษา คณะนักข่าวก็ได้โอกาสสัมภาษณ์นักศึกษา
ไทยอีกรังส์ เพื่อทำสัญญาข่าวเพิ่มเติม ท่าน ผบ.ทบ. ได้กล่าวให้อาวาหันน้องๆ
นักศึกษาไทยมุสลิม มีใจความตอนหนึ่งว่า “....ดีใจที่ได้มาร่วมงานกิจกรรม
ของน้องๆ นักศึกษาไทยมุสลิมที่ประเทศไทยอียิปต์ ดีใจที่น้องๆ เทื่องประโยชน์
ของการใช้เวลาว่างให้เป็นประโยชน์โดยการเล่นกีฬาเชื่อมความสามัคคีใน

หมู่คุณไทย ขอให้นักศึกษาทุกคนนำความรู้ ความสามารถที่ได้รับเรียนมา กลับไปพัฒนาประเทศไทย เป็นพลังของคนรุ่นใหม่ เป็นกำลังสำคัญของชาติที่จะช่วยกันแก้ปัญหาภาคใต้ของเรารอไป”



ตกเย็นระหว่างเดินทางกลับโรงแรมได้ผ่านตลาดนัดใหญ่ที่สุดของกรุงไคโร เรียกว่า ตลาดข่านโไอหิ อลังการไปด้วยของที่ระลึกสินค้าพื้นเมือง (คล้ายๆ ตลาดนัดสวนจตุจักรบ้านเรา) จึงขอเวลาเที่ยวชมกันลagnid แต่เมื่อล้มมาเดินแล้วก็เพลิดเพลิน คงนักข่าวและซ่างภาพของเรา ทั้งต่อราคางาน เก็บภาพใช้เวลามากที่เดียว พากเราจึงขออนุญาตหารอดแท็กซีกลับกันเอง เพราะเกรงใจทางผู้พามาจริงๆ โซเฟอร์รูบัสของเราทำท่าเป็นห่วงจึงได้เชิญที่อยู่ของโรงแรมเป็นภาษาท้องถิ่น เพื่อจะได้กลับกันถูก คงเหลือ 3 และชาย 3 เดินท่องตลาดกัน สินค้าแต่ละประเภทจะจัดเป็นโซนๆ ไว้ เช่น เลือกผ้า เครื่องประดับด้านหนึ่ง เครื่องหนังที่ทำเป็นเก้าอี้ ม้านั่งตัวเล็กๆ ก็เป็นที่นิยม อีกด้านหนึ่งเป็นอาหารแห้ง ผลไม้แห้ง เครื่องเทศท้องถิ่น ฯลฯ เราก็ซื้ออาหารแห้ง เช่น อินพลา้มกันมานานละหลายๆ กล่อง ที่สำคัญคือต้องต่อราคาน้ำเงินไว้ พ่อค้าที่นี่พูดภาษาอังกฤษได้บ้าง พ่อต่อราคาน้ำเงินไว้กันรู้เรื่อง ร้านที่เราแวะกันนานที่สุดเห็นจะเป็นร้านขายของที่ระลึกกระจุกกระจิก จำพวก ขวดน้ำหอมลวดลายประณีต ตุ๊กตาอัญมณี กระดาษปาปรุสวัดลวดลายปีรามิด พวงกุญแจที่ติดตู้เย็นฟ้าໂර์ ฯลฯ บังเอิญพากเราสะดุดหัวไว้ๆ เลียงลำเนียงไทยแบร่งๆ พ่อค้าหนุ่มพูดภาษาไทย



ได้ คงได้ยินเราตะโกนคุยกันกันภาษาไทยให้หัวกヘาก ก็อกมา สวัสดีครับ กับเราทันที เป็นกลุ่มธีการขายที่ได้ผลจริงๆ เพราะพากเราได้เวลาอุดหนุน พูดคุยต่อราคาก่อนนานเป็นช่วงโมงที่เดียว แฉมยังได้รับเลี้ยงน้ำชาผลไม้ หอมกรุ่นอีกด่านหาก คุยกภาษาอังกฤษปนไทยก็ได้ความว่าพ่อหนุ่มน้าคุม มีเฟนเป็นสาวไทยเลยได้ฝึกปรือภาษาไทยทางโทรศัพท์กันบ่อยๆ และโชคดี ที่มีนักท่องเที่ยวชาวไทยมาบังก์ได้ฝึกปรือภาษาไทยเสมอๆ

พากหนุ่มๆ ซ่างภาพถูกฟ่อค้าที่เดินขายผ้าโพกศีรษะแบบอาหรับ จับแต่งตัวเป็นอาหรับ กีด่าถ่ายรูปเก็บไว้เป็นที่ระลึก แต่ถ่ายรูปกับสินค้า ของเค้าแล้วไม่มีชื่อก็โดนต่อว่าด้วยภาษาท้องถิ่นยิดยา ยังไงก็ต้องซื้อ สนนราคាត่อรองได้ พี่ซ่างภาพเลยได้ผ้าโพกศีรษะ 1 ชุด เก็บไปอีกแบบ ที่นี่พ่อฟ้าเริ่มมีดี มือขอบข้าวของกันพระรุ่งพระรัง อากาศเริ่มหนาว ก็ซัก เริ่มกังวลว่าจะหาแท็กซี่ที่ไหนดี โชคดีที่คนแคนนันชี้ทางคิวรถให้เรา เรียกได้แท็กซี่คันหนึ่งซึ่งเก่ามาก (เท่าที่เห็นเก่าแทบทุกคัน) ลุงโซเฟอร์ท่าจะไม่ค่อยรู้จักถนนของโรงแรมที่เราพักจึงเดินตามคนเดาๆ นั่น แล้วลุงก็กลับมาโดยวิทยาอะไรไม่รู้จากนั้นก็สตาร์ทรถพรีด หัวคามมากันทั้ง 6 คน ที่นี่ไม่จำกัดผู้โดยสารที่นั่งรถแท็กซี่พากเราจึงได้อบอุ่นเบียดกันไปคันเดียว กันได้ แล้วจู่ๆ ลุงโซเฟอร์ก็หยุดรถกิก แล้วเดินอ้อมมาเปิดประตูรถด้านหลังเชิญเราลง พากเราหันกลับและตกใจ เกิดอะไรขึ้น คงไม่ได้คิดปล้นเพราะ แก่จอดกลางถนนเลย รถผ่านไปมาແน่นขนาด แล้วแกកใบกเรียกแท็กซี่ อีกคันให้จอดแล้วส่งภาษาท้องถิ่นกันลักษก็กวักมือให้พากเราเปลี่ยน เป็นอีกคัน โซเฟอร์ใหม่หนุ่มกว่าดูท่าทางจะรู้จักทางกลับโรงแรมที่พักของเรา แล้วลุงโซเฟอร์คันเก่าก์ใบกมือให้เรา ออกรถไปโดยไม่คิดสตางค์เลย พากเราวิเคราะห์สถานการณ์แล้วว่าแกคงไม่รู้ทางจริงๆ จึงจอดหาคันใหม่ ให้ ลองใจไป กลับถึงโรงแรมที่พักโดยปลอดภัย

วันต่อมา ก็ได้เดินทางไปชมปิรามิดที่เมืองกีชา ก่อนที่จะไปเข้าพน Pope Shenouda ซึ่งระยะทางไปเมืองกีชาห่างจากกรุงไคโรเกือบชั่วโมง ต้องทำเวลา กันหน่อย พากเรา ก็ได้ตื่นตาตื่นใจกับมหาปิรามิดที่ยิ่งใหญ่ มหา

ปีรามิดกีซ่า (Giza)

มหาปีรามิดกีซ่า เป็นหนึ่งในเจ็ดสิ่งมหัศจรรย์ของโลก ชื่องค์ฟารอห์แห่งอาณาจักรอียิปต์โบราณ สร้างขึ้นเพื่อฝังพระศพของพระองค์เอง นับเป็นสิ่งก่อสร้างที่ยิ่งใหญ่และเก่าแก่ที่สุดแห่งหนึ่งของ

โลก ใช้เวลาในการก่อสร้างทั้งสิบนานถึง 30 ปี สร้างจากหินทรายที่หินขนาดใหญ่ โดยนำหินแต่ละก้อนมาวางเรียงชิดติดกันจนแบบสนิทมาก แม้แต่กระดาษก็สอดไม่ผ่าน และใกล้กันเป็นสфинช์ (Sphinx) ซึ่งแกะสลักจากเนินหินธรรมชาติ มีส่วนหัวเป็นรูปพระพักตร์ของฟารอห์และมีลำตัวเป็นลิ้งโถ

มีนักท่องเที่ยวจำนวนมากชื่อว่า “กีซ่า” อยู่รูปกันสนุกสนานโดยมีหมู่ปีรามิด 3 องค์เป็นจากหลัง เราเมื่อเวลาอีกเล็กน้อยเพื่อปีนเข้าไปชมภายในตัวปีรามิดซึ่งเชื่อว่าเป็นที่ฝังพระศพขององค์ฟารอห์ผู้สร้างปีรามิด ภายในสร้างเป็นห้องโถงใหญ่ มีทางเดินซึ่งเราสามารถเดินลงไปดูได้ (ทราบจากเจ้าหน้าที่นำทางว่าในแต่ละวันจะมีผู้เข้าชมได้ไม่เกินวันละ 300 คนเท่านั้น) เราไม่มีเวลาพอที่จะเยี่ยมชมโรงงานทำ “กระดาษปาปรุส” ซึ่งเป็นกระดาษชนิดแรกของโลกที่ทำจากต้นกอก (Papyrus) ใช้บันทึกข้อความสรรเสริญเทพเจ้า และเหตุการณ์ต่างๆ ในสมัยโบราณ และใกล้ๆ กันเป็นโรงงานผลิตหัวน้ำหอม ซึ่งกล่าวกันว่าเป็นการทำหัวน้ำหอมแบบโบราณซึ่งสืบทอดมาตั้งแต่สมัยพระนางคลีโอพตรา

ช่วงป่ายพากเราก็ได้เข้าพบท่าน Pope Shenouda ซึ่งเป็นผู้นำสูงสุดของศาสนาคริสต์นิกายออร์โธดอกซ์ของอียิปต์ ซึ่งท่านได้สนทนากับพระอธิการโภคอาจารย์และคณะสงฆ์ Pope ท่านได้กล่าวว่า เหตุผล



ที่ศาสนาริสต์และศาสนอิสลามอยู่ร่วมกันได้ในสังคมอียิปต์ได้อย่างปกติ ลุ่มมาเป็นเวลาภานาน เนื่องจากทั้งสองศาสนายอมรับในความแตกต่าง ของกันและกัน จึงไม่พยายามที่จะเปลี่ยนแปลงให้ออกฝ่ายหนึ่งเป็นเหมือน ตน โดยให้เข้าใจว่ามีความแตกต่างระหว่างมุสลิมสายกลาง (Moderate) และมุสลิมคลั่งศาสนา (Fanatic) และแนวทางที่จะระบุได้ว่าใครเป็นฝ่ายใด คือ การผูกมิตรกับฝ่ายที่เป็นสายกลาง ให้ความเคารพชึ่งกันและกัน และ ที่สำคัญคือการผูกสัมพันธ์ระหว่างผู้นำศาสนา เช่นที่ Pope Shenouda เป็นมิตรที่เดلاءกับ Grand Imam ผู้นำศาสนาอิสลามของอียิปต์

ต่อจากนั้น ได้เข้าพบ Prof. Ahmed Ali Tayyeb อธิการบดี มหาวิทยาลัย Al Azhar ซึ่ง ได้ไปพบหลังจากหารือกับ Pope Shenouda ได้ทราบ ว่าปัจจุบันไทยมีโครงการ ร่วมมือด้านการศึกษากับ มหาวิทยาลัยอัล อัชฮาร (Al Azhar University)



ของอียิปต์ โดยมหาวิทยาลัยอัล อัชฮาร ได้สนับสนุนการพัฒนาหลักสูตร อิสลามศึกษาที่มหาวิทยาลัยราชภัฏราษฎร์ จังหวัดราชบุรี และ การส่งครูมาร่วมทำการสอน นอกจากนั้น ปัจจุบันมีนักศึกษาไทยชึ่งกำลัง ศึกษาในมหาวิทยาลัยอัล อัชฮาร ประมาณ 2,500 คน โดยในแต่ละปี มหาวิทยาลัยอัล อัชฮาร ได้ให้ทุนการศึกษาแก่นักเรียนไทยมุสลิมประมาณ ปีละ 60-80 ทุน และทุนจากรัฐบาลอียิปต์ (กระทรวงอุดมศึกษา) ซึ่งให้ แก่นักเรียนไทยทั่วไป ปีละ 2 ทุน นอกจากนี้ มหาวิทยาลัยอัล อัชฮาร ยังได้ส่งครูมาสอนในโรงเรียนสอนศาสนาอิสลามหลายแห่งในไทยมาเป็น เวลากว่า 20 ปีแล้ว ขณะเดียวกัน ไทยก็ได้ให้ความช่วยเหลือทางวิชาการ แก่อียิปต์ในหลายสาขา อาทิ การจัดอบรมหลักสูตรด้านการท่องเที่ยว หลักสูตรฝึกอบรมด้านการบริหารธุรกิจการ ฯลฯ

Prof. Ahmed Ali Tayyeb ได้กล่าวถึงเคล็ดลับของการรักษาคุณภาพการศึกษาของมหาวิทยาลัย มหาวิทยาลัยอัล อัชฮาร คือการยึดถือคัมภีร์อัลกุรอ่านเป็นหลักในการเรียนการสอน โดยการเรียนศาสนาอิสลาม เป็นวิชาบังคับสำหรับนักศึกษาทุกคน นอกจากนั้น มหาวิทยาลัยยังเปิดกว้างให้อิสระเสรีกับนักศึกษาในการเรียนรู้จากสายสามัญด้วย

ในการเยือนของคณะสงฆ์ไทยครั้งนี้ ทางสื่อมวลชนของอียิปต์ได้ให้ความสนใจอย่างมากและมีนักข่าวมาทำข่าวการเยือนของคณะสงฆ์ไทยอย่างกว้างขวาง รวมทั้งได้ทำการสัมภาษณ์พระธรรมโภศาจารย์ของเราด้วย การเยือนของคณะสงฆ์ไทยจึงได้รับการต้อนรับอย่างมายาจากชาวพื้นเมืองของอียิปต์ ทางฝ่ายไทยก็ในน้อยหน้า คณะสื่อมวลชนของเราได้ตั้งรังนกระยะจากเล็กๆ ที่ทำเนียบฯ กันทุกวัน เพื่อทั้งนักข่าวและช่างภาพได้ส่งข่าวสดกลับเมืองไทย รายงานทางเว็บไซต์ฯ และสถานีวิทยุเครืออสมท. และ มจร. ทุกวันเช่นกัน เมื่อกลับมาแล้วยังมีสกู๊ปข่าวพิเศษทางช่อง 9 และ นสพ.ไทยรัฐอีกด้วย

วันต่อมา พากเราออกเดินทางไปยังสำนักผู้นำสูงสุดของศาสนาอิสลามของอียิปต์ ดร.มุหัมหมัด ซัยยิด ภูอนภูอวี (Dr. Muhammad Sayid Tantawy, Grand Imam of Al Azhar) งานนี้บรรดาห趸ิ่งสาวต้องคุณศรีษะก่อนเข้าพบท่าน ซึ่งพากเราได้รับคำเตือนจากพี่ที่สถานทูตฯ ล่วงหน้าแล้ว ต้องเตรียมการมาพร้อมสรรพ เพราะเป็นกฎหมายของศาสนา ดังนั้น พอลองจากการบัส



ปุบ 3 สาวกนำผ้าขันโพกศีรษะแล้วตอบพอดีปดไปด้านหลังด้วยความว่องไว จนคนอื่นๆ ในคณะฯ หันมาอึกที่เพื่อนหญิงร่วมทางทั้ง 3 กลาย เป็นสาวมุสลิมไปเลี้ยงแล้ว

ประเด็นสำคัญที่ท่านแกรนด์อิหม่ามได้สันธานารมกับพระธรรมโภคอาจารย์และคณะสงฆ์คือ ศาสนาทุกศาสนาสอนให้รักและร่วมมือกัน เพื่อให้ได้มาซึ่งความเป็นธรรมในสังคม ทุกคนควรอยู่ร่วมกันโดยไม่แบ่งแยก ไม่เกิดกัน กุญแจสำคัญคือการอยู่ร่วมกันโดยกราดราก (Brother-hood) โอลานิถูกสร้างมาสำหรับทุกคน มิใช่เพื่อคนกลุ่มใดกลุ่มหนึ่ง ดังนั้น การอยู่ร่วมกันโดยกราดรากและให้ความร่วมมือซึ่งกันและกันจึงเป็นปัจจัยที่สำคัญในการสร้างสันติ จากนั้นเจ้าหน้าที่ก็ได้พากคณะสงฆ์และพวกราไปพูดท่าน Mufti Ali Gommaa ซึ่งเป็นผู้ชี้ขาดปัญหาด้านศาสนา (Fatwa) ท่านให้ทัศนะว่า ปัญหาภาคใต้ของไทยที่เกิดขึ้นในปัจจุบันเกิดจากการขาดความเข้าใจหรือความเข้าใจที่คลาดเคลื่อนของบุคคลในระดับ rakthanya แม้ว่าผู้นำศาสนาจะดุจและเข้าใจกันได้ แต่ในระดับ rakthanya บางครั้งอาจตรงกันข้าม ดังนั้น จึงต้องสร้างความเข้าใจในระดับ rakthanya เลี้ยงก่อนจะแก้ไขปัญหาความขัดแย้งได้ และย้ำถึงความสำคัญของการลงเริ่มมุสลิมสายกลาง

การเยือนประเทศอียิปต์ครั้งนี้ นอกจากจะอิ่มเอมไปด้วยบุญแล้ว ยังอิ่มเอมใจในการได้เป็นส่วนร่วมในประวัติศาสตร์ความลัมพันธ์ระหว่างไทยและอียิปต์ด้านการแลกเปลี่ยนความคิดเห็นหลักธรรมของแต่ละศาสนา ซึ่งได้แลกเปลี่ยนความรู้ ความเข้าใจเกี่ยวกับการสร้างความสมานฉันท์ในสังคมพหุธรรม และหลักคำสอนของทุกศาสนาที่สนับสนุนการอยู่ร่วมกันอย่างสันติสุข เพราะต่างมีจุดมุ่งหมายเดียวกันคือ สันติภาพ (อิสลามออลลัยกุม ขอสันติภาพมีเด่นท่าน – อะอัลลัยกุมุลาม ขอท่านจะมีสันติเช่นเดียวกัน) รวมทั้งการได้รับความรู้มากมายจากคณะสงฆ์ของไทยซึ่งท่านเทคโนโลยีหลักคำสอนของศาสนาให้พวกราได้รับฟังกันอย่างเป็นกันเอง ระหว่างการเดินทางด้วย นอกจากนั้น ยังได้มีตัวเพิ่ม ผู้แทนจากกระทรวงฯ



คณานักข่าวและช่างภาพซึ่งแม่เราจะเพิ่งรู้จักกันจากการเดินทางครั้งนี้ เราสามารถทำงานและใช้ชีวิต 5 วันร่วมกันได้เป็นอย่างดีเสมอมาเป็นเพื่อน กันมานาน หลังจากที่ริบปั้นจับลง พวกราได้ติดต่อกันเสมอๆ และนัดพบ กันเพื่อไปถวายเพลคณะสงฆ์เพื่อร่วมรำลึกถึงบรรยักษศาสตร์ความสามานฉันท์ ในอียิปต์ สมดังคำกล่าว “การธุตศาสนาสัมพันธ์โดยมีศาสนาเชื่อมโยง”



คุณวนิดา พหลพลพยุหเสนา
ปัจจุบันเป็นเจ้าหน้าที่การทูต 6
สังกัดกรมสารนิเทศ
กระทรวงการต่างประเทศ



| ไทยกับอาเซียน

ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ เลขาธิการอาเซียนคนใหม่



ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ เลขาธิการ อาเซียนคนใหม่

โดย อัครสิทธิ์ อมาดยกุล

เมื่อวันจันทร์ที่ ๗ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๑ ที่กรุงจาการ์ตา ประเทศอินโดนีเซีย ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ ได้เข้ารับหน้าที่เพื่อดำรงตำแหน่งเลขาธิการ (Secretary-General) คนใหม่ของสมาคมประชาชาติแห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ (Association of South East Asian Nations) หรืออาเซียน (ASEAN) เป็นเลขาธิการอาเซียนคนที่ ๑๒ และเป็นคนไทยคนที่ ๒ ที่ดำรงตำแหน่งดังกล่าว โดยคนแรกได้แก่ นายแพน วรรณเมธี (ดำรงตำแหน่งเลขาธิการอาเซียนคนที่ ๖ ระหว่างปี พ.ศ. ๒๕๒๗ ถึง ๒๕๔๘) สำหรับตำแหน่งเลขาธิการอาเซียนปัจจุบันมีวาระ ๕ ปี



ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ และครอบครัว พร้อมด้วยเอกอัครราชทูต
ณ กรุงจาการ์ตาและกรียา

ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ พร้อมด้วยคุณอลิสาฯ (กรียา) บุตรชาย
และน้องสาวได้เดินทางไปยังกรุงจาการ์ตา เมื่อวันที่ ๕ มกราคม พ.ศ.
๒๕๕๑ โดยมีนายอัครลิที อมاتยกุล เอกอัครราชทูต ณ กรุงจาการ์ตา
กรียา และข้าราชการของสถานเอกอัครราชทูตไปให้การต้อนรับร่วมกับ^๑
นายอง เดง ยอง (Ong Keng Yong) เลขาธิการอาเซียนและเจ้าหน้าที่
ระดับสูงของสำนักเลขานุการอาเซียน

ต่อมาในวันที่ ๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๑ นายอัครลิที อมاتยกุล
เอกอัครราชทูต ณ กรุงจาการ์ตา และกรียา ได้เป็นเจ้าภาพเลี้ยงอาหาร
กลางวันที่ทำเนียบเอกอัครราชทูต เพื่อต้อนรับ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ
และครอบครัว พร้อมทั้งแนะนำหัวหน้าส่วนราชการในทีมประเทศไทยที่
ประจำอยู่ในกรุงจาการ์ตา

ในโอกาสนี้ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ ได้กล่าวกับหัวหน้าส่วน
ราชการในทีมประเทศไทยและผู้สื่อข่าวที่ร่วมเดินทางมาด้วย มีใจความว่า
“มีความสนใจเรื่องอาเซียนมาตั้งแต่สมัยเรียน และเมื่อทราบว่าได้รับความ



ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ ลงนามรับมอบตำแหน่งเลขานุการอาเซียน
สนับสนุนจากรัฐบาลไทยและภาคเอกชนให้ดำรงตำแหน่งเลขานุการ
อาเซียนคนใหม่ ก็ได้เตรียมตัวสำหรับการทำงานมาล่วงหน้า โดยไม่รู้สึก
หนักใจที่จะต้องรับหน้าที่นี้ เพราะได้รับคำมั่นจากนายกรัฐมนตรี คณะ
รัฐมนตรี ตลอดจนภาคเอกชน ว่าจะให้การสนับสนุนการทำงานในฐานะ
เลขานุการอาเซียนให้ประสบความสำเร็จ เพราะถือเป็นภารกิจของประเทศไทย
โดยเฉพาะเมื่อในปีนี้ (พ.ศ. ๒๕๕๐) ไทยจะเป็นประธานอาเซียน
ดังนั้น ความสำเร็จของสำนักเลขานุการอาเซียน และเลขานุการอาเซียน
ที่เป็นคนไทย ก็ถือเป็นความสำเร็จของประเทศไทยด้วย

อาเซียนจะท่อนถึงความ
เป็นเลิศทางการทูตของไทยที่เป็น
รูปธรรมที่สุด เพราะการสถาปนา
องค์กรของภูมิภาคนี้ได้เกิดขึ้น
ท่ามกลางความขัดแย้งอย่างรุนแรง
ที่มีอยู่ โดยเมื่อ ๘๐ ปีที่แล้ว ภูมิภาค
อาเซียตะวันออกเฉียงใต้ต้องเผชิญ



ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ กล่าวสุนทรพจน์
ในการรับมอบตำแหน่งเลขานุการอาเซียน



เลขาธิการอาเซียนคนใหม่จับมือร่วมกับรัฐมนตรีต่างประเทศอินโดนีเซีย (คนกลาง)
และเลขาธิการอาเซียนคนก่อน (คนซ้าย)

หน้ากับเรื่องอุดมการณ์ ลงความเห็นด้วยกันว่า การที่กำลังถึงจุดรุนแรงสูงสุด นอกจากนี้ยังมีความชัดเจนระหว่างมาเลเซียกับอินโดนีเซีย (Konfrontasi) มีปัญหาระหว่างพิลิปปินส์กับมาเลเซียเรื่องชาบาร์ ส่วนสิงคโปร์เพียงแยกตัว จาומהเลเซียด้วยความบาดหมางใจ ล่าหัวบงบูรีฯ ยังไม่เกิดเป็นประเทศ แต่ประเทศไทยนั้น ด้วยความเป็นเลิศทางการทูต (diplomatic finesse) ก็สามารถที่จะสถาปนาองค์กรของภูมิภาคนี้ขึ้นมาได้ ซึ่งยังอยู่ยิ่งยืน ถาวรท่ามกลางความซื่นชม กึ่ง ความลงของประชาชนโลกโดย ทั่วไป อาเซียนได้กลายเป็นแกน หรือเสาหลัก (corner stone) นำไปสู่การจัดตั้งความร่วมมือและ การพัฒนาต่างๆ รวมทั้งองค์กร ความร่วมมือทางด้านเศรษฐกิจ



ดร.สุวินทร์ พิคสุวรรณ และครอบครัว
หน้าธงชาติ ๑๐ ประเทศไทยสมาชิกอาเซียน



เลขาธิการอาเซียนคนใหม่แลงช่าวต่อสื่อมวลชน

และสังคม เช่น ความร่วมมือทางเศรษฐกิจในภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก (Asia-Pacific Economic Cooperation: APEC) หรือแม้แต่เรื่องความมั่นคงในภูมิภาค อาทิ การประชุมว่าด้วยความร่วมมือด้านการเมืองและความมั่นคงในภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก (Asian Regional Forum: ARF) การประชุมระหว่างเอเชียกับยุโรป (Asia-Europe Meeting: ASEM) การประชุมสุดยอดระหว่างอาเซียนกับเอเชียตะวันออก (East Asia Summit: อาเซียน+จีน อู่ปุ่น เกาหลี) เป็นต้น นอกจากนี้ยังรวมถึงความร่วมมือที่ไปสู่ภูมิภาคอื่นๆ ของโลกด้วย จึงเป็นเรื่องที่คนไทยควรจะภูมิใจ รู้สึกเป็นเจ้าของ หวานແนห อึกทั้งช่วยกันประดับประดงและผลักดันอาเซียนให้ไปข้างหน้าต่อไป เพราะเป็นลิ่งที่ประเทศไทยได้มีส่วนดำเนินการ (contribution) ทางการทูตที่ยังคงยืนอยู่ในเวลาที่การเมืองระหว่างประเทศมานานถึงปัจจุบัน เป็นการดำเนินการที่มีประสิทธิผลและค้ำยภาพที่จะทำให้อาเซียนก้าวหน้าต่อไป

นับเป็นโอกาสดีที่อาเซียนครบรอบ 40 ปีและเกิดภูมิพลาราเซียน

ขึ้น มีเลขาธิการอาเซียนเป็นคนไทย และประเทศไทยจะเป็นประธานอาเซียน จึงตั้งใจที่จะเฉลิมฉลองผลบังคับของกฎบัตรอาเซียนที่วังสราญรมย์ในปลายปีนี้ อันเป็นสถานที่ที่ได้มีการลงนาม “ปฏิญญากรุงเทพฯ” (Bangkok Declaration) เมื่อวันที่ ๕ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๑๐ (ค.ศ. 1967) ซึ่งเป็นที่มาของอาเซียนนั้นเอง

สำหรับการเข้ารับหน้าที่เลขาธิการอาเซียนนี้ ได้ตระหนักดีว่า อาเซียนยังมีปัญหาและลิงท้าทายอีกมาก แต่ก็จะไม่ประมาท เพราะทราบดีว่าต้องเผชิญหน้ากับอะไร และเชื่อว่าจะสามารถคลี่คลายได้ด้วยการใช้วิธีการทูตแบบไทยๆ ที่นิมนวล มืออ้ายศัยไมตรีในการแก้ปัญหา งานเร่งด่วนที่ต้องทำคือ การลดซ่องว่างทางเศรษฐกิจระหว่างประเทศสมาชิก ซึ่งขณะนี้มีซ่องว่างมาก อันเป็นเรื่องที่ทุกฝ่ายยอมรับว่าอันตราย ดังนั้น จะต้องเร่งวางแผนพื้นฐานทางเศรษฐกิจให้สามารถเชื่อมต่อกันได้ในระหว่างประเทศสมาชิกภายใน ๕ ปีที่ดำรงตำแหน่ง เป็นเวลาที่ต้องวางแผนเพื่อประโยชน์ของอาเซียนต่อไปใน ๒๐-๓๐ ปีข้างหน้า แต่ทั้งนี้ต้องได้รับความร่วมมือจากทุกฝ่าย ทั้งภาครัฐ เอกชน และประชาชน ในศตวรรษที่ ๒๑ อาเซียนจะต้องเข้าถึงประชาชนมากขึ้น โดยจะเริ่มต้นที่ประเทศไทย ในฐานะประธานอาเซียน ประชาชนไทยจะได้รับทราบและลัมพัสเรื่องของอาเซียนมากขึ้น ขณะเดียวกันอาเซียนจะต้องสร้างชีวิตที่ดีขึ้นให้กับประชาชน ทั้งนี้ มั่นใจว่ากฎบัตรอาเซียน (ASEAN Charter) จะได้รับการลงสติบันจากสมาชิกทั้ง ๑๐ ประเทศภายในปีนี้ เพื่อให้เกิดดังกล่าว มีผลบังคับใช้โดยเร็ว

ในโอกาสนี้ จึงขอความร่วมมือจากทีมประเทศไทยให้สนับสนุนการทำงานของเลขาธิการอาเซียน อีกทั้งร่วมให้ข้อเสนอแนะเพื่อประสานความร่วมมือกับประเทศสมาชิกอาเซียนอื่นๆ ทั้งนี้ เพื่อให้เกิดประสิทธิภาพ



ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ และภริยา กับรัฐมนตรีต่างประเทศอินโดนีเซีย (คนขวาสุด)

สูงสุดต่อการทำงานและเพิ่มอำนาจการต่อรองของอาเซียนด้วย”

ต่อมาวันที่ ๗ มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๑ เวลา ๐๐.๐๐ น. ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ ได้เข้ารับตำแหน่งเลขานุการอาเซียนอย่างเป็นทางการ โดย พิธีรับมอบตำแหน่งมีขึ้นที่สำนักเลขานุการอาเซียน กรุงจาการ์ตา ประเทศ อินโดนีเซีย มี ดร. อัลซัน วิราจุดา (Dr. N. Hassan Wirajuda) รัฐมนตรี ต่างประเทศของอินโดนีเซียเป็นลักษณพยาน นอกจากนี้ ยังมีคณะทูตานุทูต ผู้แทนจากองค์กรระหว่างประเทศ สถาบันการศึกษา นักธุรกิจ และ ลือมวลชน รวมประมาณ ๒๐๐ คนเข้าร่วมพิธีด้วย

เมื่อเริ่มพิธี นายออง เดง ยอง ซึ่งทรงด้วยหน้าที่เลขานุการ อาเซียนตั้งแต่วันที่ ๓๑ ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๔๐ ได้ลงนามเอกสารส่งมอบ ตำแหน่งเลขานุการอาเซียนให้กับ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ เพื่อลุกน้ำ รับมอบตำแหน่งดังกล่าว

จากนั้น นายออง เดง ยอง ได้กล่าวสุนทรพจน์อがらจากหน้าที่ สรุปความว่า อาเซียนเป็นสังคมที่มีความเอื้ออาทรและเกื้อกูลซึ่งกันและกัน



ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ กับนายอาลี อลาตาส อดีตัวรัฐมนตรีต่างประเทศ
อินโดนีเซีย (คนกลาง) และเอกอัครราชทูต ณ กรุงจาการ์ตา

ทั้งนี้ นับตั้งแต่มีการจัดตั้งอาเซียนเมื่อ 40 ปีที่ผ่านมา อาเซียนได้เดิบโขึ้นอย่างมาก มีความคิดและการดำเนินการอย่างต่อเนื่องเพื่อนำไปสู่ความร่วมมือและความเป็นเอกภาพในภูมิภาค อันนำมาสู่การจัดทำกฎบัตรของอาเซียน ปัจจุบันอาเซียนมีประเทศคู่เจรจาและหุ้นส่วน (partnership) ตลอดจนความตกลงนานาชนิดกับประเทศและภูมิภาคต่างๆ รวมทั้งสหภาพยุโรป (European Union) แอฟริกา และตะวันออกกลาง อาเซียนยังมีการประชุมว่าด้วยความร่วมมือด้านการเมืองและความมั่นคงในภูมิภาคเอเชีย-แปซิฟิก (ARF) นับเป็นองค์กรความร่วมมือชนิดนี้ที่มีแห่งเดียวในภูมิภาคและในโลก นายออง เคง ยอง เชื่อว่าอาเซียนจะมีการเปลี่ยนแปลงภายใต้กฎบัตรอาเซียนที่มีขึ้น เป็นการเปลี่ยนแปลงในสาขาต่างๆ เกิดสิ่งใหม่ เพื่อชีวิตให้แห่งของประชาชนในประเทศไทย ในท้ายที่สุด นายออง เคง ยองได้แสดงความปรารถนาดีต่อ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ สำหรับการกิจอันหนักหนาที่จะต้องกระทำการต่อไปในฐานะ

ເລຂາທິກາຣຄນໃໝ່ຂອງອາເຊີຍ

ທລັງຈາກນັ້ນ ດຣ. ສຸວິນທົ່ງ ພຶສົລະວຽບ ໄດ້ຂຶ້ນກລ່າວສູນທຽມຈົນໃນ
ຈຳນະເລຂາທິກາຣອາເຊີຍຄນໃໝ່ ມີໃຈຄວາມວ່າ “ທຸກຄົນຕ່າງມີວິສັຍທັກນີ້
ແລະຄວາມຝັ້ນ ໂດຍຮັບຮູບຮາບຂອງປະເທດສາມາຊີກກ່ອຕັ້ງ ດ ປະເທດໄດ້ມອບ
ວິສັຍທັກນີ້ແລະຄວາມຝັ້ນໃຫ້ກັບເຮົາດ້ວຍກາරຈັດຕັ້ງສາມາຄມປະຊາຊົດແຫ່ງ
ເອເຊີຍຕະວັນອອກເຈີຍໃດ ເພື່ອກາຮອຢູ່ຮ່ວມກັນອ່າງສັນຕິສຸຂະພາຍໃຫ້ຄວາມ
ແຕກຕ່າງໜັນໃຫ້ຢູ່ທລວງທີ່ມີອູ້ຢ່າຍໃນກຸມືກາດ ທັງນີ້ ຮັ້ງມີນັ້ນຕີ່ຕ່າງປະເທດ
ຂອງອິນໂດນີເຊີຍ ມາເລເຊີຍ ພິລິບປິນລີ ສິງຄົມປົກ ແລະໄທຍໄດ້ຮ່ວມລົງນາມ
ປົກລົງປາກຮູ່ທີ່ເປົ້າໃຫ້ກັບພົມ ເມື່ອວັນທີ ۸ ສິງຫາຄມ ພ.ຄ. ແລ້ວ ເພື່ອຈັດຕັ້ງອາເຊີຍ
ແລະໃຫ້ຄຳປົກລົງປາກທີ່ຈະດຳເນີນກາຮ່ວມກັນເພື່ອໃຫ້ສົວໃຫມ່ຂອງປະຊາຊົນດີຂຶ້ນ ມີ
ສັນຕິສຸຂະພາຍແລະກໍາວ້າໜ້າຮູ່ເຮືອງ ເປັນກາຮົາໃຫ້ຄຳປົກລົງປາກໃນນາມ
ຂອງປະຊາຊົນແກ່ກຸມືກາດເອເຊີຍຕະວັນອອກເຈີຍໃດ ດ້ວຍຄວາມມຸ່ງໝ່ວງເພື່ອ
ອານາຄົດທີ່ສົດໃສແລະມັ້ນຄົງຢືນຂຶ້ນຂອງກຸມືກາດແກ່ນີ້

ອີກ ៤០ ປີຕ່ອມາ ວິສັຍທັກນີ້ແລະຄວາມຝັ້ນແລ້ວນັ້ນຍັງຄອງຢູ່ອ່າງ
ຊັດເຈນແຈ່ມແຈ້ງ ຈາກຜູ້ຮ່ວມກ່ອຕັ້ງ ດ ປະເທດ ໄດ້ຂໍາຍາສາມາຊີເພີ່ມເຂົ້າອີກ
ດ ປະເທດຄື່ອ ບຽງໃນຕາລຸສ໌ພາລາມ ເວີດນາມ ລາວ ພມ່າ ແລະກັມພູ້ຊາ

ຂະນະນີ້ອາເຊີຍໄດ້ກລາຍເປັນອອງຄົກສຳຄັນຂອງກຸມືກາດເອເຊີຍໂດຍຮ່ວມ
ເປັນອອງຄົກທີ່ມອງໄປໜ້າດ້ວຍທີ່ທີ່ການແປ່າມາຍແລະເປົ້າມາຍທີ່ຊັດເຈນ ນອກຈາກນີ້
ອາເຊີຍຍັງໄດ້ຮັບຄວາມຮ່ວມມືຈາກປະເທດຄູ່ເຈົ້າແລະມິຕຣປະເທດໃນ
ກຸມືກາດຕ່າງໆ ດ້ວຍ ຊຶ່ງຕ່າງໃຫ້ຄວາມໜ່ວຍໄວ້ກັບອາເຊີຍ ເພຣະຕະຮ່ານກົດວ່າ
ຄ້າກຸມືກາດທີ່ໃນເອເຊີຍສາມາດຄູ່ແລຕ້ວເອງໄດ້ ກົດໃຫ້ພວກເຂາລດກຸມືກາດ
ທີ່ຕ້ອງກັງລາໄປໄດ້ທີ່ນີ້ກຸມືກາດ

ໃນໂອກາສທີ່ເຂົ້າຮັບຕໍາແໜ່ງເລຂາທິກາຣອາເຊີຍນີ້ ຂອຂອບຄຸນໃນ
ກາຮັນສັນສຸນແລະຄວາມໄວ້ວ່າງໃຈທີ່ສາມາຊີອາເຊີຍມອບໃຫ້ ມີຄວາມຕັ້ງໃຈທີ່

จะสานต่อวิสัยทัศน์และความฝันของผู้ร่วมก่อตั้งอาเซียน อีกทั้งน้อมรับความเชื่อมั่นของผู้นำสมาชิกอาเซียนที่จะประสานงานและดำเนินกิจกรรมของอาเซียนผ่านสำนักเลขานุการอาเซียน เพื่อให้อาเซียนเป็นประชาคมที่เข้มแข็ง เป็นหนึ่งเดียวและมีประสิทธิภาพ

ในขณะเดียวกัน ก็ขอรับความร่วมมือและความสนับสนุนจากประชาชนในประเทศไทยอาเซียน ตลอดจนผู้กำหนดนโยบาย และหุ้นส่วนของอาเซียน ในการทำงานร่วมกันเพื่อให้วิสัยทัศน์และความฝันของผู้ร่วมก่อตั้งอาเซียนเป็นความจริง

การที่ตัดสินใจรับตำแหน่งเลขานุการอาเซียน ก็ เพราะได้รับแรงบันดาลใจจากประกาศของอาเซียนที่มีรวมกันถึง ๕๑๐ ล้านคน มีความฝันและฝุ่นหวงที่จะทำงานเพื่อให้พากษาเมืองคติที่ดี มั่นคง และสงบสุขมากขึ้น ดังนั้นจึงต้องการให้อาเซียนเป็นองค์กรที่มีกิจกรรมและความเคลื่อนไหวอย่างต่อเนื่องและมีประสิทธิภาพ หน่วยงานหลักของอาเซียนที่จะช่วยดำเนินงานดังกล่าวให้กับสมาชิกทั้ง ๑๐ ประเทศ คือ สำนักเลขานุการอาเซียน ส่วนเลขานุการอาเซียนคือผู้ที่จะต้องนำวิสัยทัศน์และความฝันของประเทศไทยทั้งหมดไปปฏิบัติให้เกิดผล เป็นงานที่ยากและท้าทาย แต่ก็มีกำลังใจอย่างมากมายเช่นกัน

ขณะนี้เรามีแผนงาน (blueprint) สำหรับอนาคตของอาเซียน ในรูปแบบกฎบัตรอาเซียน เป็นสิ่งที่จะช่วยให้อาเซียนแข็งแกร่ง มีการดำเนินงานที่รวดเร็วและประสานกันมากขึ้นภายใต้สิ่งท้าทายใหม่ๆ และการแข่งขันที่รุนแรงขึ้น จึงขึ้นอยู่กับพากเราที่จะหาทางทางและกำหนดยุทธศาสตร์ใหม่ในการทำงานเพื่อนำไปสู่เป้าหมายที่สูงขึ้นของอาเซียน ทั้งในระดับโลกและในฐานะคู่แข่งขันที่สำคัญ

นอกจากความร่วมมืออย่างใกล้ชิดกับประเทศไทยฯ แล้ว อาเซียน



ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ ถ่ายรูปร่วมกับนายอาลี อลาตาล
และเอกอัครราชทูตจากประเทศอาเซียน

แล้ว อาเซียนยังยื่นมือ (reach out) ไปสู่ภูมิภาคอื่นๆ ของโลก อีกทั้ง มีวาระที่ต้องดำเนินการอีกหลายด้าน อาทิ สันติภาพและความมั่นคง ความรุ่งเรืองก้าวหน้าของประเทศไทย มนุษยธรรม ธรรมาภิบาล ประชาธิปไตย และสิทธิมนุษยชน เป็นต้น หน้าที่และงานของเลขาธิการ อาเซียนจะกว้างไกลยิ่งขึ้น เพราะมีกิจกรรมและความคาดหวังต่อองค์กร ของเรามากขึ้น จึงต้องได้รับความสนับสนุน ความร่วมมือและทรัพยากร ที่มากขึ้นเช่นกัน ทั้งนี้ ทุกคนมีโอกาสและสามารถมีส่วนในการดำเนินงาน ร่วมกับหรือผ่านทางสำนักเลขานุการอาเซียนได้

ในโอกาสนี้ขอยกย่องการทำงานที่เข้มแข็งและความเป็นผู้นำของ นายกอง เดง ยอง เลขาธิการอาเซียนคนที่เพิ่งพ้นหน้าที่ไป ที่ได้ริเริ่ม ลิ่งต่างๆ และเลี่ยஸลະอย่างมากมายตลอดระยะเวลา ๕ ปีที่ผ่านมา นอกจากนี้ ขอแสดงความขอบคุณต่อเลขาธิการอาเซียนคนก่อนๆ ที่ผ่านมา เช่นกัน สำหรับลิ่งที่ท่านเหล่านั้นได้สร้างและช่วยนำสำนักเลขานุการอาเซียนให้มี บทบาทที่สำคัญขึ้นได้

ในฐานะเลขานิการอาเซียนคนใหม่ ก็ขอปฏิญาณที่จะดำเนินร้อยตามความเสียสละ ตลอดจนความตั้งใจอย่างมุ่งมั่นและการทำงานอย่างไม่วุ่นวายจนเห็นด้วยของนายกอง เคง ยอง และเลขานิการอาเซียนคนอื่นๆ เหล่านั้น โดยหวังที่จะได้รับคำแนะนำอันมีค่าเพื่อการทำงานที่ประสบความสำเร็จ นอกจากนี้ ยังหวังที่จะได้รับความร่วมมืออย่างดียิ่งจากผู้ร่วมงานทุกคนในสำนักเลขานิการอาเซียนด้วย

หลังจากการกล่าวสุนทรพจน์ของ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ ข้างต้น ดร. อัสชัน วิราษฎา รัฐมนตรีต่างประเทศของอินโดนีเซียได้ขึ้นกล่าวสุนทรพจน์ แสดงความยินดีที่ได้ร่วมเป็นสักขีพยานการรับมอบตำแหน่งเลขานิการอาเซียนในครั้งนี้ นอกจากนี้ ได้กล่าวแสดงความยินดีแก่นายกอง เคง ยอง ที่ได้ทำหน้าที่เลขานิการอาเซียนด้วยความสำเร็จ และกล่าวต้อนรับ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ ในการเข้ารับตำแหน่งเลขานิการอาเซียน คนใหม่ ซึ่งเชื่อว่าจากประสบการณ์ของการเป็นนักการทูตมาก่อน จะสามารถนำความเชี่ยวชาญนั้นมาใช้ในงานของอาเซียนได้อย่างดี ขณะนี้ อาเซียนกำลังอยู่ระหว่างการเปลี่ยนแปลงที่สำคัญ จากการเป็นองค์กรแห่งความร่วมมือที่หลวงฯ มาสู่การเป็นประชาคมอาเซียน ที่มีเสาหลักสำคัญ ๓ ประการ คือ ด้านความมั่นคง ด้านเศรษฐกิจ ด้านลัษณะและวัฒนธรรม ทั้งนี้ เป็นที่น่ายินดีที่ได้มีภูมิภาคอาเซียนขึ้น เพราะจะทำให้อาเซียนเป็นองค์กรที่มีกฎหมายรองรับ (Legal personality) และมีการดำเนินงานที่ปฏิบัติได้จริง นับว่าอาเซียนได้ก้าวมาถึง ๔๐ ปีแล้ว ยังต้องก้าวต่อไปอีกยาวไกล และมีงานรออยู่ข้างหน้าอีกมาก เพื่อไปให้ถึงเป้าหมายที่ต้องการ ที่สำคัญคืองานเฉพาะหน้าเกี่ยวกับภูมิภาคอาเซียนที่ต้องเร่งรีบให้มีผลบังคับใช้โดยเร็ว อีกทั้งต้องให้ประชาชนยอมรับและเข้าใจด้วย เพื่อให้เป็นของประชาชนอย่างแท้จริง

รัฐมนตรีต่างประเทศของอินโดนีเซียได้เน้นถึงงานหลักสำคัญของอาเซียน คือ การเพิ่มการค้าภายใน ประเทศอาเซียน การลดช่องว่างทางการเมืองระหว่างกัน การส่งเสริมประชาธิปไตย ลิทธิมนุษยชน ธรรมาภิบาล ตลอดจนความร่วมมือทางด้านสังคมและวัฒนธรรม จึงต้องร่วมกันพิจารณาถึงรูปแบบและมาตรการใหม่ๆ เพื่อให้งานเหล่านี้สำเร็จลงได้ ขณะนี้มีความคาดหวังต่ออาเซียนเพิ่มขึ้นมาก โลกมีความใกล้ชิดกันขึ้น ภูมิศาสตร์ของโลกถูกกำหนดโดยความร่วมมือและเป้าหมายที่มีร่วมกัน ระหว่างประเทศที่เกี่ยวข้อง โดยเฉพาะในภูมิภาคเอเชียและแปซิฟิก อาเซียนคือกลไกหลักที่จะช่วยให้การดำเนินงานและเป้าหมายเหล่านั้น เป็นไปอย่างราบรื่น

เมื่อเสร็จสิ้นการกล่าวสุนทรพจน์แล้ว ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ เลขาธิการอาเซียนคนใหม่ได้ถ่ายรูปจับมือร่วมกันกับ ดร. อัลชัน วิรายุดา รัฐมนตรีต่างประเทศของอินโดนีเซีย และนายออง เคง ยอง เลขาธิการอาเซียนคนก่อน โดยมีรองชาติของสมาชิกอาเซียนทั้ง ๑๐ ประเทศเป็น 觀衆เบื้องหลัง

จากนั้น นายแจ็คกี้ ฟู (Jacky Fu) อธิบดีกรมอาเซียน กระทรวงการต่างประเทศลิงค์ปอร์ ได้มอบสารภาพยานุวัตรการให้สัตยาบันกฎบัตรอาเซียนให้กับ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ เลขาธิการอาเซียน ซึ่งสิงคโปร์ เป็นประเทศแรกที่ได้ลงนามในสัตยาบันกฎบัตรอาเซียน ทั้งนี้ หลังจาก การรับมอบสัตยาบันดังกล่าวซึ่งถือเป็นงานแรกในฐานะเลขาธิการอาเซียน ดร. สุรินทร์ฯ ได้กล่าวตอบรับและแสดงความขอบคุณในนามของสมาชิกอาเซียนทุกประเทศที่สิงคโปร์ได้ให้สัตยาบันกฎบัตรอาเซียน นับว่าเป็น การเริ่มต้น momentum ของกฎบัตรอาเซียน และเป็นเอกสารทางประวัติศาสตร์ขึ้นแรกที่ได้รับนับจากการเข้ารับตำแหน่งเลขาธิการอาเซียน

ในโอกาสนี้ ดร. สุรินทร์ฯ ได้แสดงความหวังว่าสมาชิกอีก ๕ ประเทศของอาเซียนจะให้สัตยาบันต่อกฎบัตรอาเซียนโดยเร็ว เพื่อให้เกิดผลใช้โดยเร็วที่สุด

อนึ่ง นายเจคกี้ พู อธิบดีกรมอาเซียน ลิงค์ปอร์ ได้กล่าวแสดงความยินดีที่ลิงค์ปอร์ได้ให้สัตยาบันต่อกฎบัตรอาเซียนเรียบร้อยแล้ว อันเป็นการส่งสัญญาณที่สำคัญต่อกำลังอาเซียนอีกครั้งหนึ่ง ของอาเซียนด้วย

บรรยายกาศของพิธีรับมอบตำแหน่งหัวหน้าที่มีอำนาจและมีอิทธิพลทางการเมือง ทุกคนมีความประทับใจและเชื่อมั่นในความรู้ ความสามารถ ตลอดจนประสบการณ์ และวิสัยทัคณ์ของ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ อีกทั้งยังชื่นชมในบุคลิกภาพและอักษรคัพไมตรีของท่านเป็นอย่างมาก

หลังจากเสร็จสิ้นพิธีทั้งหมดแล้ว เลขาธิการอาเซียนคนใหม่ได้แต่งตั้งต่อสื่อมวลชน มีใจความสำคัญที่กล่าวถึงเป้าหมายการทำงานภายใต้กฎบัตรอาเซียน ซึ่งเลขาธิการอาเซียนจะต้องมีบทบาทที่กว้างไกลและได้รับความคาดหวังมากขึ้นด้วย ลิงค์ปอร์ คือ สื่อต่างๆ ที่จะมีส่วนช่วยอย่างมากในการนำเรื่องของอาเซียนเข้าถึงประชาชนกว่า ๕๖๐ ล้านคน ของสมาชิกอาเซียน ตลอดจนประชาคมโลกโดยรวม เลขาธิการอาเซียนไม่สามารถทำงานเพียงคนเดียวได้ แต่ต้องผ่านเครือข่ายซึ่งรวมลิงค์กรระหว่างประเทศ รัฐบาล นักวิชาการ และสื่อต่างๆ เพื่อให้การดำเนินงานของอาเซียนที่มีอายุมาถึง ๔๐ ปีนั้นเกิดผลได้อย่างแท้จริง ทั้งนี้ ประชาชนทุกคนเป็นเจ้าของอาเซียน จึงต้องร่วมมือและมีส่วนร่วมต่ออนาคตของอาเซียน หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับความร่วมมืออย่างดีจากลีอุกฝ่ายและตนพร้อมที่จะเปิดกว้างต่อความร่วมมือและการมีส่วนร่วมดังกล่าว

สำหรับประเด็นเรื่องการให้สัตยาบันกฎบัตรอาเซียนนั้น เลขาธิการอาเซียนกล่าวว่าลิงค์ปอร์เป็นประเทศแรกที่ได้ให้สัตยาบัน หวังว่า

สมาชิกอื่นๆ จะให้สัตยาบันทั้งหมดได้โดยเร็ว ซึ่งมีบางประเทศที่ต้องผ่านกระบวนการด้านรัฐธรรมนูญ และให้ประชาชนได้มีส่วนแสดงความคิดเห็น คาดหวังให้ได้รับสัตยาบันต่อกฎหมายต่อไปในคราวนี้ ในการประชุมสุดยอดที่กรุงเทพฯ ปีนี้ เพื่อเป็นการย้อนประวัติศาสตร์ของการก่อตั้งอาเซียนที่กรุงเทพฯ เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๑๐ ด้วย

ต่อมาตามที่เกี่ยวกับงานเร่งด่วนนอกเหนือจากเรื่องสัตยาบันกฎหมายต่อไปนี้ สาขาวิชาการอาเซียนได้กล่าวถึงการเป็นประชาคมของอาเซียนใน ๓ ด้าน คือ ด้านเศรษฐกิจ ด้านความมั่นคง และด้านสังคม และวัฒนธรรม โดยด้านเศรษฐกิจได้รับการรับรองจากสมาคมอาเซียนแล้ว ส่วนด้านความมั่นคงนั้น กำลังจัดทำแผนงาน (blueprint) ของ ARF (ASEAN Regional Forum) ซึ่งหวังว่าจะเป็นองค์กรที่มีความตื้นตัวและเข้มแข็งมากขึ้นทั้งในภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก และภูมิภาคที่อยู่ใกล้เคียง สำหรับด้านสังคมและวัฒนธรรมนั้น ถือเป็นรากฐานสำคัญของอาเซียน ประชาชนทุกคนจะมีส่วนเกี่ยวข้องและได้มีโอกาสเรียนรู้ระหว่างกันมากขึ้น จะเห็นได้ว่าอาเซียนมีความหลากหลายอย่างมาก จึงเป็นสิ่งสำคัญที่จะสร้างให้เกิดความเป็นประชาคมอาเซียนในด้านสังคมและวัฒนธรรมที่มีความเป็นเอกลักษณ์ของอาเซียน

ในเรื่องบทบาทของผู้ทรงคุณวุฒิ (Eminent Persons Group) สาขาวิชาการอาเซียนให้ความเห็นแก่สื่อมวลชนว่า ผู้ทรงคุณวุฒิได้มีส่วนช่วยในการจัดทำกฎหมายต่อไปนี้ ซึ่งในบางประเด็นของกฎหมายต่อไปนี้ สถาบันการเมือง ได้รับการสนับสนุนอย่างมาก โดยเฉพาะการขยายบทบาทของสาขาวิชาการอาเซียน

การแกลงข่าวได้เสร็จสิ้นลงอย่างน่าประทับใจ สื่อมวลชนให้ความสนใจและซักถามอย่างกว้างขวาง ถือเป็นการเริ่มต้นที่ดีแห่งความร่วมมือ

และการมีส่วนร่วมของลือมวลชนต่อการปฏิบัติการกิจของเลขาธิการอาเซียนคนใหม่

หลังจากการแสดงข่าวดังกล่าวแล้ว ดร. ยัสซัน วิราษฎา รัฐมนตรีต่างประเทศของอินโดนีเซีย ได้เป็นเจ้าภาพเลี้ยงอาหารกลางวันเป็นเกียรติแก่เลขาธิการอาเซียนคนใหม่ โดยเชิญเอกอัครราชทูตจากประเทศอาเซียนต่างๆ เข้าร่วมด้วย

ต่อมาในค่ำวันที่ ๗ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๑ นายยัคคอลิที อมาเตยกุล เอกอัครราชทูต ณ กรุงจาการ์ตา และภริยาได้เป็นเจ้าภาพเลี้ยงอาหารค่ำเพื่อเป็นเกียรติแก่ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ เลขาธิการอาเซียน และครอบครัว โดยมีนายอาลี อลاتาส (Ali Alatas) อดีตรัฐมนตรีต่างประเทศของอินโดนีเซีย และภริยา เข้าร่วมงานด้วย ปัจจุบันนายอาลี อลاتาส ดำรงตำแหน่งประธานคณะที่ปรึกษาของประธานาธิบดีอินโดนีเซีย ในงานเลี้ยงดังกล่าวเอกอัครราชทูตจากประเทศอาเซียนและภริยา ได้เข้าร่วมเป็นเกียรติด้วยเช่นกัน

ในโอกาสนี้ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ ได้กล่าวแก่ผู้ร่วมงานว่า รัฐสึกเป็นเกียรติที่ได้มารับหน้าที่เลขาธิการอาเซียน ทั้งนี้ อาเซียนได้ก้าวมาไกล ผ่านความยากลำบากและลิ้งท้าทายมากมาย ขณะนี้อาเซียนเป็นองค์กรที่ใหญ่ที่สุดเป็นอันดับสองรองจากสหภาพยุโรปเท่านั้น อาเซียน มีการรวมตัวและใกล้ชิดกันมากขึ้นเพื่อเพิ่มศักยภาพของการเป็นคู่แข่งขันที่สำคัญของโลก สำหรับกฎบัตรของอาเซียนนั้น จะเป็นรากฐานและ การเริ่มต้นที่ดีต่อการทำงานเพื่ออนาคตของอาเซียน โดยอาเซียนจะมีสภาพทางกฎหมายและมีกระบวนการรองรับ อันนำไปสู่การติดต่อสัมพันธ์ กับองค์กรระหว่างประเทศอื่นๆ ได้อย่างมีระบบ ส่วนสำนักเลขานุการอาเซียนนั้น ต้องมีการปรับปรุงเปลี่ยนแปลงภายใต้กฎบัตรอาเซียน ซึ่ง

บางประเด็นของกฎบัตร์สามารถดำเนินการได้โดยยังไม่ได้รับสัตยาบัน
ครบจากทุกสมาชิกก็ได้ ดร. สุรินทร์ฯ ได้ให้ความเชื่อมั่นว่าจะดำเนินงาน
เพื่อให้อาชีyanประสบความสำเร็จและบรรลุเป้าหมายที่กำหนดไว้

นี้คือเรื่องราวการเข้ารับตำแหน่งเลขานุการอาชีyanคนใหม่
ของ ดร. สุรินทร์ พิศสุวรรณ นับเป็นเหตุการณ์ที่สำคัญอีกหนึ่งของ
ประวัติศาสตร์อาชีyan โดยเฉพาะเป็นความภาคภูมิใจของคนไทยและ
ประเทศชาติที่ ดร.สุรินทร์ พิศสุวรรณ อดีตรัฐมนตรีต่างประเทศของ
ไทยได้รับความสนับสนุนจากสมาชิกอาชีyanทั้ง ๑๐ ประเทศให้เข้ามารับ^{หน้าที่ที่เต็มไปด้วยความรับผิดชอบและการอันใหญ่หลวงเพื่อดำเนินงาน}
ให้เกิดประโยชน์สูงสุดต่อประเทศไทยและประชาชนของอาชีyanโดยรวม *

คุณอัครลิทธิ์ อมาตยกุล
ปัจจุบันดำรงตำแหน่งเอกอัครราชทูต
ณ กรุงจาการตา





▼ โดย ภาณุพัฒน์ ยอดแก้ว

บทบาทและอุตสาหกรรม ของประเทศไทยในอาเซียน และการส่งออก ไปทั่วโลก

สหภาพยุโรปเป็นการรวมตัวกันของบรรดาประเทศที่มีลักษณะคล้ายคลึงกันในหลายประการ เช่น ความใกล้กันในทางภูมิศาสตร์ ความคล้ายคลึงกันในระบบการเมือง ความคล้ายคลึงกันในทางวัฒนธรรม หรือ ความเชื่อในความคิดว่าด้วยเสรีประชาธิปไตย เป็นต้น นอกจากนั้น สหภาพยุโรปได้พัฒนาจากแนวคิดอุดมคติที่มีเป้าหมายสูงสุดให้ยุโรปสามารถมีความมั่นคงครองเรือรัฐบาลกลางที่มีลักษณะอำนาจเหนืออิฐชาติ

(supra-national governing body) หลายคนสังเกตว่า สหภาพยูโรป ได้กำเนิดขึ้นเพราะยูโรปต้องการรือฟื้นหรือรักษาแก่นอานาจเดิมของตนไว้ในเวทีโลก โดยเฉพาะหากพิจารณาบริบททางประวัติศาสตร์แล้ว นับจากการขึ้นมาของจักรวรรดิอเมริกันในต้นศตวรรษที่ 20 ยูโรปคงเริ่มมองตนเองเหมือนคนแก่ที่กำลังจะต้องอ่อนล้าเวลาที่เพราะรัศมีของยูโรปได้ถูกเบี่ยดบังจากสหราชฐอเมริกาและสหภาพโซเวียตที่เริ่มมีอานาจขึ้นอย่างต่อเนื่อง

ทั้งที่ยูโรเป็นต้นกำเนิดของการปฏิวัติอุตสาหกรรม การปฏิวัติการเรียนรู้วิทยาศาสตร์ และยังเป็นแม่แบบแนวคิดทางปรัชญาที่สำคัญของโลก แต่การที่ยูโรปต้องกล้ายเป็นสนามทดลองจริงของการแข่งขันระหว่างทฤษฎีและอุดมการณ์ เช่น เสรีนิยม สังคมนิยม พาลซิสต์ เป็นต้น ซึ่งได้ส่งผลให้ยูโรปอยู่ในสภาพนอบอนช้า จนถึงขั้นต้องขอความช่วยเหลือทางเศรษฐกิจจากสหราชฐอเมริกาในการฟื้นฟูและบูรณะประเทศหลังจากที่สังคมโนโกรครั้งที่ 2 ได้สิ้นสุดลง

สหภาพยูโรปในปัจจุบันหรือประชาคมค่านhinและเหล็กกล้ายูโรป ในสมัยนั้น จึงเกิดขึ้นมาในบริบทนี้เพื่อสร้างความแข็งแกร่งและเพื่อรื้อฟื้นคัทธิศรีของโลกเก่า (ยูโรป) ที่สูญเสียไปเพื่อให้กลับขึ้นมาใหม่

อาเซียนมีได้กำเนิดขึ้นมาจากการปรัชญาที่สหภาพยูโรปยึดถือ หรือจากความคิดแบบอุดมคติ (utopian vision) ของนักปักครองหรือนักวิชาการที่ปารีล บอนน์ หรือรัสเซลล์ ดังที่กล่าวมาแล้วข้างต้นเท่าไรนัก อาเซียนรวมตัวกันบนพื้นฐานของความต้องการที่จะรักษาสันติภาพในภูมิภาคที่มีความหลากหลายในระบบของการปกครองและศาสนา ซึ่งเป็นความคิดที่เป็นอุดมคติแบบมนุษยนิยมโดยแท้ โดยมีเป้าหมายมิให้ลัทธิ ความรุนแรง และลัทธิคอมมิวนิสต์ที่ไม่เคราะฟ์ในความสำคัญของการเป็นปัจเจกชนสามารถเข้ามามีอานาจในภูมิภาค อาเซียนมีได้พิจารณาเรื่อง

การเมือง เรื่องอำนาจทหาร หรือเรื่องความบ้าคลั่งในอุดมการณ์ที่ทำให้ คนเราต้องแบ่งออกเป็นลี หรือค่าย

อาเซียนได้ก่อตั้งขึ้นในประเทศไทยโดยมีเอกสารก่อตั้งอาเซียน ซึ่งมีชื่อว่า ปฏิญญากรุงเทพฯ (Bangkok Declaration) ซึ่งมีสาระเน้นการ ส่งเสริมลัทธิภาพและความร่วมมือที่จะนำไปสู่การเดินทางเศรษฐกิจ

อย่างไรก็ตาม น่าสังเกตว่า ทั้งสหภาพยุโรปและอาเซียนยังมี บางอย่างที่คล้ายคลึงกัน คือ ความพยายามที่จะสร้างลัทธิคุณแห่งการเรียนรู้ และสร้างความได้เปรียบในการแข่งขัน ซึ่งเป็นเป้าประสงค์ทางลัทธิคุณ และเศรษฐกิจของภูมิภาค ดังเห็นว่า นายอานันท์ ปันยารชุน อธิบดี นายนรัฐมนตรีของไทยเป็นผู้ริเริ่มเรื่องการจัดตั้งเขตการค้าเสรีอาเซียน (ASEAN Free Trade Area) และอาเซียนลงนามการจัดตั้งเขตการค้าเสรี อาเซียนในปี 2535

เนื่องจากอาเซียนในปัจจุบันยังอยู่ในแผนปฏิบัติการเวียงจันทน์ (Vientiane Action Programme) ซึ่งมีระยะเวลา 6 ปี ตั้งแต่ปี 2547-2553 และในขณะเดียวกันอาเซียนกำลังพัฒนาเข้าสู่การรวมตัวในระดับ ที่เข้มข้นขึ้นภายใต้กฎบัตรอาเซียน (ASEAN Charter) ซึ่งผู้นำอาเซียน ทั้งสิบประเทศได้ลงนามกันในที่ประชุมสุดยอดในสิงคโปร์นั้น กระผมจึง ขอถือโอกาสนี้มาประมวลความคาดหวังและความก้าวหน้าของอาเซียน ในด้านลัทธิคุณและวัฒนธรรมดังนี้

ตามระเบียบของกฎบัตรอาเซียนได้กำหนดไว้อย่างชัดเจนว่าในปี ค.ศ. 2015 ประชาคมอาเซียนซึ่งประกอบด้วยสามประชาคมย่อย หรือ สามเสา คือ ประชาคมการเมืองความมั่นคงอาเซียน ประชาคมเศรษฐกิจ อาเซียน และประชาคมลัทธิคุณและวัฒนธรรมอาเซียนจะดำเนินเดินชี้นอย่าง ชัดเจนและเป็นรูปธรรม ในบรรดาสามเสาี้ ประชาคมลัทธิคุณและ วัฒนธรรมอาเซียนเป็นเสาที่ปราศนาที่จะยกกระดับคุณภาพชีวิตของ

ประชากรในภูมิภาคโดยใช้วิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีอันทันสมัยร่วมกับภูมิปัญญาห้องถิน สนับสนุนการใช้ทรัพยากรในภูมิภาคอย่างยั่งยืน จัดทำการศึกษาที่ดีที่สุดเท่าที่รู้จะหาได้ และพยายามทุกวิถีทางที่จะสร้างความเข้าใจอันดีระหว่างประชาชนของประเทศไทย ตลอดจนส่งเสริมความตระหนักในมรดกทางวัฒนธรรมร่วมกัน และพยายามทำให้อัตลักษณ์ทางสังคมและวัฒนธรรมของภูมิภาคมีความโดดเด่นและเข้มแข็งเพื่อตอบรับกับกระแสโลกวิถีนี้ และเพื่อสะท้อนปรัชญาที่ว่าประชาสังคมหรือประชาชนแท้จริงเป็นหัวใจของอาเซียน

ดังนั้น ประชาคมสังคมและวัฒนธรรมอาเซียนจึงมีพื้นที่ความรับผิดชอบที่กว้างใหญ่ไพศาล เพราะต้องเกี่ยวข้องกับชีวิตความเป็นอยู่ของผู้คนในสังคมในเกือบทุกมิติ ดังเห็นว่า ประชาคมสังคมวัฒนธรรมอาเซียนมีบทบาทและหน้าที่ดูแลความก้าวหน้าในการกิจที่หลากหลาย ซึ่งประกอบด้วย งานสาธารณสุข งานการศึกษา งานวัฒนธรรม งานแรงงาน งานสวัสดิการสังคม งานวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี งานสิ่งแวดล้อม และงานภัยพิบัติ หรือกล่าวอีกอย่างหนึ่งคือ ประชาคมสังคมและวัฒนธรรมอาเซียนจะทำให้การบรรลุวิสัยทัศน์อาเซียน (ASEAN Vision) สามารถเป็นจริงขึ้นมาได้

อย่างไรก็ตาม ความก้าวหน้าที่แท้จริงคงเป็นเรื่องของรัฐบาลในแต่ละประเทศสมาชิกที่จะต้องพัฒนาประเทศและพยายามทุกวิถีทางที่จะจัดการกับปัญหาสังคมในประเทศของตน อาเซียนจะทำหน้าที่ให้คำแนะนำและเชื่อมต่อการพัฒนาของประเทศดังกล่าวกับประเทศอื่นๆ รวมทั้งรับความร่วมมือจากประเทศหรือองค์กรที่มีความชำนาญพิเศษภายนอกประชาคมอาเซียน หรือกล่าวอีกอย่างหนึ่ง คือ อาเซียนทำให้ประชาชนชาวไทยสามารถเติบโตและเชื่อมต่อกับประชาคมและสามารถขยายเส้นขอบฟ้าทางความคิดของตนได้อย่างเป็นรูปธรรมและเป็นระบบโดยผ่าน

กรอบความร่วมมือเพื่อพัฒนาร่วมกับประเทศเพื่อนบ้านอื่นๆ ทั้งในและนอกภูมิภาค

โดยเฉพาะความร่วมมือทางวัฒนธรรม ที่ผู้คนมักคิดว่าเป็นเรื่องนามธรรม แท้จริงแล้วมีความสำคัญอย่างยิ่งyd เพราะเกี่ยวข้องกับการสร้างความรู้สึกร่วมกันของประชากรเกือบ 600 ล้านคนในภูมิภาคนี้อย่างแท้จริง ดังนั้น ในระยะหลังปีที่ผ่านมา อาเซียนจึงทุ่มเทความพยายามในการจัดกิจกรรมทางวัฒนธรรม เช่น การจัดกิจกรรมเกี่ยวกับศิลปะและดนตรีโดยเน้นให้ประชาสัมคม โดยเฉพาะเยาวชนอาเซียนซึ่งเป็นทรัพยากรที่มีค่ามากที่สุดของภูมิภาคเข้ามามีส่วนร่วม นอกจากนั้น อาเซียนยังมีความพยายามในการสร้างอัตลักษณ์ใหม่ร่วมกันของภูมิภาค เช่น การสร้างเพลงประจำอาเซียน และรวมถึงการดำเนินรักษาครรลองทางวัฒนธรรมของภูมิภาค หรือการทำให้อัตลักษณ์เก่าที่มีอยู่ร่วมกันแล้วในภูมิภาคให้มีลักษณะโดดเด่นขึ้น เช่น รามายณะ (รามเกียรตี) ซึ่งเป็นมหากาพย์ที่สามารถพบได้ในทุกประเทศของอาเซียนตะวันออกเฉียงใต้

ความยากลำบากของเสาสัมคมวัฒนธรรมนี้อีกประการหนึ่ง คือ จะทำอย่างไรให้ประชาชนตระหนักรู้ว่าตนเป็นส่วนหนึ่งของประชาคม และทำอย่างไรให้ประชาชนทราบว่าอาเซียนมีความปราณາที่จะให้ประชาชนในทุกระดับมีการแลกเปลี่ยนและสื่อสารทางวัฒนธรรมอย่างเข้มข้น รวมทั้งยกระดับคุณภาพชีวิตผู้คนในประเทศสมาชิกทั้งในด้านวัตถุและภูมิปัญญาทางสังคมและวัฒนธรรม โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ความจำเป็นที่อาเซียนจะต้องเร่งกระบวนการของการบูรณาการประเทศสมาชิกใหม่ของอาเซียน คือ เวียดนาม ลาว พม่า และกัมพูชา ให้เข้ามาสู่กระแสหลักของการพัฒนาของอาเซียน โดยพยายามส่งเสริมโครงการเพื่อยกระดับของการพัฒนาให้ใกล้เคียงกับประเทศสมาชิกดั้งเดิมของอาเซียนอย่างไรก็ตาม เราคงต้องยอมรับความจริงที่ว่า ภูมิภาคอาเซียน

ตะวันออกเฉียงใต้เป็นภูมิภาคที่มีความหลากหลายทางวัฒนธรรมมากที่สุด ภูมิภาคหนึ่งของโลก เนื่องจากเป็นแหล่งผ่านของอารยธรรมโบราณ ทั้ง จากจีน อินเดีย อาหรับ และตะวันตก และยังได้รับความเชื้อและคติทาง ศาสนาที่สำคัญของโลก เช่น พุทธ อินดู คริสต์ อิสลาม เป็นต้น และยังมี ประสบการณ์และความทรงจำที่หลากหลายจากยุคแห่งการล่าอาณา尼ค แต่ความหลากหลายนี้มีความถูกมองว่าเป็นอุปสรรคในการร่วมมือ แต่ควร มองความหลากหลายว่าเป็นคุณลักษณะพิเศษที่จะผลักดันให้ภูมิภาคนี้มี ความมั่งคั่งในทางภูมิปัญญา ดังในคำขวัญของสหประชาชาติที่ต้องการ ให้มุชยชาติเฉลิมฉลองและภาคภูมิใจในความหลากหลายทางวัฒนธรรม ของตนเอง เพราะเราเชื่อว่า สังคมหรือประเทศที่มีความหลากหลายมัก เป็นประเทศที่มีพลวัตรและสามารถผลักดันนวัตกรรมทางความคิดได้ อย่างเต็มที่ อาเซียนจึงเป็นตัวแบบของความพยายามที่จะสร้างความ ร่วมมือจากความหลากหลายทางสังคมและวัฒนธรรม

ประเทศไทยจะใช้โอกาสของการเป็นประธานอาเซียนในครั้งนี้ สร้างสรรค์อัตลักษณ์ร่วมกันทางวัฒนธรรม โดยการจัดการประกวดเพลง ประจำอาเซียน ซึ่งจะใช้บรรลึงในวาระสำคัญต่างๆ ของอาเซียน ความ พยายามนี้จะมีส่วนสำคัญให้ประชาชนประมาณ 600 ล้านคน ใน ภูมิภาคเกิดความรู้สึกผูกพันกับอาเซียนมากยิ่งขึ้น

ความร่วมมือในด้านสาธารณสุขเป็นอีกเรื่องที่ประเทศไทยได้ รับประโยชน์อย่างมากจากอาเซียน ดังเห็นว่าประเทศไทยคงมีสามารถ จัดการกับการระบาดของโรคติดต่อฉบับพลันที่อาจเกิดขึ้นได้ในประเทศไทย โดยเพียงลำพัง โดยเฉพาะอย่างยิ่งหากโรคระบาดดังกล่าวมีเชื้อไวรัส หรือแบคทีเรียที่มีอันตรายที่สามารถแพร่ระบาดได้อย่างรวดเร็ว เช่น ไวรัสหวัด ไข้หวัดนก โรคชาร์ส เป็นต้น ประสบการณ์จากอดีตได้ชี้ชัดว่า เชื้อโรคเหล่านี้สามารถเดินทางไปทุกแห่งในโลกอย่างรวดเร็วและสามารถ

ผ่านชีวิตมนุษย์มาแล้วอย่างมากมายและยังสร้างความเลี้ยงหายทางเศรษฐกิจ อย่างมหาศาล ดังนั้น อาเซียนจึงเป็นเวทีและกลไกสำคัญที่จะช่วยให้ทุก ประเทศสามารถร่วมมือกันในการเตรียมความพร้อมเพื่อรับมือ กับสถานการณ์ต่างๆ ที่อาจเกิดขึ้นได้โดยอาศัยความร่วมมือกับองค์การ อนามัยโลกและหน่วยงานที่เกี่ยวข้องกับงานสาธารณสุขระหว่างประเทศ เพื่อให้ความรู้แก่เจ้าหน้าที่ในการหาวิธีจัดการในกรณีที่เกิดการระบาดของ เชื้อโรคดังกล่าว นอกจากโรคระบาดติดต่ออันพลันแล้ว โรคที่ไม่ติดต่อได้ ง่าย แต่ทว่ามีผลกระทบทางเศรษฐกิจ เช่น โรคเอดส์ ยังเป็นประเด็นที่ ประชาคมอาเซียนได้ให้ความสนใจเสมอมา

ประเทศไทยจึงให้ความสำคัญอย่างยิ่งยวดในการร่วมมือกับ อาเซียนในด้านสาธารณสุข อาเซียนเชื่อว่าสุขภาพของประชาชนเป็น เรื่องสำคัญที่สุด และหากประชาชนในภูมิภาคมีสุขภาพไม่ดี จะส่งผลต่อ การพัฒนาของประชาคมในด้านต่างๆ โดยเฉพาะอย่างยิ่งการพัฒนาทาง เศรษฐกิจ

ความร่วมมือในด้านการพัฒนาและสวัสดิการสังคมอาเซียน ยังเป็นอีกเวทีหนึ่งที่มีความสำคัญต่อการพัฒนาระบบสวัสดิการสังคม ของไทย เพราะอาเซียนมีเจตนารมณ์ในการสร้างสรรค์สังคมที่ดีงามใน ภูมิภาค ดังเห็นว่าในปี 2550 อาเซียนได้ออกปฏิญญา เชนูว่าด้วยประชาคม ที่เอื้ออาทรและแบ่งปัน โดยมีวัตถุประสงค์หลักให้ภูมิภาคนี้มีความเอื้อ อาทรและการแบ่งปัน โดยเฉพาะกับคนพิการ เด็กและสตรี และในปีที่ ผ่านมา อาเซียนได้เรียกร้องให้ทุกประเทศสมาชิกนำคนพิการเข้าเป็น ส่วนหนึ่งของกระแสหลักในการพัฒนาประเทศไทย ในหลายเวที ประเทศไทย ได้เรียนรู้นโยบายและหลักปฏิบัติที่ดีจากประเทศต่างๆ ในภูมิภาค และ ในทางกลับกัน ประเทศไทยต่างๆ ได้ทราบความสำเร็จในการบริหารจัดการ ระบบสวัสดิการสังคมจากประเทศไทย

การศึกษาเป็นเรื่องที่มีความสำคัญต่อการพัฒนามนุษย์และการเติบโตทางสังคมและเศรษฐกิจ ประเทศไทยได้รับทั้งประโยชน์และเกียรติจากอาเซียน กล่าวคือ ประเทศไทยได้รับประโยชน์จากการรัฐมนตรีการศึกษาแห่งอาเซียนประจำวันออกเฉียงได้ หรือ ซึ่มโอะ ซึ่งมีสำนักงานตั้งอยู่ในประเทศไทยและมีภารกิจในการส่งเสริมความร่วมมือในด้านการฝึกอบรมและการวิจัยเพื่อพัฒนาระบบการศึกษาในภูมิภาค อาเซียนมีปรัชญาส่งเสริมการเรียนรู้ตลอดชีวิตเพื่อสร้างองค์ความรู้และเพิ่มประสิทธิภาพในการดำรงชีวิตให้กับประชาชนในอาเซียน ซึ่งรวมทั้งคนไทย นอกจากนี้ประเทศไทยได้รับเกียรติให้เป็นที่ตั้งของสำนักงานเครือข่ายมหาวิทยาลัยอาเซียน ซึ่งเป็นเครือข่ายความร่วมมือระหว่างมหาวิทยาลัยชั้นนำในประเทศไทยมาซิกอาเซียน 21 แห่งโดยเน้นความร่วมมือทางวิชาการโดยเฉพาะอย่างยิ่ง การให้ทุนการศึกษา การพัฒนาหลักสูตรและการวิจัยร่วมกัน

รายงานเป็นปัจจัยที่มีความสำคัญต่อการขยายตัวทางเศรษฐกิจของทุกประเทศสมาชิก อาเซียนจึงได้พยายามผลักดันให้ทุกประเทศสมาชิกอาเซียนให้ความสำคัญในด้านรายงาน โดยเฉพาะการเพิ่มขีดความสามารถในด้านรายงานอย่างเต็มที่ ความร่วมมือในด้านรายงานของอาเซียนมีวัตถุประสงค์เพื่อพัฒนาทักษะและยกระดับมาตรฐานฝีมือรายงานของอาเซียนให้สามารถแข่งขันได้และเป็นที่ยอมรับในนานาประเทศ อาเซียนได้ขอให้รัฐบาลของทุกประเทศสมาชิกพัฒนาปรับปรุงสภาพความเป็นอยู่และความปลอดภัยในการทำงานของผู้ใช้รายงาน โดยเห็นว่ารัฐจะต้องส่งเสริมสวัสดิการและให้ความคุ้มครองที่เป็นธรรมแก่คนงาน ประเทศไทยสมาชิกอาเซียนได้แลกเปลี่ยนประสบการณ์และข้อมูลเกี่ยวกับปัญหาแรงงานที่ตนเผชิญ นอกเหนือนั้น อาเซียนยังมีกรอบนโยบายระดับภูมิภาคที่ชัดเจนระหว่างประเทศไทยสมาชิกในการร่วมมือด้านรายงาน

กับประเทศสำคัญอื่นๆ ในภูมิภาค และกับองค์การระหว่างประเทศที่เกี่ยวข้อง รวมทั้งให้มีการรับรองสิทธิแรงงานต่างด้าวที่เข้ามาทำงานอย่างถูกต้องเพื่อเป็นมาตรการรองรับการเคลื่อนย้ายแรงงานเสรีในอนาคต

ความร่วมมือในด้านสิ่งแวดล้อมเป็นอีกก้าวของความสำเร็จของภูมิภาค ทั้งนี้ เพราะอาเซียนเป็นภูมิภาคที่ได้รับผลกระทบจากมลภาวะเป็นพิษทางด้านสิ่งแวดล้อมอย่างรุนแรง เช่น กรณีหมอกควันอันเกิดจากไฟป่าในเกาะบอร์เนียของอินโดนีเซียและได้ลอยมาปกคลุมพื้นที่ทางอากาศของประเทศไทยมาเลเซีย สิงคโปร์ อินโดนีเซีย และภาคใต้ของไทยซึ่งส่งผลให้ประชาชนเกิดปัญหาทางสุขภาพ ในหลายกรณีได้นำไปสู่โรคทางเดินหายใจ และยังมีผลกระทบต่อการคมนาคมทางอากาศ ปัญหาโลกร้อน ซึ่งมีผลต่อการดำเนินชีพของมนุษย์ทั้งทางตรงและทางอ้อมเป็นปัญหาที่อาเซียนให้ความสำคัญเช่นกัน การที่อาเซียนพยายามรวมตัวกันจัดตั้งระบบเตือนภัยเพื่อตรวจสอบการเปลี่ยนแปลงของสิ่งแวดล้อมล้วนแต่มีคุณประโยชน์อย่างมหาศาลต่อประเทศสมาชิก การแลกเปลี่ยนความรู้และผู้เชี่ยวชาญในสาขาต่างๆ เพื่อประเมินสถานการณ์สิ่งแวดล้อมของโลกยังมีความสำคัญสำหรับหลายประเทศที่ยังขาดแคลนความเชี่ยวชาญและองค์ความรู้ในด้านนี้

ความร่วมมือด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีเป็นมิติที่เริ่มทวีความสำคัญและสามารถต่อยอดความร่วมมือทางด้านการศึกษา เนื่องจาก การศึกษาและเทคโนโลยีคือกุญแจสำคัญในการพัฒนาเศรษฐกิจและการยกระดับคุณภาพชีวิตสมัยใหม่ อาเซียนได้เรียกร้องให้ประเทศสมาชิก ร่วมมือกันส่งเสริมการวิจัยในสาขาที่สำคัญเพื่อนำความรู้ไปใช้ในทางพาณิชย์และอุดหนุนรมเพื่อสร้างความได้เปรียบในการแข่งขัน และขอให้รัฐบาลในแต่ละประเทศสมาชิกเร่งเผยแพร่การเรียนรู้ทางวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีอย่างต่อเนื่องที่ประชาชนในระดับกลางทั้งสามารถนำความรู้

ไปใช้ประโยชน์ในชีวิตประจำวันได้จริง

ภัยพิบัติจะเป็นคำที่คุณหูกินอยู่ในยุคนี้กันพอสมควร เนื่องจาก ในช่วงที่ผ่านมาประเทศไทยและประเทศสมาชิกอาเซียนต่างประสบกับ สถานการณ์ด้านภัยพิบัติจำนวนนับครั้งไม่ถ้วน เช่น เหตุการณ์ล็นามีในปี 2547 เหตุการณ์แผ่นดินไหวในอินโด네เซีย หรือแม้แต่เหตุการณ์จาก พายุไซโคลนาร์กิสในพม่า ปัจจุบัน ภัยพิบัติที่เกิดขึ้นและความสูญเสียที่ ตามมาในแต่ละปีคิดเป็นมูลค่ามหาศาล ดังนั้น รัฐบาลของประเทศไทยสมาชิก จึงเห็นประโยชน์ในการร่วมมือทางด้านภัยพิบัติ โดยมีเป้าหมายที่จะ ป้องกันและบรรเทาผลกระทบจากเหตุภัยพิบัติให้เหลือน้อยที่สุด ที่เห็น ได้ชัดเจนเป็นรูปธรรมมากที่สุด คือ การรวมตัวเป็นองค์กรระดับภูมิภาค ที่มีชื่อเรียกว่าคณะกรรมการอาเซียนด้านการจัดการภัยพิบัติ (ASEAN Committee on Disaster Management หรือ ACDM) ทำหน้าที่ดูแล ปัญหาและผลกระทบที่เกิดจากภัยพิบัติในเขตภูมิภาคอาเซียน ปัจจุบัน ACDM จัดประชุมไปแล้ว 12 ครั้ง โดยครั้งล่าสุดจัดขึ้นที่ประเทศไทย เมื่อวันที่ 29 สิงหาคม 2551 และจะมีการประชุมระดับรัฐมนตรีในเดือน กุมภาพันธ์ 2552 โดยมีบรูไนเป็นเจ้าภาพ นอกจากนี้ อาเซียนยังมีการอน ความร่วมมือว่าด้วยการจัดการภัยพิบัติและการตอบโต้สถานการณ์ฉุกเฉิน (ASEAN Agreement on Disaster Management and Emergency Response) ว่าด้วยการให้ความช่วยเหลือร่วมกันในการอบอาเซียนซึ่ง ความร่วมมือดังกล่าวส่งผลให้อาเซียนสามารถจัดตั้งศูนย์ประสานงาน อาเซียนในการให้ความช่วยเหลือด้านมนุษยธรรมหรือที่เรียกว่า อาษาเซนเตอร์ (AHA Centre) ซึ่งตั้งอยู่ในประเทศไทยในเดือนเชียร์ขึ้นมาได้ นอกจากนี้ อาเซียนได้เตรียมความพร้อมอย่างสม่ำเสมอและไม่怠รงอยู่ ในความประมาทจึงได้จัดแผนฝึกซ้อมภัยพิบัติฉุกเฉินระดับภูมิภาคอาเซียน ประจำปี (ARDEX) โดยในเดือนลิงหาคม 2551 ที่ผ่านมา อาเซียนได้

ร่วมกับประเทศไทยในการจัดฝึกซ้อมภัยพิบัติฉุกเฉินที่จังหวัดชลบุรีและจังหวัดระยอง

ทั้งหมดนี้ เรายสามารถเห็นได้ว่าอาเซียนเป็นความร่วมมือของประชาชาติอาเซียนตะวันออกเฉียงใต้ในหลายมิติโดยมีวัตถุประสงค์ที่จะพัฒนาและช่วยเหลือตนเองและยกระดับความเป็นอยู่ของผู้คนในภูมิภาคอาเซียนจึงเป็นองค์กรที่นอกจากเป็นสัญลักษณ์แห่งความก้าวหน้าของมนุษยชาติในความพยายามร่วมกันที่จะจัดการเกี่ยวกับอนาคตของภูมิภาคแห่งนี้ และยังสามารถยกระดับคุณภาพชีวิตของประชาชนชาวไทยให้ดีขึ้นทั้งทางตรงและทางอ้อมอีกด้วย



คุณภานุทัต ยอดแก้ว
ปัจจุบันเป็นเจ้าหน้าที่การทูต 5
ผู้อำนวยการอาเซียน
กระทรวงการต่างประเทศ



กระบวนการต่างประเทศ - พาหนะสำคัญ บริการประปาเบนขอบเขตการค้าภาคลุ่ม

[ตอน 2] ▶โดย แรมด้าว บุญยรัตน์

สวัสดีด้วย ท่านผู้อ่านหนังสือวิทยุ
สารัญรมย์ ในฉบับนี้ดิฉันจะมาเล่าต่อถึง
เรื่องราวของอีก 2 กองในกรรมการงสุลกัน
นะครับ ซึ่งดิฉันได้ใช้เวลาในช่วงป้ายวันหนึ่ง
เพื่อไปเยี่ยมชมค่ะ ดิฉันเดินทางไปเยี่ยมพี่ๆ
เจ้าหน้าที่ในอีก 2 กองที่เหลือ (2 กองแรกไป
มาแล้ว ตามหนังสือฉบับที่แล้ว) ของกรรมการงสุล คือ กองลัญชาติและ
นิติกรณ์ และกองตรวจตรา

ก่อนอื่นดิฉันเริ่มช่วงป่ายด้วยการเดินไปที่กองตรวจตราและ
เอกสารเดินทางค่ะ พี่ๆ เจ้าหน้าที่พาเดินดูบรรยายการทำงานในกอง
และสรุปคร่าวๆ เกี่ยวกับหน้าที่หลักของกองตรวจตราให้ฟังค่ะ กอง
ตรวจตรามักเป็นที่รู้จักกันในนามกองวีซ่า (Visa) โดยมีหน้าที่หลักใน



การตรวจตราหรืออภิวิช่าให้กับชาวต่างชาติที่มีความประสงค์จะเดินทางเข้าประเทศไทย โดยชาวต่างชาติจะต้องขอรับการตรวจตราหรืออภิวิช่าจากสถานเอกอัครราชทูตหรือสถานกงสุลใหญ่ของไทยซึ่งตั้งอยู่ในประเทศที่ตนมีถิ่นพำนัก หรือจากสถานเอกอัครราชทูตไทยที่ได้รับมอบหมายให้ดูแลประเทศไทยซึ่งชาวต่างชาติอาศัยอยู่ และการขอรับการตรวจตราบนน้ำชาวต่างชาติจะเป็นต้องขอรับการตรวจตราให้ตรงกับวัตถุประสงค์ของการเดินทางเข้ามายังประเทศไทย ทั้งนี้ การอนุมัติวีซ่าอยู่ในดุลพินิจของสถานเอกอัครราชทูต/สถานกงสุลใหญ่ และในการตรวจตราให้แก่ชาวต่างชาติบางกลุ่มชาติ ให้มีการทำหนังสือเดินทางและหลักเกณฑ์การพิจารณาเป็นพิเศษ

พ.ร.บ. ที่กองฯ บอกอีกด้วยนะครับว่า การขอรับการตรวจตราทักษิณ ข้อยกเว้น เช่น ในกรณีที่บางประเทศไทยได้รับยกเว้นการตรวจตราเพื่อการท่องเที่ยว สำหรับชาวต่างชาติที่ต้องการเดินทางเข้ามาท่องเที่ยวในประเทศไทย โดยจะสามารถพักอยู่ในประเทศไทยได้ครั้งละไม่เกิน 30 วัน และอาจจะเดินทางเข้าประเทศไทยได้หลายครั้ง แต่โดยรวมแล้วจะได้รับอนุญาตให้พำนักได้ไม่เกิน 90 วัน ภายในระยะเวลา 6 เดือน นับตั้งแต่วันเดินทางเข้ามาครั้งแรก ซึ่งมีทั้งหมด 42 ประเทศ อาทิ ออสเตรเลีย แคนาดา เบลเยียม ฝรั่งเศส ญี่ปุ่น และโอมาน ฯลฯ (ดูรายชื่อประเทศเพิ่มเติมได้ที่ www.consular.go.th หรือ www.immigration.go.th) และในทางกลับกันค่ะ ชาวไทยก็สามารถเดินทางไปเที่ยวหรือพักผ่อนในประเทศไทยต่างๆ โดยที่ไม่ต้องขอรับการตรวจตราจากประเทศไทยนั้นๆ ได้ อย่างเช่น ประเทศในประชาคมอาเซียนค่ะ

พอเสร็จจากกองตรวจเดินทาง ดิฉันก็เดินไปที่ชั้น 3 ของกรมการ กงสุล ที่ถนนแจ้งวัฒนะค่ะ เพื่อเยี่ยมชมกองสุดท้ายของกรมการกงสุล

กองสัญชาติและนิติกรณ์คือ ที่กองสัญชาติและนิติกรณ์นี้มีภาระกิจหลักๆ คือ เรื่องงานทะเบียนราชภัฏร์ งานความร่วมมือระหว่างประเทศด้านกระบวนการยุติธรรม และการรับรองเอกสาร

โดยงานหน้าที่ตามกฎหมายไทย ซึ่งเจ้าหน้าที่กงสุลจะมีหน้าที่ปฏิบัติงานตามที่ได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติต่างๆ ของประเทศไทย ซึ่งมีหน้าที่หลากหลายมาก ดิฉันเลยไปค้นคว้าเพิ่มเติมมาเล่าให้ผู้อ่านฟัง กันค่ะ หน้าที่ตามกฎหมายไทยของเจ้าหน้าที่กงสุลของไทยทั่วโลกมีหน้าที่ อันได้แก่

(1) ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ บรรพ 5 (ครอบครัว) โดย พนักงานทูตหรือกงสุลไทยเป็นผู้รับจดทะเบียนครอบครัว

(2) พระราชบัญญัติการทะเบียนราชภัฏ พ.ศ. 2534 ซึ่งกำหนดให้กระทรวงการต่างประเทศเป็นส่วนราชการเจ้าหน้าที่ โดยมีพนักงานทูตและกงสุลไทยเป็นนายทะเบียนสำหรับจดทะเบียนคนเกิด และทะเบียนคนตายสำหรับคนไทยในต่างประเทศ

นอกจากนี้ยังมีหน้าที่ตามพระราชบัญญัติการรับเด็กเป็นบุตรบุญธรรม พ.ศ. 2522 และพระราชบัญญัติสัญชาติ พ.ศ. 2508 ซึ่งสามารถติดตามอ่านเพิ่มเติมได้ที่ www.consular.go.th และคลิกไปที่ “สัญชาติและนิติกรณ์” ซึ่งอยู่ทางด้านซ้ายของหน้าเว็บไซด์

งานด้านทะเบียนราชภัฏ กล่าวคือ เจ้าหน้าที่กงสุลจะทำหน้าที่ เสมือนเป็นเจ้าหน้าที่ทะเบียนราชภัฏค่ะ เช่น รับการจดทะเบียนครอบครัว การแจ้งเกิด และการแจ้งเสียชีวิต ตัวอย่างเช่น หากมีหญิงไทยให้กำเนิดบุตรในต่างประเทศ เจ้าหน้าที่กงสุลในประเทศนั้นๆ ก็มีหน้าที่จดทะเบียนรับรองแจ้งเกิดค่ะ และเป็นไปในลักษณะเดียวกันหากมีผู้เสียชีวิต โดยสถานเอกอัครราชทูตหรือสถานกงสุลต้องเป็นผู้ออกสูติบัตรและมรณบัตร

ส่วนงานความร่วมมือระหว่างประเทศด้านกระบวนการยุติธรรมนั้น เป็นเรื่องของกระบวนการทางกฎหมายที่ไทยมีความตกลงในแต่ละเรื่องกับประเทศนั้นๆ ซึ่งมีทั้งความร่วมมือทางแพ่งและความร่วมมือทางอาญา

สุดท้ายการรับรองเอกสาร ซึ่งเป็นงานด้านนิติกรณ์ คือ การที่เจ้าหน้าที่ผู้มีอำนาจจังลายมือชื่อ และประทับตรารับรองความถูกต้องของเอกสารว่ามีสาระชอบด้วยกฎหมาย และรับรองว่าผู้ทำเอกสารมีอำนาจในการทำเอกสารหรือได้ลงลายมือชื่อในเอกสารนั้นต่อหน้าเจ้าหน้าที่กล่าวคือ เอกสารสำคัญที่จะนำไปใช้ย้างอิงในต่างประเทศ จะต้องผ่านการรับรองจากกระทรวงการต่างประเทศเสมอ จึงจะได้รับการยอมรับว่า เป็นเอกสารที่ชอบด้วยกฎหมายและนำไปใช้ได้จริง ในขณะที่เอกสารที่ทำในต่างประเทศหรือออกให้โดยทางการต่างประเทศ ต้องแปลเป็นภาษาไทยเสียก่อนแล้วจึงนำมาให้กระทรวงการต่างประเทศรับรอง เพื่อที่ส่วนราชการของไทยจะจะยอมรับ ตัวอย่างเช่น ผู้ประกอบการชาวต่างชาติที่ต้องการเดินทางมาเปิดสาขาธุรกิจในไทย ต้องนำเอกสารการจดทะเบียนที่ได้รับการแปลเป็นภาษาไทยแล้ว ให้กระทรวงการต่างประเทศรับรอง และจึงนำเอกสารที่ได้รับการรับรองเรียบร้อยแล้ว ไปดำเนินการเพื่อขอเปิดสาขา กิจการกับส่วนราชการของไทยต่อได้ ทั้งนี้กระบวนการดูยุ่งยากและซับซ้อน แต่ก็ถือเป็นหน้าที่สำคัญอย่างหนึ่งของกระทรวงการต่างประเทศเลยก็ว่าได้ ที่จะต้องทำหน้าที่ตรวจและรับรองเอกสารสำคัญต่างๆ เพื่อเป็นการป้องกันการถูกเอาเปรียบของประเทศค่า

การดูงานของกรรมการงสูลในช่วงป่ายนี้ดูเป็นเรื่องหนักๆ เช่นใจมาก เพราะเป็นเรื่องเกี่ยวกับกฎหมายเกือบเลียหมด แต่ก็เป็นเรื่องที่น่าภาคภูมิใจเช่นกันค่ะ ที่ได้ทราบว่ากระทรวงการต่างประเทศ มีการดำเนิน

การอย่างเข้มข้นเพื่อปกป้องสิทธิของประชาชนคนไทย และเพื่อประโยชน์
ของประเทศไทยต่อไป

หากท่านผู้อ่านมีความต้องการ หรือต้องการร่วมสนับสนุน
เจ้าหน้าที่ยินดีที่จะให้คำปรึกษาค่า โดยสามารถโทรศัพท์มาสอบถามได้ที่
0 2981 7171 

คุณแรมดาว บุณยรัตน์
ปัจจุบันเป็นเจ้าหน้าที่เริ่มใช้
ลังกัดกรรมสารนิเทศ
กระทรวงการต่างประเทศ



คนไทยคนดี

สมเด็จพระพี่นางເຮົາ

ผู้ทรงสร้าง “คนไทยคนดี” ประดับแผ่นดิน

โดย หนึบชนา ฤทธาคเน ฟรุติโม

คงลัมນ์ “คนไทยคนดี” ฉบับนี้ ขอเทิดพระเกียรติสมเด็จพระเจ้าพี่นางເຮົາ ເຈົ້າຝ້າກລ່າຍານິວັດນາ ກຽມທລວນຣາຊີວາສຣາໜຄຣິນທີ່
ຍກຍ່ອງພຣະອົງຄໍທ່ານໃນສູານະທີ່ທຽງເປັນຜູ້ສ້າງ “คนไทยคนดี” ທີ່ມີຄຸນກາພ
ເພື່ອປະໂຍ່ນສຸຂະອະປະເທດຊາດແລະປະຊາຊນ ຈະມີໄຕຣສັກກີ່ຄົນທີ່ຈະ
ຮັວ່າ ສມເດືຈາ ເຈົ້າຝ້າ ກຽມທລວນຣາຊີວາສຣາໜຄຣິນທີ່ທຽງເປັນພຣະບຣມ
ວັງສານຸວົງຕໍ່ພຣະອົງຄໍແຮກທີ່ທຽງນຳໃຫ້ການເອກະນັກມາລັບສຸນແລະສັງເລີມ
ໂຄງກາຈັດສັງເຢາວັນໄທຢໄປແຂ່ງຂັນຄົນຕາສຕົຮີແລະວິທຍາຄາສຕົຮີໂລິມປົກ
ຮະຫວ່າງປະເທດ ແລະຍັງທຽງມຸ່ງມັ້ນສັນບສຸນແລະສັງເລີມບຸຄລາກາທາງດ້ານ
ວິຊາການ ພັ້ນດ້ານຄົນຕາສຕົຮີ ວິທຍາຄາສຕົຮີ ດາຣາຄາສຕົຮີ ຄອມພິວເຕອົງ
ໆລຸ່າ ເພື່ອໃຫ້ມີຄວາມເປັນເລີສຖາງດ້ານວິຊາກາຮອຢ່າງເຕັມພຣະກຳລັ້ງມາດລອດ

ประชาชนมีชีพ

“โครงการโอลิมปิกวิชาการ” ได้ถือกำเนิดและเติบโตได้อย่างมั่นคงจากพระเมตตาและพระบารมีของพระองค์ท่านโดยแท้ เพื่อให้เป็นโครงการที่ช่วยสร้างร่างให้เด็กและเยาวชนไทยมีโอกาสได้พัฒนาศักยภาพและกลายเป็นบุคลากรที่มีคุณภาพของประเทศต่อไป

เมื่อปี ๒๕๓๙ ประเทศไทยได้รับเชิญให้ส่งผู้แทนเข้าร่วมการแข่งขันโครงการโอลิมปิกวิชาการ¹ เป็นครั้งแรก ซึ่งหากในครั้งนั้นหากสมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงนราธิ瓦สราชนครินทร์ไม่ทรงให้การสนับสนุนอย่างเต็มพระองค์แล้ว นักเรียนไทยก็คงไม่มีโอกาสเข้าร่วมแข่งขัน และคงไม่ได้รับการส่งเสริมความเป็นเลิศทางวิชาการของเยาวชนไทยจนประสบความสำเร็จได้ถึงเพียงนี้ จากวันนั้น ถึงวันนี้ เป็นเวลาเกือบ ๒๐ ปีแล้วที่พระองค์ท่านทรงสนับสนุนการจัดส่งผู้แทนไทยเข้าร่วมการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการเป็นครั้งแรก ด้วยน้ำพระทัยอันเปี่ยมล้นด้วยพระเมตตา สมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์ทรงพระราชทานความสนับสนุนในทุกรูปแบบ ไม่เฉพาะแค่เรื่องการหาทุน และงบประมาณเท่านั้น แต่ยังพระราชทานคำแนะนำเกี่ยวกับเรื่องการจัดสอบ การคัดเลือกเยาวชนผู้แทนไทย และการพัฒนาการศึกษาอย่างใกล้ชิด ซึ่งก่อให้เกิดความตื่นตัวและการพัฒนาในด้านการเรียนการสอนวิชาวิทยาศาสตร์และคณิตศาสตร์ในโรงเรียนต่างๆ ทั่วประเทศอย่างเป็นรูปธรรม สามารถ “สร้าง” เด็ก

¹ โอลิมปิกวิชาการ หรือ International Science and Mathematical Olympiad (IMSO) เป็นการแข่งขันความสามารถทางปัญญาเกี่ยวกับวิทยาศาสตร์ และคณิตศาสตร์ระหว่างเยาวชนในระดับมัธยมศึกษาจากนานาประเทศ ทั่วโลกโดยมีจุดประสงค์เพื่อแสดงความสามารถทางวิทยาศาสตร์ และคณิตศาสตร์จากทั่วโลก ให้ได้มีโอกาสแลกเปลี่ยนความรู้และประสบการณ์ เป็นการสร้างความพัฒนาที่ดีระหว่างเยาวชนจากนานาประเทศ มี ๕ สาขาวิชาคือ คณิตศาสตร์ เคมี คอมพิวเตอร์ ฟิสิกส์ และชีววิทยา

และเยาวชนที่มีความรู้ความสามารถเข้าร่วมการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการ เดียงบ่าเดียงไหหลักผู้แทนจากนานาอารยประเทศได้ครบทั้ง ๕ สาขาวิชา และได้รับเหรียญรางวัลเป็นเกียรติทุกปี โดยในปี ๒๕๖๑ เยาวชนไทย สามารถกดวงเหรียญรางวัลจากการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการทุกสาขาได้ ถึง ๓ เหรียญทอง ๓ เหรียญเงิน และ ๗ เหรียญทองแดง เนพาอย่างยิ่ง สาขาวิศวกรรมศาสตร์โอลิมปิกฯ ประเทศไทยทำได้ถึง ๒ เหรียญทอง ๓ เหรียญเงิน และ ๑ เหรียญทองแดง มีคะแนนรวมเท่ากับ ๑๗๕ คะแนน เป็นอันดับที่ ๖ จากผู้เข้าแข่งขันทั้งสิ้นจาก ๙๗ ประเทศ ซึ่งเป็นอันดับที่ ๔ ที่สุดของประเทศไทยนับตั้งแต่เข้าร่วมการแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิก เป็นครั้งแรกในปี ๒๕๓๒ ที่เดียว

รองศาสตราจารย์เย็นใจ สมวิเชียร หรือ อาจารย์เย็นใจ กรรมการและเหรัญญิกุลนิธิ ส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการและพัฒนา มาตรฐานวิทยาศาสตร์ศึกษา ในพระอุปถัมภ์สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิ瓦สราชนครินทร์ (สวน.) นับเป็น ผู้หนึ่งที่ได้มีโอกาสสรับใช้เบื้องพระยศุลubaทอย่างใกล้ชิด และได้เขียน หนังสือชื่อ “สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนาฯ กับการ ส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการและการพัฒนาวิทยาศาสตร์และคณิตศาสตร์ ศึกษา” ด้วย อาจารย์เย็นใจ ได้เล่าให้ฟังถึงจุดเริ่มต้นที่สมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงนราธิวัสราชนครินทร์ทรงหันมาให้การสนับสนุนและส่งเสริม โอลิมปิกวิชาการว่า

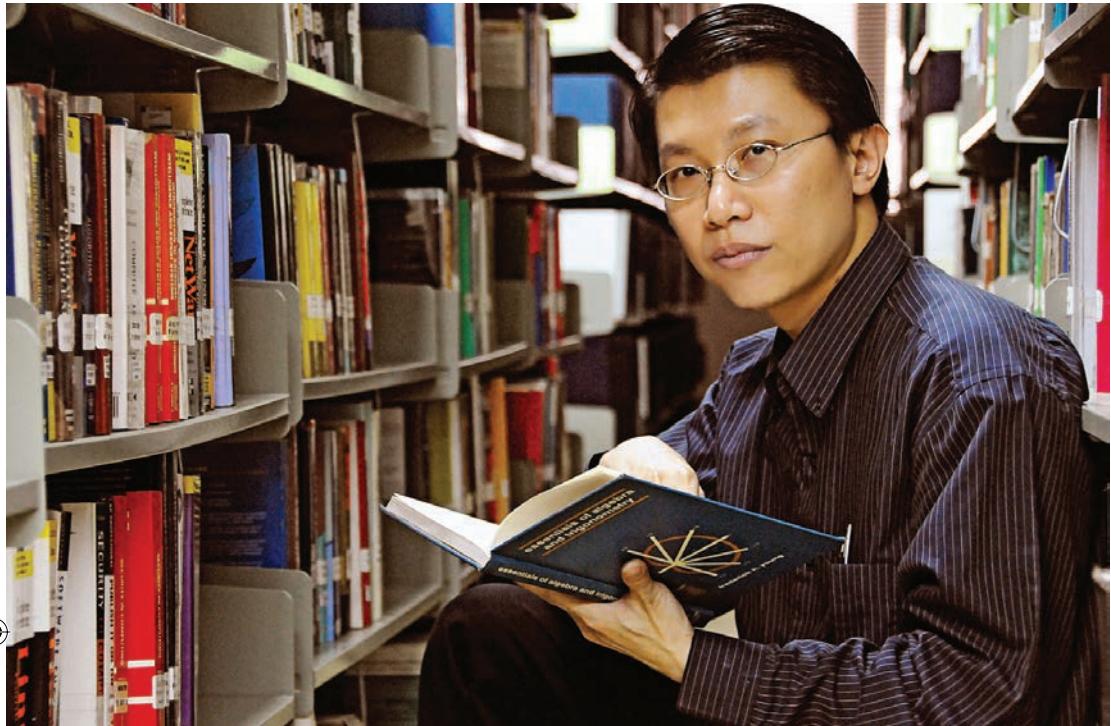
“อาจารย์คิดว่าัยนี้มีคนไทยอีกมากที่ไม่ทราบว่า พระองค์ท่านทรง สำเร็จการศึกษาปริญญาตรีสาขาวิชาเคมี จากมหาวิทยาลัยโลชานน์ เมื่อ ปี พ.ศ. ๒๕๓๐ พระองค์ท่านทรงเป็นนักวิทยาศาสตร์ ดังนั้น จึงทรง สนพระทัยที่จะส่งเสริมและพัฒนาศักยภาพทางปัญญาของเยาวชนไทยให้มีความรู้ความสามารถในการแข่งขันคณิตศาสตร์ วิทยาศาสตร์ วิชาการแข่งขันต่าง ๆ อยู่แล้วเป็นทุนเดิม



ทรงฉายพระรูปร่วมกับเด็กนักเรียนที่เข้าร่วมการฝึกอบรมด้านคณิตศาสตร์แบบเข้ม ที่จัดขึ้นเป็นครั้งแรกในปี ๒๕๓๒ เพื่อคัดเลือกผู้แทนจากประเทศไทยเข้าร่วมการแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศ



สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนาฯ ทรงประทานเกียรติบัตรในการเข้าร่วมการฝึกอบรมด้านคณิตศาสตร์แบบเข้มแก่อาจารย์ไพศาลฯ เมื่อปี ๒๕๓๒



อาจารย์ไพศาลฯ อดีตนักเรียนไทยคนแรกที่ได้รับเหรียญทองแดง
ในการแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศ ปี ๒๕๓๔

ซึ่งหากไม่มีพระองค์ท่านก็ไม่รู้ว่าเมื่อไหร่ไทยจะมีโอกาสได้ส่งเด็กนักเรียน
ไปเข้าร่วมการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการ และคงไม่มีทางที่จะประสบความ
สำเร็จได้ถึงขนาดนี้

เมื่อกีออบ ๒๐ ปีมาแล้วที่ไทยได้รับเชิญให้ส่งนักเรียนไปแข่งขัน
คณิตศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศเป็นครั้งแรก (ในปี ๒๕๓๔) แต่เรา
ไม่มีงบประมาณเพียงพอที่จะจัดการสอบคัดเลือกนักเรียนและส่งไปแข่งขัน
ในต่างประเทศได้ ตอนนั้นรัฐบาลไม่ได้ให้ความสนใจและการสนับสนุน
เท่าที่ควร สมาคมวิทยาศาสตร์แห่งประเทศไทยในพระบรมราชูปถัมภ์

จำเป็นต้องรณรงค์หากเงินทุนสนับสนุนจากภาคเอกชนผ่านลี่อมวลชนแข่นงต่างๆ ซึ่งสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอฯ ทรงพระเนตรเห็นรายงานข่าวในโทรศัพท์คันนี้ จึงได้ประทานเงินส่วนพระองค์จำนวนหนึ่งมาให้ แล้วยังทรงชักชวนพระสหายมาร่วมบริจาคเงินช่วยเหลือด้วย ด้วยการมีของพระองค์ท่าน สมาคมวิทยาศาสตร์ฯ จึงมีทุนสนับสนุนและส่งนักเรียนจำนวน ๖ คนไปเข้าร่วมการแข่งขันคณิตศาสตร์ระหว่างประเทศครั้งที่ ๓๐ ที่สหพันธ์รัฐเยอรมนีเป็นครั้งแรกได้เป็นผลสำเร็จ และแม้จะเป็นการเข้าร่วมแข่งขันครั้งแรกประเทศไทยก็ถือประสบความสำเร็จเกินความคาดหมายโดยคุณไพบูลย์ นาคมหาชลาสินธุ์ นักเรียนจากโรงเรียนหาดใหญ่วิทยาลัยจังหวัดสงขลา ได้รับรางวัลเหรียญทองแดงมา ๑ รางวัล เป็นรางวัลแรกของไทย”

คุณไพบูลย์ ที่อาจารย์เย็นใจฯ กล่าวถึงนั้น ปัจจุบันคือ อาจารย์ไพบูลย์ นาคมหาชลาสินธุ์ อาจารย์ประจำภาควิชาคณิตศาสตร์ คณะวิทยาศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ซึ่งเป็นนักเรียนไทยคนแรกที่เข้าร่วมการแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศและได้นำเหรียญทองแดง ซึ่งเป็นเหรียญรางวัลเหรียญแรกมาให้แก่ประเทศไทย อาจารย์ไพบูลย์ ได้เล่าถึงความรู้สึกที่ต้องเดินทางไปเข้าร่วมการแข่งขันในครั้งนั้นว่า

“เมื่อนักเรียนไปแข่งขันกันทั่วหมด ๖ คน ผมมัวแต่ตื่นเต้นที่จะได้ไปเที่ยวต่างประเทศเป็นครั้งแรกจึงไม่ได้มีแรงกดดันอะไรเลย อาจารย์คุณทีมทั้งสองท่านที่เดินทางไปด้วยกับอกกว่าไม่ได้คาดหวังอะไรมากนักจาก การแข่งขัน เพราะเป็นครั้งแรกที่ประเทศไทยส่งนักเรียนไปแข่งขันในเวทีระดับนานาชาติอย่างนั้น ก็ถือว่าเป็นการมาประลองการณ์ ผลปรากฏว่า ผมได้รับเหรียญรางวัล เป็นพระพรของคุณท่านแท้ๆ ที่ทรงให้การสนับสนุนมีจะนั้นแล้ว ผมคงไม่มีโอกาสได้เดินทางไปเข้าร่วมการแข่งขัน

ในครั้งนั้นอย่างแน่นอน ผลจากการไปแข่งขันในครั้งนั้น ทำให้ผมที่ยังไม่ค่อยรู้ตัวว่าความสนใจของเรารอยู่ที่ไหน ได้ค้นพบตัวเอง ในช่วงเวลาสองเดือนที่เข้าค่ายอบรมเข้มทางด้านคณิตศาสตร์ก่อนการเดินทางไปแข่งขัน เป็นจุดเปลี่ยนของชีวิตของผมก็ว่าได้ มันทำให้ผมรู้สึกวิชาคณิตศาสตร์ และผู้คนตัวเองมาอยู่กับคณิตศาสตร์ จนมาเป็นอาจารย์สอนคณิตศาสตร์ถึงทุกวันนี้”

ปัจจุบันนี้ อาจารย์ไพศาลฯ ยังคงงานวิจัยในแวดวงการแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิกเช่นเดิม โดยเปลี่ยนสถานะจากนักเรียนผู้เข้าแข่งขันมาเป็นอาจารย์ผู้สอน และร่วมเดินทางไปพร้อมกับผู้แทนนักเรียนไทยไปเข้าร่วมการแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศมาแล้วหลายครั้ง อาจารย์ไพศาลฯ เล่าเสริมว่า “พระองค์ท่านทรงเปลี่ยนชีวิตของผม ถ้าไม่มีความช่วยเหลือจากพระองค์ท่านในวันนั้น ผมก็อาจไม่มีวันนี้ ที่สำคัญพระองค์ท่านทรงเป็นองค์อุปถัมภ์และทรงสนับสนุนการเข้าร่วมการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการอย่างแข็งขันมาตลอด ๒๐ ปี โดยไม่ทรงเห็นแก่ความเห็นอย่างใด แต่ตอนนี้เรามีการพัฒนาศักยภาพมากขึ้นเรื่อยๆ เห็นได้ชัดว่าในปีนี้ (๒๕๖๑) ที่มีการประเทศไทยทำคณิตรวมได้อยู่ในอันดับ ๖ ของภูมิภาค เป็นที่ ๓ ในเอเชียรองจากจีน และเกาหลีใต้ ซึ่งเป็นพัฒนาการที่ก้าวกระโดดจากปีที่แล้วเราทำได้แค่อันดับที่ ๐๔ เท่านั้นเอง ผมถือว่าเป็นโอกาสตี่ที่จะลองครบรอบ ๒๐ ปี ของคณิตศาสตร์โอลิมปิกในประเทศไทยด้วย ซึ่งเรามีวันนี้ได้ เพราะพระองค์ท่านจริงๆ”

อาจารย์เย็นใจฯ ได้เล่าเพิ่มเติมว่า “ในปี ๒๕๓๙ ที่อาจารย์ไพศาลฯ ไปเข้าร่วมแข่งขันคณิตศาสตร์โอลิมปิก พอทราบผลการแข่งขัน พากคณะกรรมการฯ ก็ไปเข้าเฝ่าฯ เพื่อกราบถูลรายงานผลการแข่งขันฯ ให้

ทรงทราบ พระองค์ท่านทรงรับสั่งว่า ทรงสนพระทัยโครงการนี้มาก และทรงยินดีสนับสนุนโครงการนี้ต่อไป เมื่อจากพระองค์ท่านทรงเล็งเห็น การณ์ใกล้ชิดว่าการแข่งขันในระดับนานาชาติเช่นนี้ เป็นวิธีหนึ่งที่จะช่วยส่งเสริมและพัฒนาทรัพยากรมนุษย์ของชาติในด้านวิทยาศาสตร์ และเทคโนโลยีที่สำคัญยิ่ง ดังนั้น อาจารย์คิดว่า การที่ประเทศไทยมีโอกาสเข้าร่วมการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการระหว่างประเทศได้มาจนถึงทุกวันนี้ ก็ เพราะพระองค์ท่านจริงๆ ในช่วงแรกๆ รัฐบาลและหน่วยงานราชการไม่ได้ให้ความสนใจ หรือจัดสรรงบประมาณมากมายอะไرنัก ช่วง ๔-๕ ปีแรก พวกเราต้องพึ่งพระบารมีพระองค์ท่านมากที่เดียว ที่จะผลักดันให้โครงการนี้ ก้าวหน้าต่อไป”

อาจารย์เย็นใจฯ ได้เขียนไว้ในหนังสือ “สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอเจ้าฟ้ากัลยานนิวัฒนาฯ กับการส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการและการพัฒนาวิทยาศาสตร์และคณิตศาสตร์ศึกษา” ว่า

“แม้จะทรงทราบว่า หน่วยงานราชการเข้ามาช่วยเหลือและให้เงินประมาณสนับสนุนบ้าง ก็ทรงไม่ทอดทิ้งพวกเรา เมื่อทรงทราบว่า เรามีข้อจำกัดในการใช้จ่ายเงิน เพราะมีรายการค่าใช้จ่ายที่จำเป็นบางอย่างที่ไม่สามารถขออนุมัติเบิกจ่ายได้ตามระเบียบของทางราชการ เช่น การจัดซื้อของขวัญที่เดือนักเรียนต้องนำติดตัวไป หรือค่าของใช้บางอย่าง ก็ทรงรับสั่งให้ส่งรายรับค่าใช้จ่ายที่จำเป็นเหล่านั้นมาถวาย เพื่อทรงมีพระวินิจฉัยให้ความช่วยเหลือตามพระอัธยาศัย หลายต่อหลายครั้งที่พระองค์ท่านทรงมีคำประทับเปี่ยมด้วยพระเมตตาประทานลายพระหัตถ์ตอบรับมาด้วยพระองค์เองที่เดียว

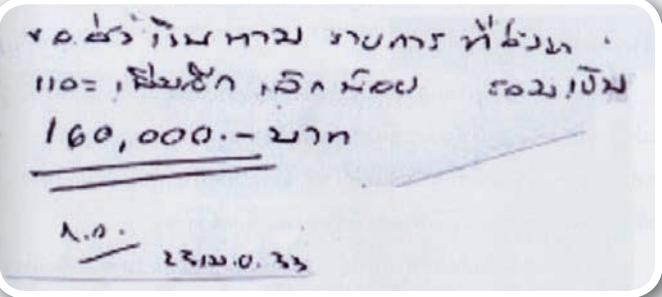
ในปี ๒๕๓๕ ประเทศไทยมีการส่งเยาวชนตัวแทนไปร่วม

การแข่งขันโอลิมปิกวิชาการครบทั้ง ๕ สาขาวิชาเป็นครั้งแรก (คือ คณิตศาสตร์ คอมพิวเตอร์ เคมี ชีววิทยา และฟิสิกส์) แต่ สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอฯ ยังทรงเห็นว่าคนไทยส่วนใหญ่ยังไม่ค่อยรู้จักการแข่งขันดังกล่าวมากมายนัก จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ประทานเงินจำนวน ๑๐๐,๐๐๐ บาท ให้เพื่อใช้ในการประชาสัมพันธ์ และทรงประทานเงินส่วนพระองค์อีกจำนวน ๒๐๐,๐๐๐ บาท และเงินจากทุนการกุศลของสมเด็จฯ อีก ๒๐๐,๐๐๐ บาท เพื่อสนับสนุนโครงการโอลิมปิกวิชาการเป็นประจำทุกปีอีกด้วย

นับจากปี ๒๕๓๒ มาจนถึงปัจจุบันนี้ นักเรียนไทยได้รับเหรียญรางวัลเพิ่มขึ้นตามลำดับ แม้กระทั้งสาขาวิชafิสิกส์ที่ยากที่สุด และเป็นสาขาวิชาที่สมเด็จพระเจ้าพี่นางເຮືອ໌ ท่านทรงห่วงมากที่สุด ได้มีพัฒนาการก้าวกระโดดจากที่ไม่เคยได้รับเหรียญรางวัลอะไรเลย ในปี ๒๕๔๔ นักเรียนตัวแทนไทยเรานี้สามารถคว้าเหรียญทองแดงเป็นเหรียญรางวัลเหรียญแรก จากนั้นมาจนถึงตอนนี้ นักเรียนของเราราได้เหรียญทองทุกปี”²

ตั้งแต่มื่อวันที่ ๑๙ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๓๒ เป็นต้นมา สมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงนราธิวราชนครินทร์ จะเสด็จไปพระราชทานเกียรติบัตร และพระโอวาท แก่นักเรียนที่ผ่านการคัดเลือกเข้าค่ายอบรมเข้ม และผู้ได้รับการคัดเลือกไปแข่งขันโอลิมปิกเป็นประจำทุกปี โดยอาจารย์เย็นใจฯ

² ตัดความจากหนังสือ “สมเด็จพระพี่นางເຮືອ໌ ເຈົ້າຝ່າກລ່າຍັນວັດນາ ກຣມຫລວງ ນຣາຊີວາສຣາໜຄຣິນທີ່” ກັບการສ່ວນເລີມໂອລິມປຶກວິຊາການແລະພັດນາວິທີກາສຕົວ ແລະຄณິຕົກສະຕົກສຶກຂາ” รวบรวมແລະເຮັດວຽກໂດຍຮອງຄາສຕຣາຈາຍເຢັ້ນໃຈ ສມວິເຊີຍ ຈັດພິມພົດຍໍາລົນທີ່ສົ່ງເສົ່ວມໂອລິມປຶກວິຊາແລະພັດນາມາຕຣາຊານ ວິທີກາສຕົກສຶກຂາໃນພະອຸປະນົມກໍສົມເຈົ້າຝ່າພື້ນາເຮືອ໌ ເຈົ້າຝ່າກລ່າຍັນວັດນາ ກຣມຫລວງນຣາຊີວາສຣາໜຄຣິນທີ່

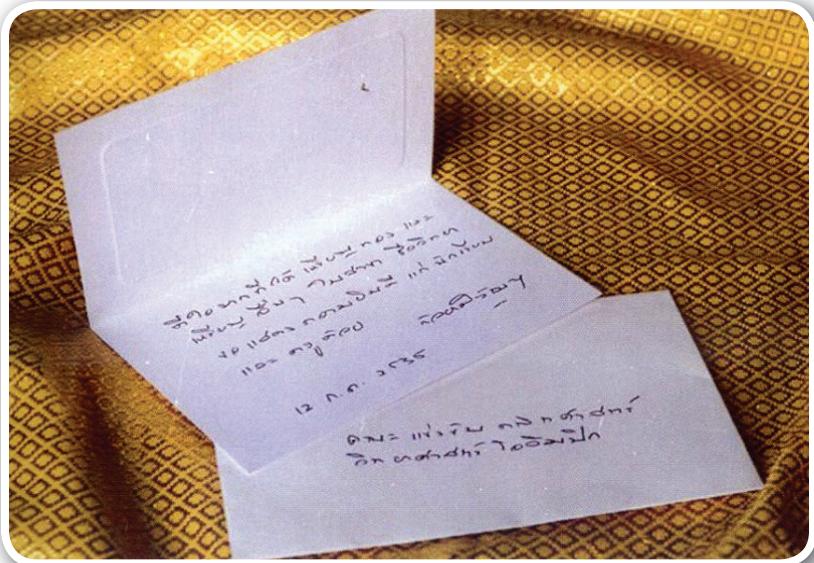


ถ่ายพระหัตถ์ที่พระราชทานตอบความว่า
“ขอส่งเงินตามที่รายการที่ส่งมา และเพิ่มอีกสักเล็กน้อยเป็นเงินรวม ๑๖๐,๐๐๐ บาท”



สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์
ทรงประทานเงินเข้ากองทุนสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนาฯ เพื่อโครงการ
โอลิมปิกวิชาการ³ แก่ รองศาสตราจารย์เย็นใจ สมวิเชียร ณ พระตำหนักเฉดดิส

³ ปัจจุบันกองทุนทั้งหมดโอนไปไว้ที่ “มูลนิธิส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการและพัฒนามาตรฐานวิทยาศาสตร์ศึกษาในพระอุปถัมภ์สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้า กัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวาสราชนครินทร์ (สวน.) เมื่อวันที่ ๒๐ มกราคม ๒๕๔๗



ทรงแสดงความยินดีกับเด็กนักเรียนไทยและครูที่เข้าร่วมการแข่งขันคณิตศาสตร์และวิทยาศาสตร์โอลิมปิกเมื่อปี พ.ศ.๒๕๔๘



ทรงทดสอบหรือยุ่งวัลของผู้แทนไทยที่กลับจากการแข่งขันวิทยาศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศ และเข้าเฝ้าฯ ณ พระตำหนักวิลล่าวัฒนา เมื่อปี พ.ศ.๒๕๔๘



แม่ทักราชวรวงข้อพระบาทหัก แตกยังทรงมีน้ำพระทัยเมตตาโปรดเกล้าฯ ให้ผู้แทนประเทศไทยที่กลับจากการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการได้เข้าเฝ่าฯ อย่างใกล้ชิด เมื่อปี ๒๕๓๕

ได้เล่าว่า “พระองค์ท่านทรงติดตามข่าวคราวความเคลื่อนไหวในระหว่างที่มีการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการระหว่างประเทศครั้ง ทรงประทานกำลังใจและแสดงความยินดีด้วยทุกครั้งที่ได้รับรางวัล นอกจากนี้ พระองค์ท่านจะทรงศึกษาอ่านรายงานเกี่ยวกับเด็กนักเรียนทุกคนที่จะเข้าเฝ่าฯ ทรงรู้จักเด็กทุกคน จะทรงชักถาม และเอาพระทัยใส่มากๆ ทรงประทานความเป็นกันเองกับเด็กๆ บางโอกาสทรงขอทดสอบหรือยกห้องจากเด็กด้วย

ที่อาจารย์จำได้ไม่ลืมคือ เมื่อปี ๒๕๓๕ พระองค์ท่านทรงให้ความสำคัญกับเด็กๆ มาก แม่ทักราชวรวงข้อพระบาทหักก็ตาม พระองค์ท่านก็ยังทรงโปรดเกล้าฯ ให้เข้าเฝ่าฯ และพระราชทานเลี้ยงอาหารเย็นด้วยยังความปลาบปลื้มในพระกรุณาธิคุณล้นพ้นอันหาที่สุดมีได้แก่ผู้เข้าเฝ่าฯ ในวันนั้นเป็นอันมาก และในช่วงที่ทรงพระพลานามัยไม่แข็งแรงไม่เสด็จ



ทรงโปรดให้นักเรียนโอลิมปิกวิชาการเข้าเฝ่าฯ เพื่อรับฟังพระโอวาท

ทรงงานแล้ว พระองค์ท่านยังทรงมีพระเมตตาให้นักเรียนเข้าเฝ่าฯ อย่างต่อเนื่อง ด้วยทรงทราบว่า นักเรียนโอลิมปิกวิชาการทุกคนเฝ้ารอวันที่จะได้เข้าเฝ้ากราบพระบาทถวายตัวก่อนเดินทางไปแข่งขันเพื่อเป็นสิริมงคล และพรที่ทรงประทานให้นั้นเป็นพลังใจอันให้กลว่างลำหารับทุกๆ คน”

อาจารย์ไพบูลฯ เล่าถึงความรู้สึกเมื่อครั้งได้มีโอกาสเข้าเฝ่า สมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงราธิวราชนครินทร์ว่า “ผึ่งที่พมชานซึ่งมากที่สุดคือการที่มีโอกาสได้เข้าเฝ่าฯ พระองค์ท่านหลายครั้ง แม้จะไม่ได้มีโอกาสกราบทูลพระองค์ท่านโดยตรง แต่ผู้รู้สึกได้ทุกครั้งว่า พระองค์ท่านทรงมีน้ำพระทัยเป็นห่วงเป็นใยนักเรียนโอลิมปิกมากที่เดียว ทรงรับสั่งตามเสมอว่า ปืนนี้เป็นอย่างไร มีปัญหาอะไรบ้างไหม มีอะไรที่จะทรงช่วยได้บ้าง”

สมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงราธิวราชนครินทร์ทรงมีวิสัยทัศน์ที่ก้าวไกล ทรงเล็งเห็นว่า การสร้างคนเก่งจะต้องเป็นระบบครบวงจร

และมีการต่อยอดความรู้ให้สูงขึ้น เพื่อเกิดประโยชน์ต่อการพัฒนาประเทศ ในด้านวิทยาศาสตร์ เทคโนโลยีอย่างเป็นรูปธรรม ดังนั้น จึงทรงมีพระดำริ ที่จะสร้างโอกาสให้เด็กและเยาวชนที่เข้าร่วมโครงการโอลิมปิกวิชาการได้ไปศึกษาต่อในต่างประเทศ ซึ่งดังแต่ปี ๒๕๔๔ เป็นต้นมาได้มีการจัดสรุปทุนโอลิมปิกวิชาการให้แก่เยาวชนไทยปีละ ๒๓ ทุน นอกจากนี้ ด้วยน้ำพระทัยเมตตา และทรงเห็นว่าการพัฒนาคนเพื่อประโยชน์ของประเทศ ชาติเป็นภารกิจสำคัญอันดับต้นๆ จึงทรงประทานเงินล้วนพระองค์ ให้กับศาสตราจารย์คักดา ศิริพันธุ์ (นายกสมาคมวิทยาศาสตร์แห่งประเทศไทยฯ ในขณะนั้น) เพื่อดำเนินการจัดตั้ง “มูลนิธิส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการ และพัฒนามาตรฐานวิทยาศาสตร์ศึกษา ในพระอุปถัมภ์สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงนราธิวราชนครินทร์ (สวน.)” เพื่อสนับสนุนและพัฒนาการศึกษาและบุคลากรด้านวิทยาศาสตร์ และคณิตศาสตร์ของไทยสู่มาตรฐานสากลโดยมูลนิธิ สวน. ได้ก่อตั้งขึ้นเมื่อวันที่ ๑๙ ตุลาคม ๒๕๔๔ และสมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงนราธิวราชนครินทร์ทรงรับเป็นองค์ประธานมูลนิธิฯ ด้วย

อาจารย์เย็นใจฯ ได้กล่าวว่า “พระองค์ท่านมิได้ทรงให้ความสำคัญเฉพาะในเรื่อง ความเป็นเลิศทางด้านวิชาการเท่านั้น แต่ทรงต้องการ “คนเก่งและดี” ดังพระราชหัตถรัฐที่พระราชทานแก่คณะผู้แทนเยาวชนชาวไทยประจำปี พ.ศ. ๒๕๓๙ เมื่อวันที่ ๑๐ มิถุนายน พ.ศ. ๒๕๓๙ ว่า

“คนเก่งนั้นต้องมีอยู่่เสมอไป การศึกษาจะแบ่งออกเป็นสามส่วน คือ ส่วนกลางจะใหญ่สุดกระทรวงศึกษาธิการจะดูแลส่วนนี้ ส่วนพวงที่เก่งมากๆ ก็มีผู้ดูแลอย่างดี และพวงที่ไม่เก่งเลย เราต้องสร้างคนเก่งมีอยู่่เสมอ เพราะจะเป็นผู้ช่วยให้ประเทศดีขึ้น และช่วยให้คนเก่งไม่หายไป

ถึงแม้จะได้เหรียญทองมา เก่งแค่ไหนก็ไม่ให้หยุดแค่นั้น เรา มีหน้าที่คือ ทำให้ชีวิตดีขึ้น ไม่ใช่เก่งเฉยๆ ต้องใช้ความเก่งของ ตนให้เป็นประโยชน์แก่สังคม ช่วยคนที่เก่งน้อยกว่า ไม่ใช่ว่าได้ เหรียญทองมาแล้วนำมาล้อคงด้วยความภาคภูมิใจอย่างเดียว ก็จะไม่เกิดประโยชน์อะไร เหรียญมีไว้เพื่อเตือนความจำอย่างเดียว ว่าฉันเคยเก่ง”

ก่อนจากลาอาจารย์ทั้งสองท่านไปในวันนั้น อาจารย์เย็นใจ ได้ กล่าวทึ้งท่ายไว้ว่า “บอกตรงๆ เมื่ออาจารย์ทราบข่าวการลี้นประชาชนมีของ พระองค์ท่านแล้ว ทำอะไรไม่ถูกเลย มันหนักอึ้งไปหมด พระองค์ท่านเป็น ทุกอย่างของอาจารย์ เวลาไหนอยู่ก็ทรงมีพระเมตตา ทรงปลอบให้กำลังใจ ทรงรับสั่งว่า “อาจารย์จำไวันะ มีคนๆ หนึ่งรู้ว่าอาจารย์ทำงานหนักแค่ไหน” พระองค์ท่านรับสั่งเช่นนั้น แต่ทรงงานหนักกว่าอาจารย์อีก ทรงตั้งพระ ปณิธานแน่แน่ที่จะช่วยเด็กไทย พระองค์ท่านทำให้อาจารย์ยิ่งมีกำลังใจ ที่จะทำงาน” ดิฉันลองสังเกตเห็นประกายน้ำตาไหลระยับอยู่ในดวงตาที่ ชื่อนอนอยู่หลังกรอบแว่นของอาจารย์เย็นใจฯ แล้วก็อดรู้สึกภาคภูมิใจแทน อาจารย์ฯ ไม่ได้ที่มีโอกาสได้รับใช้ใกล้ชิดเบื้องพระบรมบาทถึงเพียงนั้น

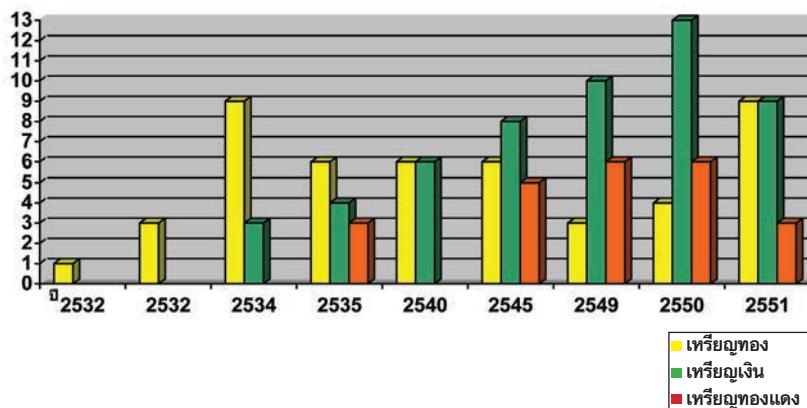
แม้มีเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงราชวิาราชนครินทร์ผู้ทรงเปรียญ ดังเป็น “แสงหนึ่ง” ของพสกนิกรชาวไทยจะทรงลาลับดับสู่สวรรคาลัยแล้ว หากด้วยน้ำพระทัยอันเปี่ยมล้นด้วยพระเมตตาอันหาที่สุดมิได้ พระองค์ ท่านได้ทรง “สร้าง” ดวงไฟดวงเล็กๆ อีกมากมายนับหมื่นนับแสนดวง ซึ่ง เข้าเหล่านั้น ได้กล้ายเป็นบุคลากรที่สำคัญในแวดวงวิชาการต่างๆ ที่ร่วม กันสนับสนุนร้านของสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ เจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนาฯ ในการพัฒนาประเทศไทยเพื่อประโยชน์สุขของพสกนิกรของพระองค์ลีบ ต่อไป *



ทรงฉายพระรูปร่วมกับคณะผู้แทนไทยที่กลับจากการแข่งขันวิทยาศาสตร์
และดาราศาสตร์โอลิมปิกระหว่างประเทศ

สถิติเบรี่ยบเทียบจำนวนเหรียญรางวัลโอลิมปิกวิชาการของนักเรียนไทย
รวมทุกวิชา ระหว่างปี ๒๕๓๔-๒๕๕๑

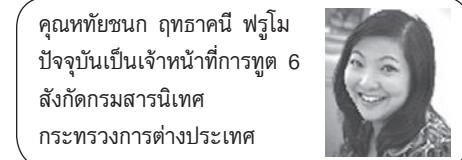
จำนวนเหรียญ





ผู้แทนแต่ละประเทศเข้าร่วมการแข่งขันโอลิมปิกวิชาการในการสอบภาคปฏิบัติ ที่กว่าจะมากับบันดาลลงนี้ได้ ก็ต้องผ่านการเข้าค่ายอบรมความรู้และการเตรียมตัวที่เข้มข้น แรมเดือน

หมายเหตุ : ภาพและเนื้อหาบางส่วนคัดลอกมาจากหนังสือ “สมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอเจ้าฟ้ากัลยาณิวัฒนา กรมหลวงราชธิวัสดุ์ศรีวราภรณ์” กับการส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการ และการพัฒนาวิทยาศาสตร์และคณิตศาสตร์ศึกษา” เรียบเรียงโดยรองศาสตราจารย์เย็นใจ สมวิเชียร จัดพิมพ์โดยมูลนิธิส่งเสริมโอลิมปิกวิชาการ และพัฒนามาตรฐานวิทยาศาสตร์ ศึกษาในพระอุปถัมภ์สมเด็จฯ เจ้าฟ้าฯ กรมหลวงราชธิวัสดุ์ศรีวราภรณ์ครินทร์



อาหารไทย



Khai look koei

ไข่ลูกเขย

ลองมาทำอาหารไทยคาว – หวาน กับเมนูไข่ฯ “ไข่ลูกเขย” และ “บัวลอยไข่หวาน” กันเถอะค่ะ...

“ไข่” นับเป็นอาหารที่มีคุณค่าให้โปรตีนต่อร่างกายแรมราคาก็ไม่แพง และนำมาทำเป็นอาหารตระกูลไทยได้สารพัดอย่าง ไม่ว่าจะเป็น ไข่ต้ม ไข่ตุ๋น ไข่ดาว ไข่เจียว เป็นต้น ทางการแพทย์วิจัยว่า ไข่ประกอบด้วย คลอเรสเทอรอล ที่ทำให้คลอเรสเทอรอลในเลือดสูง และทำให้อัตรา เลี่ยงต่อการเกิดโรคหัวใจขาดเลือด จึงมีคำแนะนำว่าในผู้ใหญ่ไม่ควรทาน ไข่เกินสักเดาท์ละ 3 พอง แต่จากการวิจัยในระยะหลังๆ พบว่า คลอเรส เเทอรอลที่มีในไข่ มีผลต่oclอเรสเทอรอลในเลือดน้อยมาก สามารถกิน ได้ทุกวันสำหรับคนวัยทำงาน โดยไม่ทำให้คลอเรสเทอรอลเพิ่มแต่อย่างใด

นอกจากนั้นแล้วใช่ยังช่วยลดไขมัน และช่วยให้ไม่เสี่ยงต่อการเป็นโรคหลอดเลือดหัวใจดีบอกร้าย

ไข่ลูกเขย อาหารไทยอย่างหนึ่งที่หากินง่าย และใช่ลูกเขยมาก เป็นเมนูอาหารสุดโปรดที่เด็กๆ ชื่นชอบ เพราะมีรสเปรี้ยวหวาน และยังอุดมด้วยโปรตีนคุณภาพดีจากไข่ ช่วยทำให้ร่างกายเจริญเติบโตแข็งแรง หนังสือวิทยุสร่ายุรอมย์ฉบับนี้จึงนำเมนู “ไข่ลูกเขย” มาแนะนำ...เพื่อว่าครกสนใจจะไปซื้อหาเครื่องปุงและเดินเข้าครัวทำกินกันได้...เราเป็นว่าไปดูขั้นตอนการทำ “ไข่ลูกเขย” กันเลยดีกว่า

ส่วนผสม

- | | |
|------------------------------|---------------------|
| 1. ไข่ 4 พอง | 2. หอมแดง 10 หัว |
| 3. พริกขี้หมูแห้ง 4 - 5 เม็ด | 4. น้ำตาลปีก 4 ก้อน |
| 5. น้ำมะขามเปียก 2 หัวพี | 6. น้ำปลา 2 หัวพี |
| 7. น้ำมันสำหรับทอด 1 ถ้วย | 8. เกลือ 1 ช้อนชา |

วิธีทำ

1. ขั้นตอนแรกเริ่มจากการต้มไข่ให้สุก โดยเวลาต้มให้น้ำท่วมไข่ ก่อน เอาไข่ลงไปต้มให้เอาไข่ออกมาตั้งทิ้งไว้ที่อุณหภูมิห้องก่อน ใส่น้ำส้มสายชูลงไปหน่อยกันไข่แตก เอาไปตั้งไฟจนน้ำเดือด เอาขึ้นหลังจากน้ำเดือดไปประมาณ 6 นาที เอาไข่ออกจากน้ำร้อน ใส่ลงไปในน้ำเย็น ทันทีที่เท่าขึ้นจากเตา แกะเปลือกไข่ออกให้เรียบร้อย และพักทิ้งไว้ก่อน
2. ตั้งน้ำมันให้ร้อนหรือไฟลงใส่ไข่ต้มลงไปทอดโดยกลับไปกลับมาให้ไข่เหลืองทั่วพอง จากนั้นตักไข่ขึ้นมาพักไว้ เพื่อสะเด็ดน้ำมัน
3. หอมแดงต้องปอกเปลือกแล้วล้างให้สะอาด ซอยหอมบางๆ ใส่ลงไปเจียวในน้ำมัน ทอดจนเหลืองพอตี เมื่อสีเริ่มเหลืองอ่อนๆ ให้ตักขึ้นพักไว้ ถ้าชอบพริกทอดให้นำพริกขี้หมูแห้งใส่ลงไปในน้ำมันร้อนๆ แล้ว

ເອົ້ນທັນທີ

4. ທຳຂອສເປົ້າວຫວານຮາດໄຊ ໂດຍໃສ່ນໍາຕາລປຶກລົງໄປເຄື່ອງຕາມດ້ວຍນໍາປາລາ ພອເຮີມເດືອດ ໄສ່ນໍາມະຂາມລົງໄປເຄື່ອງຄຸນໃຫ້ເຂົາກັນຈົນຂັ້ນ ແລ້ວລອງຊົມ ຮສໃຫ້ເປົ້າວ່າ ຫວານ ເຄີມ ພອດີ (ແຕ່ດ້າຈະໃຫ້ອ່ວຍກົງຕົ້ນອອກຫວານນໍາເປົ້າວຫວານນິດໆ) ຈາກນັ້ນໃຫ້ຜ່າໄຂດ້ວຍດ້າຍຂາວລວກນໍາຮ້ອນ ຈັດເຮີຍໃໝ່ຈານ ຮາດດ້ວຍນໍາຂອສເປົ້າວຫວານ ແລ້ວໂຮຍດ້ວຍຫອມເຈິຍວະປະຕັບ ດ້ວຍຜັກຊີພ້ອມເສຣີມໄດ້ເລີຍ...ອື່ນອ່ວຍໄປໄດ້ອົກໜຶ່ງມື້ອ



ບັວລອຍໃໝ່ຫວານ

ຂົນມໄທເປັນເອກລັກຂົນປະຈຳຫາຕີອຢ່າງໜຶ່ງ ດ້ວຍມືກລິ່ນຫອມ ແລະມີຮັສຫາຕິກລມກລ່ອມ ມີນິ້ນໃນຂົນມຫວານຍອດຍື່ນຂອງຄູນໄທທີ່ໄດ້ຮັບຄວາມ ນິຍົມມາໂດຍຕົລອດ ນັ້ນຄືວ່າບັວລອຍໃໝ່ຫວານ ເພຣະເປັນຂົນມທີ່ທຳງ່າຍ ຮສຫາຕີ ອ່ວຍຍໍ ມາກດ້ວຍຄຸນຄ່າທາງອາຫານ ທັງໄປຣີນຈາກໃໝ່ແລະຄາວີໂປໄອເດືອດຈາກ ແປ້ງ ນອກຈາກນີ້ຢັ້ງຊ່ວຍໃຫ້ນອ່າງໆ ທີ່ໄມ່ເຂົ້າໃໝ່ທານໃໝ່ໄດ້ງ່າຍຂັ້ນອົກດ້ວຍ

ส่วนผสม

1. แป้งข้าวเหนียว 50 กรัม
2. น้ำเปล่า (สำหรับผสมตัวแป้ง) 1 ช้อนโต๊ะ
3. น้ำคั้นใบเตย 1 ช้อนโต๊ะ
4. น้ำตาลทราย 250 กรัม
5. น้ำเปล่า 1 ถ้วยตวง
6. หัวกะทิคั้นข้นๆ $1/2$ ถ้วยตวง
7. เกลือป่น $1/4$ ถ้วยตวง
8. ไข่ไก่

วิธีทำแป้งบัวลอย

1. ผสมแป้งข้าวเหนียว 25 กรัมกับน้ำเปล่า และผสมแป้งที่เหลือกับน้ำคั้นใบเตย นวดแป้งกับน้ำให้เข้ากันจนเหนียวไม่ติดมือ
2. หลังจากแป้งเป็นเนื้อเดียวกันแล้ว นำแป้งมาปั้นเป็นเม็ดกลมๆ ขนาดเท่าเม็ดบัว พักไว้ประมาณ 15 นาที

วิธีทำกะทิ

1. ตั้งเตาถ่าน ผสมหัวกะทิที่เข้าด้วยกัน เติมเกลือป่นลงไปให้มีรสเค็มๆ มันๆ เเละน้ำมัน รอจนกะทิแตกมันแล้วใส่น้ำตาลลงไป ชิมและปรุงให้ได้รสชาติหอมหวาน
2. การทำน้ำกะทิ ห้ามใส่น้ำตาลก่อนกะทิแตกมัน เดี่ยวน้ำตาลจะไหม้

วิธีทำบัวลอยไข่หวาน

1. เทเม็ดบัวลอยที่ปั้นเตรียมไว้แล้วลงในน้ำที่กำลังเดือด รอสักครู่เม็ดบัวลอยที่สุกจะลอยขึ้นมา จากนั้นให้ใช้กระชอนช้อนเม็ดบัวลอยที่สุกแล้วขึ้นมาพักไว้ในน้ำเย็น
2. ผสมน้ำเปล่ากับน้ำตาลทรายให้เข้ากัน ใส่กระตะ持續ไฟพอเดือด จนส่วนผสมเป็นน้ำเชื่อมข้นๆ เบ้าไฟอ่อนๆ รอจนน้ำเชื่อมเป็นยางมะตูมอ่อนๆ เบ้าไฟอ่อน
3. จากนั้นให้ช้อนเอาเม็ดบัวลอยออกจากน้ำเย็น ต้มใส่ลงไปในน้ำเชื่อม

4. ตอกไข่ตามลงไปในหม้อบัวลอยที่กำลังเดือดอยู่ (ควรเลือกไข่ลูกเล็กๆ จะได้ไม่คาว) คนไข่เบาๆ ระวังไข่เดงแตก ลาวไข่พอสุก
5. ตักบัวลอยและไข่ใส่ถ้วย ราดด้วยน้ำกะทิที่ต้มสุก จากนั้นจะได้บัวลอยไข่หวานพร้อมรับประทานได้ทันที

หมายเหตุ ถ้าอยากมีลูกบัวลอยสีอื่นๆ ให้ใช้น้ำคั้นจากผัก-ผลไม้ที่มีสีสัน ก็ได่นะคะ

ยำตำลึงทอดกรอบ



- ยำตำลึงทอดกรอบ**
1. ยอดตำลึงเด็ดเป็นใบ 300 กรัม
 2. กุ้งซีอี้ตัวเล็ก 100 กรัม
 3. น้ำมันสำหรับทอด 3 ถ้วยตวง
 4. น้ำตาลปี๊บ 1 1/2 ช้อนโต๊ะ
 5. กะทิ (มะพร้าว 100 กรัม น้ำ 3 ช้อนโต๊ะ) 1/2 ถ้วยตวง
 6. พริกขี้หนูซอย 5 เม็ด

ส่วนผสมแป้งชุบ

1. แป้งทอดกรอบ 1 ถ้วยตวง
2. แป้งข้าวเจ้า 1/2 ถ้วยตวง
3. น้ำเย็นจัด 1-2 ถ้วยตวง

ส่วนผสมน้ำยำ

1. น้ำพริกเผา 2 ช้อนโต๊ะ
2. น้ำปลา 3 ช้อนโต๊ะ
3. น้ำมะนาว 5 ช้อนโต๊ะ

วิธีทำ

1. ล้างยอดและใบต่ำลึง ใส่ตะแกรงพักให้สะเด็จน้ำ
2. ล้างกุ้งทั้งเปลือก ตัดหนวดกุ้งออก พักในตะแกรงให้สะเด็จน้ำ
3. ทำแป้งชูบโดยใส่แป้งทอดกรอบ แป้งข้าวเจ้า น้ำเย็นจัด ลงอ่างผสม ผสมด้วยตะกร้อมเข้ากันดี นำไปแช่ในตู้เย็นซ่อนไว้จนส่วนผสมเย็นจัด
4. นำน้ำยำโดยผสมน้ำพริกเผา น้ำปลา น้ำตาลปี๊บ น้ำมะนาว กะทิเข้าด้วยกันในถ้วย ใส่พริกชี้ฟูชอยคนพอทัวพักไว้
5. ตั้งกระทะน้ำมันด้วยไฟกลางจนร้อน นำไปแล่ายอดตำลึงชูบแป้งให้ทั่ว ใส่ลงทอดให้สุกกรอบ ตักขึ้นบนกระดาษชูบนำมัน กุ้งก็ชูบแป้งทอดเช่นเดียวกัน
6. ตักน้ำยำราดใส่จาน ใส่ใบต่ำลึงหอดกรอบ ตามด้วยกุ้งทอดกรอบ ราดน้ำยำแล้วเสิร์ฟทันที หรือจะแยกเสิร์ฟก็ได้ค่ะ

เกร็ดน่ารู้

ตำลึง อุดมไปด้วยสารอาหารที่มีประโยชน์สูง เช่น สารเบต้าแคโรทิน ที่ช่วยป้องกันการเกิดโรคมะเร็ง และหัวใจขาดเลือด มีแคลเซียมช่วยบำรุงกระดูกและฟัน และยังมีฟอลฟอรัส เหล็ก วิตามินซี และอีนฯ อีกมากมายจากการค้นคว้า พบร่องรอยว่า ตำลึงมีสเน็นไยาหารที่สามารถช่วยลดอัตราเสี่ยงในการเกิดโรคมะเร็งในประเภทอาหารอีกด้วย



ขอบคุณข้อมูลจาก

<http://www.panyathai.or.th>

<http://variety.teenee.com/foodforbrain/2276.html>

<http://www.horapa.com>

| เกี่ยวกับเมืองไทยสบุกตี



“เขาใหญ่” อุทยานแห่งชาติแห่งแรกของประเทศไทย

เมืองไทยไม่ว่าจะถดถ้วน ถดผน หรือถดหน้า ก็สามารถเที่ยวได้ และสถานที่ที่พลาดไม่ได้กับเหล่านักผจญภัย นั่นคือ เขาใหญ่ ซึ่งอยู่ห่างจากกรุงเทพไม่มากนัก ใช้เวลาเดินทางเพียง 3 ชั่วโมงเท่านั้น อุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ก็ใหญ่สมชื่อจริงๆ เพราะว่าครอบคลุมพื้นที่ถึง 4 จังหวัด ด้วยกัน คือ สระบุรี นครนายก นครราชสีมา และปราจีนบุรี เขาใหญ่ได้รับสมญานามว่าเป็นอุทยานมรดกของกลุ่มประเทศอาเซียน เป็นป่าผืนใหญ่ตั้งอยู่ในเทือกเขานอกมดลรัก ในส่วนหนึ่งของดงพญาไฟหรือดงพญาเย็นในอดีต ประกอบด้วยทุนนาน้อยใหญ่ลับซับซ้อนหลายลูก เป็นแหล่งกำเนิดของต้นน้ำลำธารที่สำคัญที่สุดในภาคตะวันออกเฉียงเหนือ เช่น แม่น้ำน่าน แม่น้ำป่าสัก และแม่น้ำมูล อุดมสมบูรณ์ไปด้วยพันธุ์ไม้และสัตว์ป่านานาชนิด เช่น ช้างป่า กาวงป่า เก้ง กระทิง เลือ ตลอดจนมีลักษณะทางธรรมชาติที่สวยงาม มีเนื้อที่ 1,353,471.53 ไร่ หรือ 2,165.55 ตารางกิโลเมตร

เข้าใหญ่ นับเป็นอุทยานแห่งแรก
ของประเทศไทยมีภูมิประเทศเป็นภูเขา
สลับซับซ้อนทรายลูก และเป็นป่าที่มี
สภาพอุดมสมบูรณ์โดยส่วนใหญ่แล้วเป็น
ป่าดงดิบชื้น และมีพืชพรรณที่หลากหลาย
และมีน้ำตกมากกว่า 20 แห่ง เส้น
ทางเดินป่าบนเข้าใหญ่มีถึง 13 เส้นทางด้วยกัน แต่ละเส้นทางก็มีความ
ยากง่ายของระยะทางและเวลาการเดินทางที่ต่างกันด้วย แต่ไม่ต้องกังวล
เรื่องเส้นทางเลย สำหรับนักเดินป่ามือใหม่ ท่านสามารถติดต่อกับทาง
อุทยานเพื่อให้เจ้าหน้าที่นำทางได้ และเมื่อวันที่ 14 กรกฎาคม พ.ศ. 2548
อุทยานแห่งชาติเข้าใหญ่ ทับลาน ปางสืดา ตาพระยา และเขตวรักษาพันธุ์
สัตว์ป่าดงใหญ่ ได้รับการประกาศให้เป็น “มรดกโลกทางธรรมชาติ” จาก
องค์การยูเนสโก ภายใต้ชื่อกลุ่ม “ดงพญาเย็น-เข้าใหญ่”



อุทยานแห่งชาติเข้าใหญ่เป็นแหล่งที่มีสัตว์ป่าชุมชนมาก ในบาง
โอกาสจะพบร่องรอยตัวป่าตามถนน จะสามารถเห็นสัตว์ป่าเดินผ่านหรือ
ออกหากินตามทุ่งหญ้า หรืออาจจะเห็นโขลงช้างออกหากินริมถนน ลูกช้าง
เล็กๆ ชนและน่ารักมาก บริเวณตั้งแต่ที่ชุมวิวิกิโลเมตรที่ 30 จนถึง
ปากทางเข้าหนองผักชี ตลอดจนไปดันไทร ในปัจจุบันถ้าขับรถยนต์ขึ้นเข้า
ใหญ่ทางด้านตรวจเนินห้อมข้ามสะพานคลองสามสิบไปแล้วสามารถเห็น
โขลงช้างได้เหมือนกัน โดยเฉพาะในตอนกลางคืนจากการศึกษาตาม
โครงการอนุรักษ์ช้างป่า และการจัดการพื้นที่ป้องกัน (ELEPHANT
CONSERVATION AND PROTECTED AREA MANAGEMENT)
โดย MR. ROBERT J. DOBIAS ภายใต้ความร่วมมือของ WWF และ
IUCN ในปี พ.ศ. 2527-2528 พบร่วมกันจำนวนประมาณ 250 เชือก

):: แหล่งท่องเที่ยวด้านธรรมชาติที่สวยงาม ::

สถานที่ที่สามารถถึงดูดนักท่องเที่ยวได้ดีคือ น้ำตกบันเข่าใหญ่ ที่ใครได้เห็นก็มีแต่ความประทับใจกับความสวยงามที่ธรรมชาติสร้างขึ้น น้ำตกบางแห่งสามารถเข้าชมได้ง่าย เพราะมีเส้นทางเดินเข้าไปถึง ได้แก่ น้ำตกเหวสุวัต ที่เป็นที่นิยมมาก น้ำตกเหวไทร น้ำตกเหวประทุน น้ำตก กองแก้ว น้ำตกเหวนรากและเหวอ้อ อีซึ่งทลายคนรู้จักกันดี

น้ำตกเหวสุวัต เป็นน้ำตก
ที่มีชื่อเลียงมากเป็นที่รู้จักของ
ประชาชนทั่วๆ ไป น้ำตกเหวสุวัตนี้
อยู่สุดถนนธนบุรี หรือจะเดินเท้า
ต่อจากน้ำตกพากลวยไม้ไปก็ได้
ประมาณ 3 กิโลเมตร น้ำตกนี้มี
ลักษณะเป็นสายน้ำตกลงมาจากการ



หน้าผาสูงประมาณ 20 เมตรเศษ บริเวณด้านล่างของน้ำตกเป็นแอ่งน้ำ^๑ และลำธารหมายที่จะลงเล่นน้ำ แต่สำหรับฤดูฝนน้ำจะมากและไหลแรง
น้ำค่อนข้างเย็นจัด

น้ำตกเหวไทร เป็นน้ำตกอีกแห่งหนึ่งที่อยู่ทางใต้ถัดไปจากน้ำตกเหวสุวัต ห่างจากน้ำตกเหวสุวัตทางประมาณ 700 เมตร น้ำตกนี้มีลักษณะเป็นหน้าผากว้างเต็มลำห้วย สูงประมาณ 5 เมตร ในฤดูฝนน้ำตกนี้จะไหลแรงเต็มหน้าผาสวยงามน่าชมมาก การเดินทางไปน้ำตกเหวไทรไปได้ 2 เส้นทาง คือ เดินเท้าต่อไปจากเหวสุวัตระยะทางประมาณ 700 เมตร หรือจะเดินจากศูนย์บริการนักท่องเที่ยวเข้าใหญ่ ไปตามเส้นทางเดินเท้าเล่นกองแก้ว-เหวสุวัตที่ได้ ระยะทางประมาณ 8.3 กม. ตามสองข้างทางเดินที่ผ่านไปจะมีลิ่งที่นำสนใจอย่างอื่นๆ อีกมากมาย เช่น สมุนไพรและเห็ดป่า เป็นต้น

น้ำตกเหวประทุน เป็นน้ำตกที่อยู่ในห้วยลำตะคงอีกแห่งหนึ่ง กัน อยู่ดัดจากน้ำตกเหวไทรประมาณ 1 กิโลเมตรเศษ สามารถเดินทางจากน้ำตกเหวสุวัตไปก็ได้ หรือจะเดินจากบริเวณศูนย์บริการนักท่องเที่ยวเขาใหญ่ไปก็ได้ เดินตามเส้นทางเดินเท้าเส้นกองแก้ว-เหวสุวัต ระยะทางประมาณ 8 กิโลเมตร ตามเส้นทางสามารถพบร่องรอยของลัตต์ป่าได้ง่าย เช่น รอยหมูป่า ด้านซ้าย น้ำตกนี้มีลักษณะเป็นหน้าผากว้างและสูงสวยงามมาก

น้ำตกกองแก้ว เป็นน้ำตกเดียวที่เกิดจากห้วยลำตะคง ในถุดฟันจะดูสวยงามมากเมื่อจะล้ำห้วยรับการเล่นน้ำ ใกล้บริเวณน้ำตกจะมีสะพานแขวนลำห้วยถึง 2 สะพาน ห้วยลำตะคง เป็นแนวแบ่งเขต 2 จังหวัด คือ จังหวัดนครนายก และจังหวัดนครราชสีมา น้ำตกแห่งนี้อยู่ห่างจากศูนย์บริการนักท่องเที่ยวเขาใหญ่ประมาณ 100 เมตร



น้ำตกเหวนรก เป็นน้ำตกขนาดใหญ่และสูงที่สุด อยู่ทางทิศใต้ของอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ มีทั้งหมด 3 ชั้น ชั้นแรกสูงประมาณ 60 เมตร เมื่อน้ำไหลผ่านหน้าผากชั้นนี้จะพุ่งไปลงสู่หน้าผากชั้นที่ 2 และ 3 ที่อยู่ดัดลงไปใกล้ๆ กันในลักษณะการไหลตก 90 องศา รวมความสูงไม่ต่ำกว่า 150 เมตร เป็นสายน้ำที่ไหลทะลักไปสู่ทุ่งเหวเบื้องล่าง ในถุดฟันน้ำจะไหลแรงมากจนดูน่ากลัว



น้ำตกวังเหว เป็นน้ำตกขนาดใหญ่มีความกว้างประมาณ 40-60

เมตร ในถู芬มีน้ำมากและไหลแรง อุ่นห่างจากหน่วยพิทักษ์อุทยานแห่งชาติที่ ชลบ. 9 (สีเหลือง) ประมาณ 17 กิโลเมตร อุ่นใจกลางป่าทางด้านทิศตะวันออกของอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ การเดินทางจะต้องใช้เวลาในการเดินทางประมาณ 2 วัน เหมาะสำหรับผู้ที่รักการผจญภัยไปพักค้างแรมในป่าเป็นอย่างยิ่ง ตลอดเวลาการเดินทางจะพบกับพันธุ์ไม้นานาชนิด และแก่งหินที่สวยงามตามธรรมชาติ นับเป็นน้ำตกที่สวยงามอีกแห่งหนึ่ง

:: แหล่งท่องเที่ยวด้านประวัติศาสตร์ ::

ศาลเจ้าพ่อเขาใหญ่ สร้างขึ้นเมื่อ ปี พ.ศ. 2505 ตั้งอยู่กิโลเมตรที่ 24 ถนนธนบุรี-เล้นทางขึ้นเขาใหญ่ด้านอำเภอปากช่อง นักท่องเที่ยวที่ผ่านเข้าอุทยานแห่งชาติ และประชาชนทั่วไปมักจะแวะไปกราบไหว้ขอโชคคลากและขอพรอยู่เสมอ

:: แหล่งท่องเที่ยวด้านท่องเที่ยวผจญภัย ::

แก่งหินเพิง เป็นแก่งหินขนาดใหญ่กลางแม่น้ำใส่ใหญ่ในเขตอนุรักษ์ จ.ปราจีนบุรี แก่งหินเพิงจะสวยงามมากที่สุดในยามน้ำหลาก ราวดีอนกรกฎาคม-พฤษจิกายน ถู芬จะเป็นช่วงเวลาที่เหมาะสมที่สุดสำหรับการท่องเที่ยวแก่งหินเพิง มีนักท่องเที่ยวเดินทางมาเล่นน้ำตามแก่งต่างๆ เป็นจำนวนมาก สำหรับผู้ชื่นชอบความตื่นเต้นเร้าใจยังนิยมนำการล่องแก่งเพียงจากแก่งหินเพิงลงมาอีกหน่วยพิทักษ์อุทยานแห่งชาติที่ ชลบ. 9 ได้อีกด้วย

การเดินทางไปแก่งหินเพิง เริ่มจากตัวเมืองปราจีนบุรีใช้เส้นทางหลวงหมายเลข 3452 (ปราจีนบุรี-ประจันตคาม) ระยะทางประมาณ 16 กิโลเมตร จะมาตัดกับทางหลวงหมายเลข 33 แล้วเลี้ยวขวาตรงไปทางอำเภอบินทร์บุรี ก่อนถึงอำเภอบินทร์บุรีจะมีทางสามแยก ให้ตรงไปอีก

เล็กน้อยจะเห็นโรงเรียนวัดสรระดู่ มีถนนเล็กๆ ติดกับโรงเรียน เลี้ยวซ้ายเข้าไปประมาณ 200 เมตร จะมีป้ายบอกตลอดเส้นทาง

เส้นทางเดินป่าประเภทท่องไฟ เส้นทางเดินป่าระยะใกล้เป็นเส้นทางที่ต้องมีการพักแรมในป่า โดยมากเป็นเส้นทางที่อยู่ร่องอุทยานแห่งชาติใช้เวลาค้างคืน ผู้สนใจสามารถติดต่อเดินป่าได้ที่หน่วยพิทักษ์อุทยานแห่งชาติใกล้เคียง และที่ทำการอุทยานแห่งชาติ นอกจากนี้ ยังมีเส้นทางเดินป่าระยะไกลที่น่าสนใจ คือ เส้นทางน้ำตกนางรอง-ศูนย์ฝึกอบรมการป่าไม้เชาใหญ่ เส้นทางบ้านคลองเดื่อ-เชาเหลม-เทวสุวัต และเส้นทางชันใต้-เทวะระถิน-เชาสามยอด

ส่องสัตว์ เป็นกิจกรรมที่ใช้ไฟส่องสัตว์ในเวลากลางคืนไปตามถนนสองข้างทาง จะพบสัตว์ที่เลี้ยงหายกในกลางวันมาหากินกลางคืน เช่น เม่น ชะมด นกฮูก ป่าง หมีขอ ฯลฯ สามารถติดต่อขออนุญาตได้ที่ศูนย์บริการนักท่องเที่ยวเชาใหญ่ หรือที่ทำการอุทยานแห่งชาติ ก่อนเวลา

18.00 น. ทุกวัน

สัตว์ป่าที่สามารถพบได้บ่อยๆ และตามโอกาสอันวาย ได้แก่ เก้ง กาวง ตามทุ่งหญ้าทั่วๆ ไป นอกจากนี้ยังพบเสือโคร่ง กระทิง เลียงพา หมี เม่น ชะนี พญา กระรอก หมาไม้ ชะมด อีเห็น กระต่ายป่า นกชนิดต่างๆ จำนวน 250 ชนิด จากจำนวนไม่น้อยกว่า 340 ชนิด ที่สำรวจพบอาศัยอยู่บริเวณป่าเชาใหญ่ซึ่งเป็นแหล่งอาหารและที่อาศัยอย่างถาวร นกที่น่าสนใจและพบเห็นได้บ่อย ได้แก่ นกเงือก นกชุนทอง นกชุนแพน นกพญาไฟ นก



แต้วแล้ว นกโพรงดก นกแข้งแซว นกเข่า นกกระปูด ไก่ฟ้า และนกกินแมลงชนิดต่างๆ นกเงือกทั้ง 4 ชนิด ซึ่งได้แก่ นกออก นกเงือกรามช้าง นกแก็ก และนกเงือกสีน้ำตาลที่พับบนขาให้ญี่บันว่าเป็นลิ่งที่ดึงดูดนักดูนกเป็นอย่างดี เพราะพบเห็นได้ทั่วไป พากแมลงที่มีมากกว่า 5,000 ชนิด ที่สวยงามและพบเห็นบ่อย ได้แก่ ผีเสื้อ มีรายงานพบกว่า 216 ชนิด

จุดชมวิว

จุดชมวิวนานาชาติญี่บันที่ด้วยกันหลายจุด เช่น จุดชมวิวปิงช้าง และบริเวณหุ่งหัญามอสิงโตซึ่งทุ่งหัญามอสิงโตนี้จะสามารถมองเห็นอ่างเก็บน้ำได้ชัดเจน โดยบริเวณจุดชมวิวแต่ละที่ก็สามารถเดินทางโดยเล่นทางเดินป่าและสามารถใช้ถนนโดยขับรถขึ้นไปได้

จุดชมทิวทัศน์ กม.30 กิโลเมตร 30 ถนนธนารักษ์ สามารถชมทิวทัศน์ด้านทิศเหนือของอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ได้เป็นบริเวณกว้างและสวยงาม

จุดชมทิวทัศน์เขาเขียว (พาเดียวยา) เส้นทางถึงยอดเขาเขียว มีระยะทางประมาณ 14 กิโลเมตร นับเป็นจุดชมทิวทัศน์ที่สวยงามน่าชม มีลักษณะคล้ายผานกเด้าที่ภูกระดึง จะมองเห็นภูเขาร่มขาวงอยู่เป็นแนวยาวและทิวทัศน์ที่สวยงามด้านจังหวัดปราจีนบุรี ตอนเช้าตรู่จะเห็นพระอาทิตย์ขึ้นยามเช้า เป็นดวงกลมลีเดงเหมือนล้านเขาร่มที่สวยงาม

เมื่อเดินทางขึ้นเขาใหญ่แล้วนักท่องเที่ยวจะได้พบกับธรรมชาติที่ล้มพล้ำใจริงลีเขียวชุ่มของพืชพรรณนานาชนิด หลายคนอาจคิดว่าการ



มาเที่ยวป่าคงไม่มีอะไรไปมากกว่าการดูต้นไม้ใบหญ้า แต่ถ้าลองได้ลังเกต คุณก็จะได้พบกับต้นไม้บางชนิดที่คุณไม่เคยเห็นมาก่อน ความสดใสรของพืชพันธุ์ต่างๆ เมื่อต้องฝน ดอกไม้ป่านานาชนิด เสียงกร้องก้องไพร สายน้ำตกที่หลังให้ลุ่มแพก ก้อนหิน เนื่องจากเข้าใหญ่เป็นป่าดงดิบซึ่งส่วนใหญ่ จึงมีพืชพรรณอุดมสมบูรณ์ตลอดปี

ไร่ทองสมบูรณ์คลับ

หากนักท่องเที่ยวที่ต้องการมีกิจกรรมอื่นๆ นอกเหนือจากการเดินป่า ชมวิว เที่ยวน้ำตกแล้ว เชาใหญ่ยังมีอีกหลายสถานที่ให้เลือกสรร แต่ที่ขอแนะนำคือ ไร่ทองสมบูรณ์คลับและฟาร์มโซเชียล เพราะท่านสามารถเลือกสนุกกับกิจกรรมแนวๆ ภัยต่างๆ มากมาย ได้แก่

Flying Fox เหมาะสำหรับผู้ที่ชอบความตื่นเต้นและท้าทาย โดยสวมชุดยาเน็ตแล้วเกาะกับลวดสลิง แล้วปล่อยจากที่สูงลงสู่ที่ต่ำ คุณจะได้สัมผัสถึงความตื่นเต้นและได้บินเหมือนนก แล้วกลับขึ้นมาบนเข้าด้วยกระเช้าไฟฟ้า



ขับรถ ATV ขี่มอเตอร์ไซด์ 4 ล้อ (เกียร์อัตโนมัติ) ลุยเส้นทางในสนามวิบาก ตามเส้นทางที่กำหนด ระยะทาง 1,400 เมตร เป็นกิจกรรมที่เหมาะกับทุกคนในครอบครัว ทั้งเด็กและผู้ใหญ่ พร้อมรถขนาดต่างๆ ให้เลือกตามความเหมาะสม ขี่มอเตอร์ไซด์ 4 ล้อ



ขับรถ Cart Cross เป็นรถยก 4 ล้อ มีเกียร์อัตโนมัติ สนุกสนานและ



ตื่นเต้นในการขับลุยเล่นทางในสนามวิบาก ระยะทาง 1,200 เมตร

ขับรถ Go Cart เป็นการฝึกทักษะการขับรถในสนามเล่นทางเรียบภายในเวลาที่กำหนดประมาณ 6-7 นาที

Bumper Boat สนุกสนานกับกิจกรรมในสระน้ำ ไม่ว่ามานเดียวหรือมาเป็นทีม ด้วยเรือขับชนกันได้ พร้อมปืนฉีดน้ำในเรือ

ลองแก่ง กิจกรรมทางน้ำ นั่งท่อนชุงไปตามสายน้ำ พบกับความตื่นเต้นเร้าใจ ท่ามกลางทิวทัศน์ที่สวยงาม



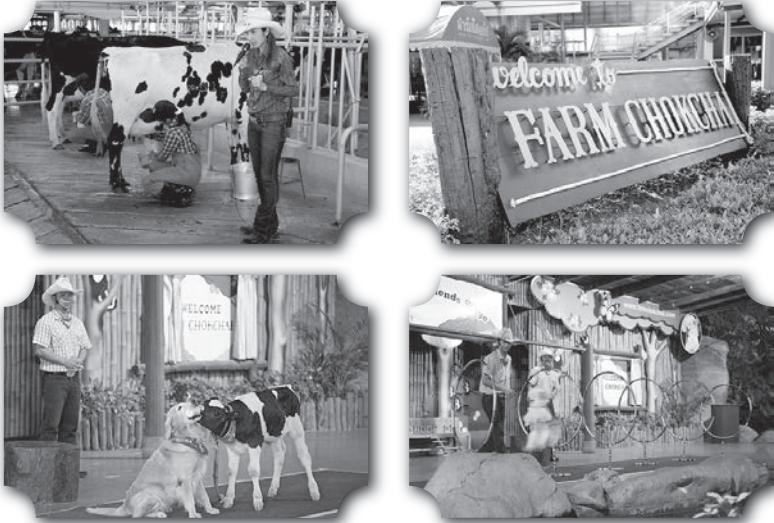
สเก๊บก (Luge) เป็นภูมิปัญญาชาวบ้านนำมาประยุกต์เป็นรถที่ไม่มีเครื่องยนต์ วิ่งโดยใช้แรงโน้มถ่วงของโลก ปล่อยให้รถวิ่งตามแนวลาดของภูเขาในระยะทาง 650 เมตร ควบคุมความเร็วโดยการใช้เบรคทั้งสองข้างพร้อมกัน แล้วกลับขึ้นมาบนเข้าด้วยนั่งกระเช้าไฟฟ้า เป็นเครื่องเล่นที่สนุกสนาน ปลอดภัย และไร้มลพิษ

โรดิโอจักรกล เป็นเครื่องจักรกลที่ประกอบขึ้นมาให้ลักษณะคล้ายวัว แล้วขึ้นไปนั่งคบบัวพยศให้ได้ตื่นเต้นและท้าทายอีกแบบ

Paint gun สนุกสนานกับการฉีดสีด้วยกระสุนสี

ฟาร์มโชคชัย

ฟาร์มโชคชัย เป็นอีกสถานที่หนึ่งที่นักท่องเที่ยวหลายท่านนิยมไปเที่ยวชม เหมาะสำหรับผู้ที่สนใจชมกระบวนการสาธารณรัฐการเรือนแพ ส้มผัล อาคาศบริสุทธิ์ในห้องทุ่งกว้างโดยขอบวนรถฟาร์มแทรกเตอร์ ชมคอกแม่โคพันธุ์ สนุกสนานกับเกมการละเล่นแบบควบอย ชมการต้อนโคล์ไดล์



ความอย คันพบประสนการณ์ม้าที่ให้คุณโพสท่าเป็นความอยได้อย่างจุใจ สนุกสนานกับการแสดงอันน่ารักของสุนัขต้อนแกะ และการฟิกสุนัข ส่วนเรื่องอาหารการกินก็ไม่ต้องกังวลอีกเช่นกัน เพราะท่านสามารถรับประทาน สเต็กที่โซซัยล์เต็กเฮล์ส หรือชิมไอศครีมน้ำนมสดสุดอร่อย อีมเม...มิลค์ และ แซ็ชชิอองฝากพวงนมสด กะหรี่บีบ กุนเชียง เนื้อเค็ม ไปฝากเพื่อนๆ ได้อีกด้วย

การเดินทางสู่อุทยานแห่งชาติเขาใหญ่นับว่าสะดวกสบาย เพราะมีระบบการคมนาคมอย่างดี ติดต่อกับชุมชนอื่นๆ อย่างทั่วถึง แต่เมื่อเดินทางถึงทางขึ้นอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ เส้นทางจะมีความลาดชันบางช่วงโดยหักออก ควรขับขี่ด้วยความระมัดระวัง และปฏิบัติตามป้ายจราจรอย่างเคร่งครัด ท่านสามารถเดินทางโดยรถยนต์ส่วนตัวจากกรุงเทพฯ อาจใช้เวลาเพียง 3 ชั่วโมงเศษหรือน้อยกว่านั้น

นักท่องเที่ยวที่สนใจเดินทางมาล้มแพลงกับป่าเขาลำเนาไฟรที่อุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ สามารถติดต่อสอบถามข้อมูลเพิ่มเติมได้ที่ :

อุทยานแห่งชาติเขาใหญ่

ตู้ ปณ.9 อ. ปากช่อง จ. นครราชสีมา 30130

โทรศัพท์ : 0 4429 7406, 0 4429 7426

โทรสาร : 0 4429 7426

ถ้าใครสะดวกที่จะการเดินท่องอนอยู่กันแบบลุยๆ ทางอุทยานก็มีบริเวณไว้สำหรับนักท่องเที่ยวสามารถทำการเดินท่องกันได้ แต่ถ้าใครไม่ชอบลุยอย่างพากแบบสนายๆ ขอแนะนำให้พักที่รีสอร์ท ซึ่งรีสอร์ทที่เขามีให้เลือกมากมายไม่ว่าจะเป็นจุดดีดเชาใหญ่, Bonanza Khaoyai, The Greenery, เม้าเท่นวิว, ภูตะวัน, ภูวนารี รีสอร์ท, ภูพระนาง รีสอร์ท & สปา, ไร่ทองสมบูรณ์คลับ และฟาร์มโชคชัย เป็นต้น

เพียงเท่านี้การไปเที่ยวอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ก็ไม่ได้ลำบากอย่างที่คิด เพียงแต่ว่าเราจะให้เวลา กับมันหรือเปล่า ในช่วงวันหยุดสุดสัปดาห์ ถ้าต้องการพักผ่อนและไม่อยากใช้เวลาในการเดินทางนาน ลองให้อุทยานแห่งชาติเขาใหญ่เป็นอีกตัวเลือกสำหรับวันพักผ่อนของคุณ ความประทับใจกับธรรมชาติของป่าไม้ที่สวยงามที่เป็นป่าไม้ที่แท้จริง ไม่ใช่ป่าคอนกรีตในเมืองที่คุณพบเห็นอยู่ทุกวัน “เที่ยวไทยได้อะไรมากกว่าที่คุณคิด” *

ขอบคุณข้อมูลจาก

<http://www.thai-tour.com>

<http://www.thongsomboon-club.com/index.asp>

http://www.farmchokchai.com/chokchai_main.asp



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

AM 1575 KHZ

www.mfa.go.th/multimedia